

ROBLES



BARCELONA-13 • C/JO. DE CIENTO, 54B-1. TELÉFONO 93-2251942
MADRID-5 • PEÑUELAS, 8 • TELÉFONO 239 59 00
MURCIA • CARMEN, 5 (GUITAPELLEROS) • TELÉFONO 17817
VIGO • ECUADOR, 42 • TELÉFONO 23409

PUEBLO

Depósito Legal M. 16-1958

Director: Emilio Romero

BURDON'S

DRY GIN

Su ginebra... Señor!

Smith
insiste

INDEPENDENCIA PARA

RODESIA



FRANCO, condecorado con el collar de la Orden del Santo Sepulcro

En el palacio de El Pardo se ha celebrado esta mañana el acto de imposición del collar de la Orden del Santo Sepulcro a Su Excelencia el Jefe del Estado. A las nueve y media llegó a palacio el Consejo de la Orden de Caballería del Santo Sepulcro, presidido por el gran referendario, marqués de Moccí. Al pie de la escalera de honor el Consejo fue recibido por alto personal de la Casa Civil, que le acompañó hasta el salón de

audiencias, donde fue cumplimentado por los jefes de las Casas Militar y Civil. El Caudillo recibió al Consejo en su despacho, donde saludó a todos los componentes del mismo.

Después de unas palabras del marqués de Moccí y del padre Lejisima, monseñor Tito Manzini dió lectura, en latín, al decreto de concesión. Don Joaquín Bau, lugarteniente de Castilla y León, que habló seguidamen-

(Pasa a la página siguiente.)

El "premier" del Gobierno de Salisbury, antes de abandonar Londres, ratifica su propósito de emanciparse de Inglaterra

WASHINGTON Y LA O. N. U. ESTAN A FAVOR DE GRAN BRETAÑA

Añoche, en el aeropuerto de Londres, y al disponerse a regresar a su país, el primer ministro de Rodesia Ian Smith, declaró a los periodistas que está convencido de que la brecha que separa a Gran Bretaña y a Rodesia es tan amplia, que no se puede salvar.

«Hemos llegado a la conclusión de que no podemos obtener la independencia mediante negociaciones y que la independencia es el único medio de que podemos mantener la civilización rodesiana, cristiana y occidental.» (Información, en página 6.)

Pablo VI: «No» al debate sobre el celibato eclesiástico

Parece que el Papa recibirá a Gromyko

(PAGINA 4.)

SOLIS, EN NUEVA YORK

Preside los actos de la Hispanidad y visita la Feria Mundial

OBJETIVOS DEL VIAJE:

Contactos con el mundo del trabajo y la empresa americanos

Estudio de las experiencias USA en las fronteras de lo social

(PAGINA 9.)



REINA DEL DISCO 1965

En el Museo Marítimo de Barcelona ha tenido lugar la elección de la Reina del Disco 1965, así como la entrega de los trofeos del Gran Premio del Disco 1965. En la foto vemos a la elegida, señorita Alicia Sánchez, junto a su antecesora en el reinado el pasado año. (Fotofiel.)

FOLLEDO, en Roma, aspirante al título europeo

«Esta es mi segunda gran ocasión y tengo moral de triunfo»

(INFORMACION, EN PAGINAS DEPORTIVAS.)



EN EL PALACIO DE EL PARDO

El Jefe del Estado recibe el collar de la Orden del Santo Sepulcro

Franco impuso condecoraciones a varios miembros del Consejo de la Orden

(Viene de la página anterior.)

te, dijo que habían tenido el honor de ser portadores del gran collar de la Orden, reservado a los Jefes de Estado representantes de toda Europa. Y añadió: «El refrendario perpetuo me ha favorecido en el deseo de que las palabras de ofrecimiento del gran collar sean leídas en español por este lugarteniente. Nosotros, Señor, hemos vivido vuestra colosal obra como Cruzado, primero, y como pacificador generoso, justo y fraternal después, por lo que merecéis la gratitud de toda la cristiandad por cuanto hicisteis y por cuanto sufristeis, sangrando vuestro corazón tantas veces. Dedicasteis toda una vida al servicio de Dios y de la Patria. Que Dios os bendiga. A continuación dió lectura al ofrecimiento.

Seguidamente, el marqués de Mocchi procedió a imponer a Su Excelencia el Jefe del Estado el gran collar de la Orden. Ter-

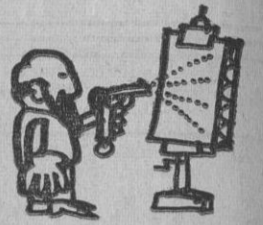
minada la ceremonia, el Caudillo dijo:

«Es para mí un gran honor recibir este collar de la Orden del Santo Sepulcro y, al mismo tiempo, agradecerlo al Consejo de la Orden y a todos cuantos han puesto su voluntad en ello. En estos años de renovación de la Iglesia tenemos también que renovar nuestras órdenes y nuestra voluntad al servicio de la Iglesia Católica, Apostólica y Romana, siguiendo los propósitos del Santo Pontífice. Es para mí una satisfacción y un honor estrechar vuestra mano como compañero de la Orden, deseándonos miles de felicidades en el futuro.»

Su Excelencia impuso después al marqués de Mocchi la gran cruz de Isabel la Católica y la placa de la misma a monseñor Tito Manzini y al lugarteniente de Bélgica, Limburg Stirum. Finalizado el solemne acto, el Consejo de la Orden abandonó palacio con el mismo ceremonial que a su llegada.



Por JOSE MANUEL SALGADO



Cuadros para Bruselas

En la capital belga se inaugura el día 14 una exposición: El siglo de Rubens. Como en España hay cantidades industriales de obras del pintor flamenco, han pedido los organizadores nuestra contribución. Y ayer salieron para Bruselas «El jardín del amor», del museo del Prado, y el «Pequeño juicio final», dibujo propiedad de la Academia de San Fernando. Además, tres cuadros de pintores de la época: uno de P. de Vos, propiedad del marqués de Santo Domingo; otro de O. Beert, y un dibujo de Schut, de la Biblioteca Nacional. Todo con carácter de préstamo, claro.

Un dichoso acontecimiento

Como se dice en las crónicas mundanas, Juan José —Juanjo Menéndez— va a ser padre por primera vez el mes que viene. «Será niña y se llamará Carolina», dice. Luego, ya se verá. Pero la voluntad de un padre puede mucho.

ELECCIONES EN TURQUIA:

VICTORIA ABSOLUTA DEL PARTIDO DE LA JUSTICIA

● Acción de los efectivos de los partidos políticos mineros; aparición sobre la escena parlamentaria del partido obrero, único partido de izquierdas de Turquía; victoria resplandeciente del partido de la justicia, que ha infligido una gran derrota al viejo partido republicano del pueblo, de Ismet Inonu: éste es el balance de las elecciones legislativas del 10 de octubre.

Por primera vez desde la revolución del 27 de mayo de

1960, que derrocó al régimen de Menderes, habrá un gran partido mayoritario en el Parlamento que asegurará las responsabilidades del Poder por sí solo. El hecho es tanto más notable cuanto que se trata del partido de la justicia, considerado desde su formación en 1961 como el heredero espiritual del antiguo partido demócrata de Menderes.

«Estoy seguro de que nuestro partido obtendrá la mayoría absoluta en las elecciones y podrá formar nuevo Gobierno», afirmó la víspera del escrutinio Suleyman Demirel, jefe del partido de la justicia.

El resultado de la votación ha sobrepasado con amplitud su esperanza y, ante la sorpresa general, su partido ha obtenido más de 250 sobre 450 mandatos, cuando 226 escaños eran suficientes para conseguir la mayoría absoluta de la Cámara.

● FRANCIA: CONVERSACIONES DE GAULLE-BUTEFLIKA.—Abdel Aziz Buteflika, el ministro argelino de Asuntos Exteriores, manifestó ayer en París que la conferencia afroasiática de Argelia se reunirá el 5 de noviembre, como estaba previsto.

Buteflika hizo estas manifestaciones a los periodistas a la salida de una entrevista de una hora de duración que mantuvo en el palacio del Eliseo con el general De Gaulle.

Dijo también que había transmitido al general De Gaulle un mensaje verbal del jefe del Gobierno argelino, coronel Bumedian, pero no dió más detalles.

Se sabe únicamente que la entrevista «ha tratado sobre todos los problemas concernientes a la cooperación entre Francia y Argelia», y que ha producido gran satisfacción al ministro argelino.

Interrogado sobre el punto de saber si el general De Gaulle se había interesado por la suerte del ex presidente Ben Bella, Buteflika se ha limitado a responder «que es un problema interior argelino» y que el general De Gaulle, «que ha mostrado una gran delicadeza», ha colocado las relaciones de Argelia y Francia sobre un plano de Estado a Estado.

● ITALIA: MORO RECHAZA LA DIMISION DE FANFANI.—El jefe del Gobierno italiano, Aldo Moro, ha rechazado la dimisión que le fué presentada por el ministro de Asuntos Exteriores, Amintore Fanfani.

Fanfani presentó la dimisión a consecuencia del accidente sufrido en Nueva York—rotura de un tendón de una pierna—, que le tendrá incapacitado unas dos semanas.

Moro ha pedido a Fanfani que continúe prestando al Gobierno «la valiosa contribución de su experiencia y capacidad en la dirección política exterior italiana».

TRESCIENTOS AUTOGRAFOS DE BENJAMIN PALENCIA

N la sala Biosca, que celebra sus bodas de plata, expone Benjamín Palencia veintitantos cuadros. El día del «vernissage» —que así llaman los entendidos a la inauguración de una exposición de pintura— la gente se acumulaba.

Los tres salones estaban abarrotados y se sudaba a mares mientras llovía en la calle. Difícil tarea la de charlar un poco con el maestro. Uno tras otro, los asistentes se acercaban a pedirle un autógrafo. Palencia, sin poner mala cara, firmaba programas y, de propina, hacía un dibujo.

Alguien dijo: —Si fueran cheques... —Ya los firmará después—respondió otro.

Inútil tratar de hacer una lista de los visitantes: escritores, con académicos y todo, periodistas, personajes de la alta política y de la diplomacia, pintores...

—¿Cuántos catálogos ha firmado usted, maestro?

—Más de trescientos, creo.

Benjamín Palencia se ríe. Parece que no le cansa—y si que le debe cansar—. Luego, hablamos de su pintura. A mí me gustan más sus últimos cuadros. Esas masas planas, de color uniforme. Uno, como no

es ningún entendido en pintura y, además, un tanto inocente, se lo dice y, por si fuera poco, añade que le gusta el abstracto.

—A mí también—dice Palencia—. El bueno, claro.

—¿Y no...?

—Yo ya no puedo hacer eso. Parecería traición a mi estilo.

—¿Está aquí lo último que ha hecho?

—No. Tengo bastantes cuadros que voy a enviar a Roma.

Palencia me cuenta cosas, pero habla poco de él. Dice que «no es coleccionista» y por eso le molesta decir cuántos premios tiene, cuántas exposiciones ha hecho, cuántos cuadros ha vendido...

El maestro Benjamín Palencia me deja para ir a firmar más autógrafos. (Foto F. Muñoz.)



MODA MASCULINA

El «grupo de los cinco» lo constituyen los «grandes» de la alta costura masculina y acaban de presentar la moda para otoño e invierno de 1966. La nueva moda se llama «disocles», ya que adopta la forma trapezoidal, casi triangular. Veán tres de los modelos presentados. Y a ver quién es el guapo que se atreve a ponerse algo semejante encima.

Unos tahitianos que destiñen

Pastor Serrador estaba rodando el otro día en la Casa de Campo una escena de la película que dirige Eloorrieta, «El tesoro de Makuba». Los «salvajes» iban pintados de amarillo —lo que da, por lo visto, el color mejor en la cinta—. Y, cuando tenía a un grupo encañonado —Pastor Serrador es el «malo», vió lleno de asombro que sus enemigos empezaban a decolorarse y, debajo de la pintura, aparecía un sanísimo color español. Había empezado a llover y hubo que suspender el rodaje. So pena de colocar el cartelito: «Ojo. Pintura fresca».

Consejos a las señoras

«No se muestre nunca en faja a su marido, ni cubriéndolo de crema de belleza, ni muchísimo menos con bigudies; no se arregle el maquillaje en un restaurante o sitio público semejante, etcétera.» Son consejos de seducción de los que da la actriz Arlene Dahl en un libro muy divertido que acaba de publicar. Arlene debe saber de esto un rato largo, ya que, según dijo el otro día Yale, estuvo casada sucesivamente con Fernando Lamas, Christian Holmes y Lex Baxter.

La esposa de Perón, en Buenos Aires

Buenos Aires, 12.—La esposa del ex presidente argentino don Juan Perón, doña Isabel Martínez de Perón, llegó a Buenos Aires ayer a última hora.

El Ministerio del Interior —dijo un portavoz— «ignora» la presencia en Argentina de la señora de Perón, que, según dicen, llegó al país con un nombre que no corresponde a su identidad.

Las organizaciones peronistas han mantenido un riguroso silencio en relación con la llegada. En los medios diplomáticos bonaerenses se tiene la impresión de que es muy posible que la llegada haya sido precedida de un acuerdo entre los dirigentes peronistas y el Gobierno del doctor Arturo Illia.

La señora de Perón se encuentra alojada en el Alvear Palace Hotel, de Buenos Aires, en cuyo registro figura inscrita con su verdadero nombre.

Llegó acompañada por sus amigos Luis Yubero Aranzo, español, y Avelina Esterhaddad, Doña Isabel Martínez de Perón fué obsequiada con ramos de flores, y conversó en el hotel con dirigentes justicialistas y gremiales. No se han adoptado medidas especiales de vigilancia o seguridad con motivo de su llegada. (Afp-Efe)

N. DE LA R.—Según nuestras informaciones particulares, la esposa del ex presidente argentino don Juan Domingo Perón, no ha necesitado subterfugio alguno para entrar en la Argentina y viajar con su documentación legal. Como afirma el despacho precedente, figura inscrita con su verdadero nombre en el hotel donde se aloja.



Otra italiana que aparece

Se llama Marilú Tolo, tiene los ojos verdes y el pelo negrísimo. Fué la rival de Sofia Loren en «Matrimonio a la italiana» y encarna el papel de una napolitana de costumbres más bien ligeras en la película de Sassy: «Versión griega». Ahora está rodando una serie para la TV. francesa, «Reposo en Bacoli», y después vendrá probablemente a España para una coproducción. Y está dispuesta —según dicen los círculos allegados— a heredar la posición de sus compatriotas Gina, Sofia y Claudia.

La estabilidad en el empleo

■ Debe estar por encima de consideraciones y prejuicios económicos

SE ha celebrado en Madrid, durante la pasada semana, el I Congreso Iberoamericano del Derecho del Trabajo. Entre las ponencias presentadas, discutidas y aprobadas figura una dedicada a la estabilidad en el empleo. La estabilidad en el empleo es seguramente una de las ideas que más pueden contribuir en el momento actual a resolver las dificultades no sólo de orden laboral, sino gran parte de las de orden social, económico y aun político que se presentan a la mayoría de los países, especialmente a aquellos que se encuentran en una etapa de expansión ideológica, cultural, económica y social.

LA estabilidad, como su nombre indica, persigue garantizar al trabajador una permanencia y continuidad en el puesto que ocupa en el seno de una empresa. Esta estabilidad le proporciona al trabajador una visión profesional y social estable y segura; hace que su mentalidad se configure dentro de unos límites de confian-

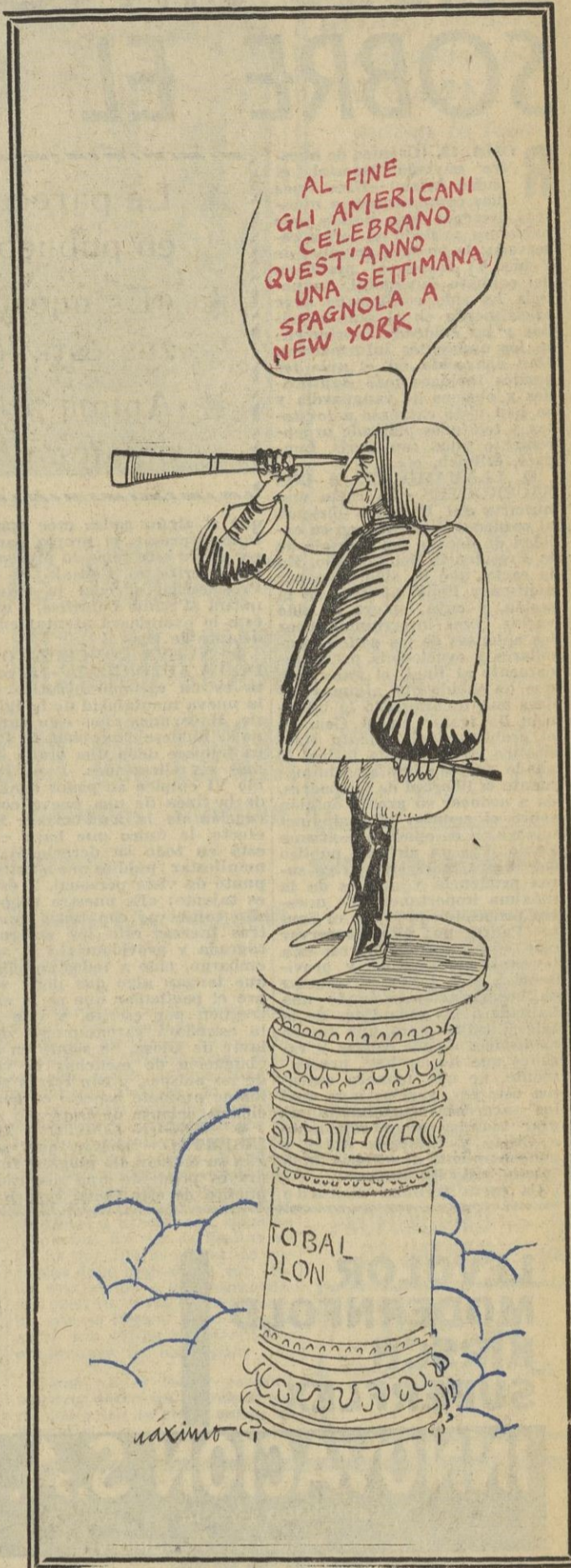
za, su concepto de la vida sea más reposado, objetivo y conservador; por el contrario, cuando el hombre no encuentra un trabajo estable, cuando vive sometido a la terrible incertidumbre de ignorar si al día siguiente ha de tener el medio para satisfacer sus necesidades, cuando vive pendiente de un trabajo que no sabe cuánto ha de durar le es difícil adoptar una postura de colaboración, no puede conformarse con una serena contemplación frente a un mundo que se le presenta cuajado de actitudes de desentendimiento, insolidaridad y egoísmo. Es natural que ante la dureza de esas circunstancias laborales y de la soledad a que se le somete se convenga en su fuero interno de que no hay ninguna fuerza que le obligue a comportarse con los demás con la generosidad, el entusiasmo y la abnegación que por otro lado se le pretende exigir o imponer.

POR eso, la estabilidad puede ser el instrumento que permita alcanzar el clima de

unión y colaboración que hoy necesita la empresa, y aun la sociedad misma para desarrollarse dentro de unos cauces que marca la paz y la justicia social. La estabilidad, además, es una consecuencia de ese derecho que hoy todo el mundo reconoce en favor del trabajador, consistente en el derecho al trabajo. Si el trabajo es no sólo un derecho, sino también un deber, la sociedad debe garantizar al trabajador una posibilidad de desarrollarlo dentro de unas condiciones compatibles con el respeto que merece su dignidad. De aquí que la estabilidad se manifieste como una exigencia que garantiza al trabajador la continuidad en su trabajo y de acuerdo con las posibilidades de promoción que su propia aptitud profesional le exige.

POSIBLE MENTE pueden esgrimirse argumentos, como de hecho se han expuesto en el Congreso Iberoamericano del Derecho del Trabajo, en contra de una estabilidad absoluta del trabajador; puede

que incluso contemplado el problema desde un ángulo estrictamente económico pueda configurarse la estabilidad, y tan sólo para algunos países concretos, en un inseguro instrumento que ralentice el proceso de crecimiento económico, pero a pesar de ello hay razones de superior peso que obligan a reconocer la estabilidad como una idea consustancial con un régimen estable, sin el cual de nada serviría formular o prever futuras grandezas, ya que éstas, sin duda alguna, por estar fraguadas sobre unas bases injustas, acabarían por convertirse en auténticos elementos de desorden e inseguridad social. La estabilidad, pues, debe estar por encima de consideraciones y prejuicios económicos que en la mayoría de las ocasiones se esgrimen tan sólo para amparar situaciones de privilegio, de abusiva e injusta distribución de beneficios y, en fin, para mantener incólumes unas prerrogativas propias de unas estructuras impropias inadecuadas al momento presente.



EN DOS TIEMPOS

TURISTAS

Querido don José

EN una de mis primeras cartas, defendí a los extranjeros, que tantos tópicos soportan en nuestra tierra y a los que tan si razón zaherimos algunas veces. Pero hoy no voy a defenderlos, ni mucho menos. Como España se nos ha llenado de veraneantes ultrapiresnaicos, el trato con ellos es constante, y nos estamos convirtiendo en especialistas del asunto. Ya vamos conociendo bien las virtudes y las flaquezas de los turistas. De todo este contacto se nos van quedando lecciones en la mollera. La más curiosa de todas es que a algunos turistas medios les molesta una barbaridad nuestro régimen político, y encuentran inexplicables algunas costumbres. Esto les gusta mucho, evidentemente, porque aquí se vive bastante bien junto a las playas y dentro de los «dancings», pero la mayor parte de ellos hacen un esfuerzo por apartarse del conocimiento exacto de España, como si temieran contaminarse. Vamos a dejar a un lado a los jóvenes, que suelen inquirir con más avidez que sus mayores. A éstos, cuando se ponen retóricos, no hay quien los aguante. Los españoles nos autocriticamos porque nos gustan las mujeres, el vino, la charla y la gresea. Pero hay que ver la calidad de esos turistas que sólo piensan en ver «bailadoras» temperamentales, en comer en los figones y en conseguirse gangas ibéricas. Todos los años, cuando comienzan los cursos universitarios estivales, hay cientos de europeos que solicitan, a través de amigos o directamente, becas y ayudas para disfrutar de verano gratis. El viaje a España, un par de lecciones, bastantes sesiones de baile nocturno, percebes y vino tinto, les sirven de estímulo a su regreso para hablar de nosotros con cierta sorna. Yo lo he visto de cerca, don José, y mire usted que soy antixenofobo. Detrás de sus automóviles y sus cámaras fotográficas, de su afición al licor y a La Chunga, hay siempre un poquito de miseria. ¿No cree usted, don José, que la propaganda turística española debería ir acompañada de cursos especiales para los hosteleros, estudiantes y guías que no saben mantener ante ciertos visitantes la dignidad necesaria? Porque el turismo, además de para obtener beneficios, puede servir también para demostrar que este pueblo nuestro tiene bastante más vergüenza que muchos rubios países superdesarrollados.

Un abrazo,

FELIPE

Querido Felipe

LOS turistas son nuestros clientes y ya sabemos la máxima comercial ineludible de que el cliente lleva siempre razón. Por favor, si el turismo es un negocio, no pretendamos convertirlo en una empresa universal. Fomentemos juiciosamente la renta del turismo sin administrarlo como una oportunidad de imponer al mundo nuestras verdades. Sería atroz que ensombreciésemos la alegría veraniega de nuestros visitantes con disertaciones sobre la Leyenda Negra, que para todos los extranjeros es un artículo de fe. ¿Qué dirían los españoles que cada año van a París en busca de las frivolidades de Pigalle si les suministraran forzosamente en el hotel unas conferencias sobre Juana de Arco?

Ya sabemos que a los españoles nos halagan más las instalaciones siderúrgicas de Avilés que las cuevas del Sacromonte. Pero los suecos que vienen a España no buscan maravillas de técnica industrial, sino gitanos, flamencos, sol, vino barato y pintoresquismo fotogénico. Lo discreto es que mejoremos nuestros hoteles y carreteras, para que los turistas se encuentren cómodos, con sus gustos sencillos y sus tópicos acrisolados. ¿Haría negocio el comerciante que no nos vendiera la corbata que nos gusta y tratara de imponernos la que a su superior juicio es más bella y entonada?

En materia de negocios no juegan las razones ni las dignidades, sino las calidades y los precios. Nuestro creciente negocio turístico corre más peligro por la hipersensibilidad del orgullo nacional que por la subida del coste de la vida y los riesgos de la inflación. Es absurdo que nos ofenda la superficialidad del juicio de los turistas, cuando los de Chateaubriand, Victor Hugo, Dumas y Merimé dieron notoriedad internacional a España sin ser mucho más penetrantes.

El belga que regresa satisfecho tras una semana en Benidorm, se afilia a la amistad de nuestro pueblo, aunque en su Patria lo evoque con cierta sorna. Y esta amistad del cliente no le obliga a retractarse de su criterio tradicional sobre Felipe II

DON JOSE

Diálogo necesario entre mutualistas y directivos de previsión sanitaria

EN dos ocasiones se ha ocupado PUEBLO de la situación de las casas que Previsión Sanitaria Nacional construye y posee para alojar a sus beneficiarios, con arreglo a lo preceptuado en su reglamento. Insistimos entonces en la necesidad de que la institución aclarase la adjudicación de algunas de estas viviendas que, al parecer, se encuentran habitadas por personas que no son ni médicos, ni farmacéuticos, ni odontólogos, ni mutualistas de previsión.

DECIAMOS que era urgente que quienes constituyen hoy la directiva revisaran la situación de los inquilinos actuales de dichas fincas que se construyeron con los fondos de previsión y, por consiguiente, de sus mutualistas que, desde luego, tienen derecho a conocer estos detalles.

ES posible que al hacerse la inspección — que no dudamos ya se habrá hecho — se haya descubierto alguna anomalía en las anteriores adjudicaciones. Si es así debe comunicarse y poner los medios para corregirlo; si, por el contrario, todo fueron rumores infundados, debe también aclararse para dejar definitivamente zanjado el asunto.

SIN embargo, ignoramos por

qué motivo Previsión Sanitaria persiste en su silencio en este aspecto, más ahora que está a punto de terminarse, en Madrid, la construcción del bloque tercero de estas viviendas y es el momento de que se establezca un diálogo abierto entre la directiva de previsión y los mutualistas. ¿Sería mucho pedir que se convocase una junta general para que se aclarasen las dudas que existen y dar paso a una etapa de confianza entre unos y otros?

EL presidente del Consejo de Colegios Médicos de España, en unas recientes declaraciones al semanario «Tribuna Médica», ha dicho entre otras cosas: «... hora es de afirmar que nuestra Previsión Sanitaria Nacional precisa de una urgentísima reforma que modifique totalmente su estructura, anclada en las primeras décadas del siglo...»

COMENCEMOS esta nueva estructuración por establecer ese diálogo tan necesario y que hoy día va siendo no mativo de todos los estamentos sociales. Con él, en este caso concreto de Previsión Sanitaria, se beneficiarán los mutualistas y los directivos que, además, pondrán a salvo su responsabilidad.

AL GRANO

Aparcamientos en las carreteras

Los pensionistas de Renfe

EN las carreteras españolas se están realizando constantemente mejoras en el empleo de situar nuestra red vial a la altura de las autopistas de otros países de Europa. Entre sus mejoras figura la rectificación de curvas que deja marginados, junto a los nuevos firmes, tramos de la antigua carretera, que poco a poco, por obra de la erosión y la incuria, quedan totalmente intransitables.

Se nos ocurre sugerir que esos tramos, inútiles para la circulación, no deberían dejarse abandonados, puesto que con una adecuada señaliza-

ción podrían servir de zonas de aparcamiento para el descanso de los viajeros. En la actualidad, se deja sentir esta ausencia de aparcamientos en las carreteras y ello crea a veces dificultades en el tráfico e incluso peligros que serían perfectamente eliminados con la puesta en práctica de esta modesta sugerencia.

NEVAMENTE acuden a nosotros los jubilados de Renfe, a quienes, al parecer, no se le han actualizado las pensiones de acuerdo con las previsiones establecidas con carácter legal para la generalidad de los trabajadores. Ha de tenerse en cuenta que esta pretensión no es sólo justa en sí misma, sino que siempre se le añade un carácter de urgencia en atención a la edad de los jubilados y pensionistas. Unos y otros no se encuentran en condiciones de esperar bajo la presión de los años. Por tanto, debe atenderse en una petición que no admite demoras.

Desde Roma escribe el padre Arias, vía Iberia

PABLO VI: NO ES OPORTUNO UN DEBATE SOBRE EL CELIBATO ECLESIASTICO

ROMA, 12. (Crónica de nuestro enviado especial, el padre Arias.)—Hace unos días comunicamos a nuestros lectores una noticia que habíamos recibido en forma reservada: la postura personal de Pablo VI frente al problema del celibato sacerdotal. La noticia ha sido confirmada ayer oficialmente en el aula conciliar y ha caldeado fuertemente los ambientes informativos. Han aparecido en el aula los peritos teólogos más significados y obispos de vanguardia y se han visto carreras a los telex y teléfonos pidiendo urgentemente línea con París, Londres, Múnich, etc.

● **LLAMAMIENTO A LOS SACERDOTES.**—La carta manuscrita del Papa va dirigida al cardenal Tisserant, en su calidad de decano del Consejo de la Presidencia del Concilio. En la carta, que ha sido leída por monseñor Felici al final de la sesión, y cuya lectura ha sido varias veces interrumpida por los aplausos de los padres conciliares y ovacionada prolongadamente al final, el Papa dice que ha sabido que algunos padres han manifestado la intención de tratar en el Concilio el problema del celibato eclesástico en la Iglesia latina. Y añade que, sin limitar mínimamente la libertad de los padres, da a conocer su propia opinión sobre el asunto: «De ninguna manera es oportuno—afirma Pablo VI—un debate público sobre este tema, que exige suma prudencia y que es de la máxima importancia. Es nuestro propósito—prosigue el Santo Padre—no sólo conservar con todas nuestras fuerzas esta ley antigua, sagrada y providencial, sino también reforzar su observancia, haciendo una llamada a los sacerdotes de la Iglesia latina para que tomen conciencia de las causas y razones que hacen hoy, precisamente, de una manera apertinencia esta ley, gracias a la cual los sacerdotes pueden consagrar todo su amor solamente a Cristo y dedicarse total y generosamente al servicio de la Iglesia y de las almas.» La carta termina diciendo

- ★ Le parece un problema demasiado grave para ser discutido en público
- ★ «Es nuestro propósito conservar con todas nuestras fuerzas esta ley antigua, sagrada y providencial»
- ★ Anima a los padres conciliares, sin embargo, a que den su opinión por escrito

que si algún padre cree oportuno expresar su propio parecer sobre este tema lo presente por escrito al Consejo de la Presidencia, el cual lo transmitirá al Sumo Pontífice, y que éste lo examinará atentamente delante de Dios.

● **NUEVA CONCEPCION DE LA AUTORIDAD.**—La carta es un ejemplo práctico de la nueva mentalidad de la Iglesia. Hace unos años esta carta no se hubiese concebido. El Papa hubiese dado un orden sin más explicaciones. Pero Pablo VI emplea su poder dentro de la línea de una nueva concepción de la autoridad. En efecto, lo único que hace—está en todo su derecho—es manifestar públicamente su punto de vista personal. Y éste es tajante: «Es nuestro propósito conservar con todas nuestras fuerzas esta ley antigua, sagrada y providencial.» Y, sin embargo, pide a todos aquellos que tengan algo que decir sobre el particular que se lo entreguen por escrito, y que él lo estudiará «atentamente delante de Dios». Se siente en la obligación de escuchar la voz de los obispos, y con forma solemne promete hacerlo en conciencia delante de Dios.

● **NINGUN LIMITE A LA LIBERTAD.**—Declara que, según su opinión, de ninguna forma es prudente una discusión pública de este tema, «grave e

importantísimo, y, sin embargo, añade: «Pero sin limitar mínimamente la libertad de los padres.» De modo que, en realidad, si algún obispo quiere tratar el tema públicamente en el aula, él no se lo impide. Únicamente le indica su parecer. Y estamos seguros que será, en la conciencia de los padres, una orden auténtica. Pero él cumple su propósito firme de dejar siempre una puerta abierta a la libertad.

En cuanto a la alusión que hace de «hacer una llamada a los sacerdotes», hemos sabido esta tarde, también de fuente privada, pero autorizada, que se trata de una nueva encíclica de Pablo VI a los sacerdotes, en la cual abordará ampliamente el tema del celibato. La encíclica será, sin duda, un documento bellísimo, ya que Pablo VI tiene una serie de discursos magistrales al clero de Milán, que precisamente en estos días serán publicados, traducidos al español.

● **LOS OBISPOS RESPONDE TRANQUILOS.**—En una conversación con un grupo de obispos brasileños, que son los más interesados en este problema del celibato, nos han informado que ellos no pretenden impugnar el celibato como tal, sino presentar las dificultades pastorales «angustiosas» de sus diócesis inmensas y sin sacerdotes. Y que, como solución práctica, proponían el que se pudiese conferir la ordenación sacerdotal a hombres maduros con una cierta formación religiosa.

La carta del Papa—han afirmado—nos quita un peso de encima. Tomando él prácticamente la responsabilidad, nos deja tranquilos. Por otra parte, la carta no puede ser más delicada, respetuosa para la libertad y de profunda mentalidad conciliar. Dentro de esta gran libertad de opinión que nos ha dado el Concilio, ¿quién puede lamentarse de que el Papa dé su opinión como uno más y con toda la fuerza de su convicción personal?

● **CIRCULAR EN CONTRA.** Por otra parte, que el noventa y nueve por ciento de los padres conciliares está con el Papa en este punto—y, por supuesto, con Juan XXIII, que en este tema fué mucho más drástico que Pablo VI, ya que no quería ni oír hablar del tema—ha quedado demostrado por la acogida de la carta con ruidosos aplausos, y por la votación que esta misma maña-

na se ha hecho en el aula conciliar acerca de la reforma de los seminarios. En efecto, en la votación número 6, que subraya el valor del celibato sacerdotal, han votado a favor 1.371 padres y en contra 16. Y esto, a pesar de que alguien había repartido al entrar en el aula una circular invitando a los padres a votar en contra, para preparar el clima cuando llegase el esquema de los sacerdotes.

Estando, pues, al final del Concilio. Es lógica la opinión del Papa de que no se discuta públicamente un tema tan grave, que sólo cuenta con una

esquema que tenéis entre vuestras manos, hemos encontrado muchas cosas dignas de nuestra alabanza. Pensamos, por ello, que el texto podrá ser fácilmente aprobado por vosotros.» Pero el caso era que el texto no gustaba, precisamente porque decía muy poco de este grave problema. El Papa había sido mal informado. Y a los obispos se les planteaba un problema de conciencia: ¿Lo tendrían que aprobar, por cortesía con el Papa? Los obispos supieron interpretar el deseo del Papa, comprendieron su mala información y siguieron su con-

nes filosóficas. Se inclinarian hacia aquellas ideas que mejor les facilitasen el camino para su acción misionera. Se dieron cuenta que éstas eran precisamente las ideas del grupo llamado «progresista». Y se volcaron en bloque a la hora de las votaciones.

● **EL CRISTIANISMO NO ES EUROPEO.**—El nuevo esquema ha sido elaborado teniendo en cuenta las observaciones que en la sesión anterior habían hecho los cardenales de punta. El cardenal negro Rugambwa había dicho entonces: «El esquema debe proclamar la idea de que el cristianismo no se presente nunca a los pueblos de África y Asia vestido a la europea, pensado a la europea, amado a la europea.» Y el cardenal Bea: «El misionero debe llevar a los nuevos pueblos a Cristo, y no su cultura personal ni su estilo nacional. De modo que los misioneros aparezcan como testigos de Cristo, y no como emisarios de la raza blanca.»

● **ONCE INTERVENCIONES.**—Bajo la dirección del cardenal Agagianian, moderador de turno, continuó el debate sobre el esquema de misiones, con la intervención de los once padres siguientes: cardenal Ruffini, arzobispo de Palermo, Koenig (Viena), padre Lueguinev (superior general de la Sociedad de Misiones Extranjeras, de París), monseñores Sapelak (visitador de los ucranianos de Argentina), Gonçalves Costa (obispo de Inhambane en Mozambique), Cordeiro (arzobispo de Karachi, Pakistán), Mc Grath (obispo de Santiago, Panamá), Lokuang (obispo de Tainan, Formosa), Geise (de Bogor, Indonesia), Corboy (de Monze, Tambia) y Attipetty (de Verapoly, India).

● **LLAMAMIENTO A LOS GOBIERNOS PARA LA PAZ.** Un alto dignatario vaticano ha solicitado de los embajadores acreditados en la Santa Sede que soliciten de sus respectivos gobiernos que acepten el llamamiento a la paz, hecho por Su Santidad el Papa Pablo VI en las Naciones Unidas.

El arzobispo Antonio Samoré, secretario para Asuntos Eclesiásticos Extraordinarios, ha hecho tal petición en un discurso pronunciado el sábado ante los jefes de misión del cuerpo diplomático acreditado en El Vaticano. El discurso ha sido publicado hoy por la oficina de Prensa vaticana.

El arzobispo Samoré dijo a los diplomáticos que esperaba que renueven, repitan y mantengan siempre vivo ese llamamiento a sus respectivos gobiernos, aconsejándoles debidamente para vencer las obvias, pero no insalvables dificultades. (Efe.)

Parece que recibirá a Gromyko, quizá como preámbulo del viaje del Papa a Polonia

minoría insignificante, irrisoria.

● **¿GROMYKO, AL VATICANO?**—Y otra noticia que ha causado impresión hoy en el Concilio es la que da el periódico italiano «Gazzetta del Popolo». En una crónica de Pagnalunga se afirma: «El Papa recibirá en el Vaticano al ministro de Asuntos Exteriores soviético, Gromyko.» El encuentro tendría lugar en enero, durante la visita oficial a Italia del ministro ruso. Hemos hablado personalmente con Pagnalunga, que siempre se ha mostrado un informador responsable, y nos ha confirmado que le han proporcionado la noticia y que es autorizada «de más allá del portón de bronce». Que, desde luego, no hay nada definitivo, pero sí que se están haciendo trámites. Y que lo que no se puede dudar es que en este momento el Papa se halla en una situación histórica y psicológica que, si el ministro soviético hace la más mínima petición, será, sin duda alguna, escuchado. Todos recordamos, en efecto, el fuerte apretón de manos del Papa al ministro ruso en el palacio de las Naciones Unidas, y su voluntad decidida de que el encuentro con personalidades de otros países no se quede solamente ahí, sino que tenga repercusiones prácticas.

Dado que la Santa Sede no mantiene relaciones diplomáticas con Rusia, la visita tendría que ser preparada por monseñor Grano, nuncio apostólico en Italia, ya que él, en calidad de decano del Cuerpo Diplomático acreditado ante El Quirinal, mantiene contactos regulares con el embajador soviético en Roma. Si esta visita—inimaginable hace tan sólo unos meses—se llevase a cabo, sería, sin duda, un fruto de la visita del Papa a la O. N. U., y serviría para preparar su visita a Polonia, cuya posibilidad se va haciendo cada día más firme en los ambientes vaticanos, tanto que se tiene casi la certeza de que será la próxima salida de importancia del Papa.

● **LOS MISIONEROS, RENOVADORES.**—Y el Concilio se ha metido de lleno en el esquema de las misiones. Un esquema que tiene su pequeña historia. Se trata de un esquema completamente nuevo, ya que el que se presentó el año pasado fué rechazado por la Asamblea. Una negativa tanto más importante cuanto que el día que se empezaba su discusión, el 6 de noviembre pasado, el Papa se presentó en el aula conciliar y les habló así a los obispos: «A este Santo Sinodo corresponde, entre otras cosas, la tarea de abrir nuevos caminos, inventar nuevos medios, estimular nuevas energías para una más eficaz y vasta difusión del Evangelio. Por eso—continuó el Papa—, examinando el

ciencia. De los 17 oradores que hablaron al día siguiente, 16 lo hicieron rechazando el esquema. Cuando se hizo la votación final, 1.601 padres contra 311, con el máximo respeto, pero con gran libertad de espíritu, desestimaron la opinión del Papa y votaron en contra del esquema.

El nuevo esquema es el que se está discutiendo ahora en el aula, gustando, en general, a los padres. En realidad es una deuda que el Concilio tenía con los obispos misioneros. Y es que nos damos cuenta que han sido ellos quienes han roscado la balanza a favor de las ideas renovadoras, de la teología moderna. Las opiniones se dividían entre los partidarios de una teología tradicional a ultranza y los que aportaban elementos nuevos, renovados, adaptados a la evolución ortodoxa del dogma y a las necesidades de nuestro tiempo. Para ello no había más que un problema práctico. No les interesaban las discusio-

EL DIA 16 da comienzo UN NUEVO CURSO ACCELERADO DE CONTABILIDAD

¡¡ UN MES BASTA PARA APRENDER CONTABILIDAD !!

SE LO GARANTIZA

tecniciban

Y TAMBIÉN

● **CURSO POR CORRESPONDENCIA** ●

INGRESO EN BANCA 1750 PUESTOS DE TRABAJO LE ESPERAN

CLASES EN SAN ONOFRE, 2 Y RELATORES, 4 INFORMES Y SECRETARIA: SAN ONOFRE, 2 TELEFONO: 222 87 77 - APTDO. 1.191

LEVOLOR MODERNFOLD KIRSCH SUPERFLEX

INNOVACION S.A.

Exposición y venta

Bárbara de Braganza, 8 · MADRID-4

GRAVENT NOVAZUL DUNLOP COLOWAL

SENSACIONAL

GRAN LIQUIDACION A PRECIOS INCREIBLES QUE USTED NO CREERA HASTA NO VERLO PERSONALMENTE

Frigoríficos adsorción, desde 1.900 pts.
 Frigoríficos, motor compresor, desde 2.900 pts.
 Estufa butano, bombona grande, desde 900 pts.
 Transistores, desde 500 pts.
 Televisores UHF, desde 9.500 pts.

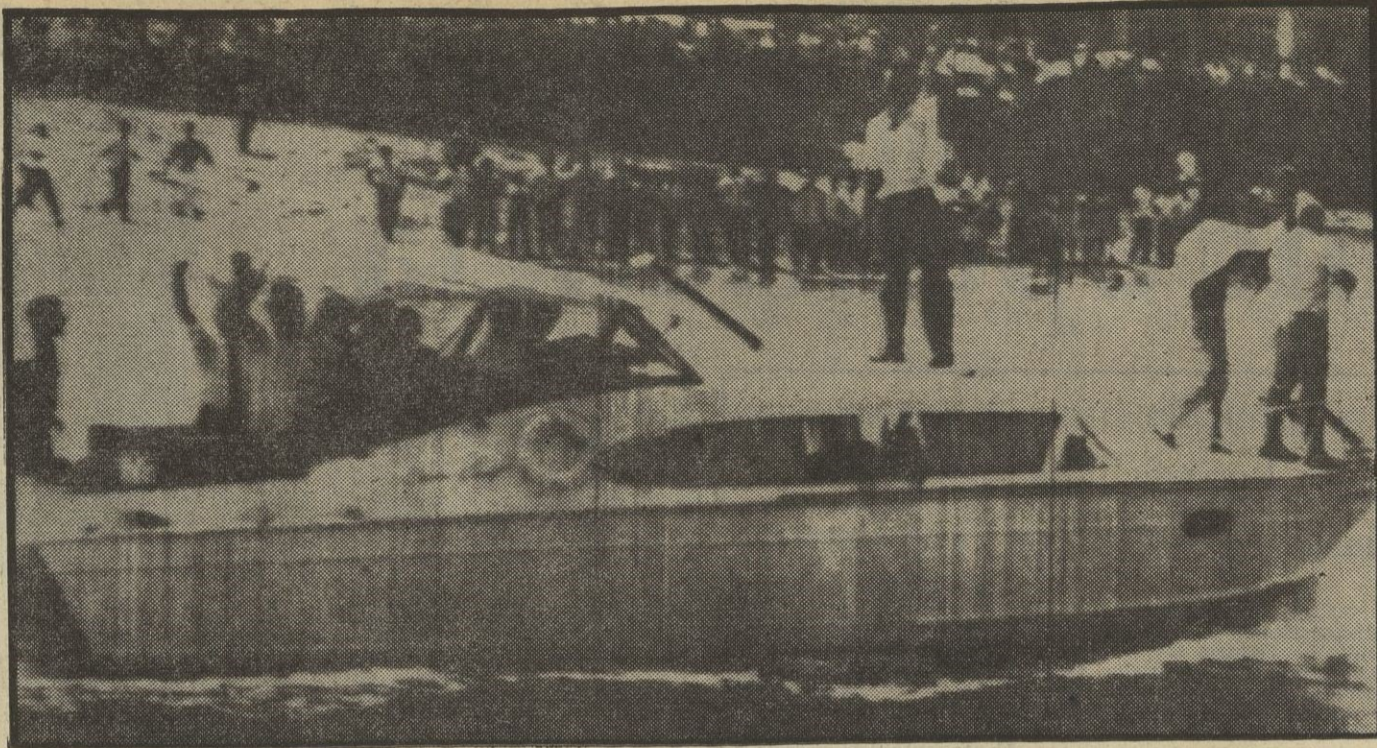
Cambiamos su frigorífico o televisor usado por el más moderno que existe en el mercado

PLAZOVISION

CARRETAS. 14-4.º A

Cubanos a U. S. A.

Los primeros familiares de exilados cubanos salen de la isla hacia los Estados Unidos, en el primer día del plan castrista que les permite refugiarse en el país vecino. Nuestras dos fotografías recogen los momentos de la partida, en el puerto de Camarioca, y el del desembarco en tierra norteamericana
(Fotofax PUEBLO)



UN HOROSCOPO TUVO LA CULPA

Gabón pide explicaciones al Gobierno de París

- Un semanario francés «predijo» desórdenes políticos en la joven República africana
- M'ba, Presidente del Estado gabonés, dispuesto a demandar a la empresa periodística

PARIS, 12. (Crónica, por telex, de nuestra corresponsal, Pilar Narvió.)—La joven República de Gabón, con su medio millón de habitantes, sus ricos yacimientos de petróleo, que la auguran un próspero porvenir; sus inmensas riquezas en maderas preciosas y su sensibilidad nacional a flor de piel, es la protagonista del incidente diplomático más sorprendente del año. Un incidente que el partido democrático lleva a punta de lanza y que si no encuentra las satisfacciones debidas en el Quai D'Orsay pudiera terminar

con la ruptura entre París y Libreville.

La culpa fué de un horóscopo. Ocurrió que uno de los semanarios franceses de mayor tirada, que circula por todas las jóvenes Repúblicas africanas de habla francesa como los barcos circulan por el mar, ha tenido la malaventurada idea de leer en los astros que la conjunción de Venus con Marte en la cuarta casa de Sagitario será fatal para la República de Gabón. «Desórdenes, rebelión y caída del Presidente, León M'ba», augura con el mayor desenfado del mundo el

astrologo de la publicación en cuestión.

Ocurre que en Gabón, donde los astrólogos sostienen algunas de las más florecientes publicaciones del país y uno de los negocios más prósperos de la ciudad, esta revelación del horóscopo del Presidente León M'ba ha sonado como una impertinencia astrológica imperdonable. El partido gubernamental del bloque democrático la considera una ofensa y su secretario, el ministro de Estado, Nyonda, ha presidido una numerosa e indignada delegación que ha protestado vivamente ante el embajador de Francia, quien ha transmitido este mal humor diplomático al Quai D'Orsay. El embajador francés en Libreville ha prometido informar debidamente del incidente a su Gobierno, lo que no impide que el de Gabón esté dispuesto a emprender una acción en justicia contra el semanario en cuestión.

Personalmente, nos satisface totalmente el gesto de dignidad de los gaboneses, que no están dispuestos a someterse a los caprichos de la imaginación de determinada Prensa francesa, para la cual no sólo la caída de monsieur León M'ba, sino la vida privada de los grandes de este mundo, son materia de fantásticas informaciones que llenan de grillos las cabezas de las gentes.

«GUERRA DE LAS NARANJAS» CINCO PAISES DEL MERCADO COMUN DEFIENDEN LO MISMO QUE ESPAÑA

- ★ Los productores italianos solicitan privilegios injustificables
- ★ «Die Welt», de Hamburgo, comenta la postura de Alemania

BERLIN, 12. (Crónica, por telex, de nuestro corresponsal, J. M. C.)—Bajo el título «Bonn tiene preocupaciones naranjeriles», el diario hamburgués «Die Welt» publicaba ayer una crónica de su corresponsal en la capital federal, donde se dice, entre otras cosas, lo siguiente: «A mediados de octubre se reunirán de nuevo en Bruselas delegados de los distintos países con la comisión del Mercado Común para regular la entrada de naranjas. Tanto el comercio como las asociaciones de consumidores de la República Federal consideran la propuesta de la comisión, fijando un precio mínimo a la naranja importada, como una muestra de un plan a seguir totalmente equivocado.»

«Según la propuesta de la comisión, las naranjas de terceros países deberían ir cargadas, en el futuro, con una sobretasa de hasta diez marcos cada caja, a más del 13 por 100 de tarifa aduanera. Todo ello obligaría a subir los precios de venta al público en un 30 por 100.»

«Los productores italianos recibirían con ello una posición tal de privilegio, que se califica de injustificable no sólo entre el comercio y los consumidores de la República Federal. Italia ofrece al Mercado Común apenas el 10 por 100 de su consumo de naranjas. Muy en especial, el comercio alemán se opone a someter todo el mercado de naranjas de los «seis»

al dictado de unos pocos productores italianos.

«Según el criterio alemán, la comisión de Bruselas debe buscar otro medio de fomentar la producción italiana de naranjas que restringir las importaciones, que traería consigo el temido aumento en el precio de manzanas y peras. Nuestros círculos comerciales consideran que los cinco países no productores del Mercado Común están obligados a buscar una solución razonable. En vez de limitar en un 90 por 100 la oferta de naranjas debe negociarse con Italia una ayuda o compensación. De preferir sería, naturalmente, que se llegase a un arreglo entre los países mediterráneos productores de naranjas.»

Como ve el lector español, nuestros intereses marchan paralelos a los de cinco países en Bruselas.

ORGANIZACION SINDICAL

Concurso restringido para la edición de un libro titulado «Datos estadísticos técnicos de la industria del abastecimiento de agua en España», correspondiente al año 1964

El Sindicato Nacional de Agua, Gas y Electricidad saca a concurso la edición del libro titulado «Datos estadísticos técnicos de la industria de abastecimiento de agua en España», correspondiente al año 1964.

El pliego de condiciones económicas y técnicas que ha de regir en dicho concurso se encuentra a disposición de las empresas interesadas en el Sindicato mencionado, paseo del Prado, números 18 y 20, quinta planta, en horas de diez a trece, hasta quince días después de aparecer este anuncio en el «Boletín Oficial de la Provincia».

Madrid, 7 de octubre de 1965.—El secretario nacional del Sindicato.

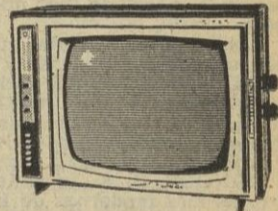
Congo: El Ejército nacional libera Fizi
⊕ Cien blancos, mandados por HOARE, tomaron la localidad

LEOPOLDVILLE, 12. Las tropas del Ejército nacional congoleño han liberado la localidad de Fizi (Congo oriental), según anuncia un comunicado publicado hoy por el cuartel general del A. N. C., el cual pone de relieve que los rebeldes han sufrido grandes pérdidas, mientras que las fuerzas regulares no han tenido que lamentar más que algunos heridos.

Según el comunicado, la liberación de Fizi de manos de los sumialistas, quienes la ocuparon hace más de un año, se ha llevado a cabo «sin que las tropas gubernamentales hayan encontrado resistencia alguna por parte de los insurgentes. Estos han huido desordenadamente, dejando sobre el terreno a gran número de muertos.»

Se agrega de fuentes militares no oficiales que las operaciones han sido realizadas por un centenar de voluntarios blancos, mandados por el coronel sudafricano Mike Hoare. (Afp-Eje.)

SCHNEIDER
RADIO-TELEVISION



SIGUE SIENDO EL PRIMERO

U.H.F

PROFUNDIDAD DE IMAGEN



BEA

General Mola, 260 MADRID

Otoño

En CALZADOS TEYCA encontrará los modelos más elegantes a precios razonables



- Conde de Peñafiel, 30
- Bravo Murillo, 124
- Glorieta Embajadores, 1
- Fuencarral, 61
- Manzana 11

Ahora también:
PRINCESA, 58
FRANCISCO SILVELA, 76

TEYCA

SIEMPRE CERCA DE SU CASA
HAY UN ESTABLECIMIENTO
TEYCA

¡PLAZOS!

24 MESES

FRIGORIFICOS
TELEVISORES

CASA TORTOSA
Carrera San Jerónimo, núm. 18
Teléfono 221-13-23

Sus problemas de fabricación puede resolverlos la

BOLSA DE SUBCONTRATACION

de la Cámara Oficial de la Industria de Madrid, facilitándole direcciones de industrias con capacidad libre
Huertas, 13 - Tel. 2321015

Antes de regresar a RODESIA

SMITH insiste: Independencia

- ★ Heath, líder de la oposición, hace un llamamiento a los Gobiernos de Londres y Salisbury
- ★ Wáshington y la ONU, a favor de Gran Bretaña

LONDRES, 12.—El partido conservador ha exhortado al Gobierno británico para que realice nuevos esfuerzos con vistas a solucionar mediante negociaciones el problema de la independencia de Rodesia.

En una declaración escrita, "Espíritu de desarrollo"

Inauguración, en Arenys de Mar (Barcelona), de una de las más modernas factorías de calce-tines de Europa

ARENYS DE MAR, 11.—Ha sido inaugurada en esta población la nueva factoría de calce-tines CONDOR, firma de reconocido prestigio en nuestro país.

Esta nueva factoría cuenta con un edificio moderno y funcional y el utillaje más reciente. La planificación de circuitos de fabricación cumple las más exigentes normas de productividad y control de calidad.

CONDOR, S. A., se sitúa entre las más modernas de Europa en su género.—E.

Edward Heath, jefe de la oposición, ha dirigido también un llamamiento al Gobierno de Rodesia para que se abstenga de declarar unilateralmente la independencia de la colonia.

Esta declaración ha sido publicada al término del informe que Heath ha hecho a sus colegas conservadores de las conversaciones que celebró con Harold Wilson y con Ian Smith.

● **SMITH INSISTE: INDEPENDENCIA.**—El primer ministro de Rodesia, Ian Smith, ha declarado en la noche de ayer que está convencido de que la brecha que separa a Gran Bretaña y a Rodesia es tan amplia, que no se puede salvar.

En una conferencia de Prensa celebrada en el aeropuerto de esta capital, al disponerse a regresar a su país, Smith dijo a los periodistas:

«Hemos llegado a la conclusión de que no podemos obtener la independencia mediante negociaciones y que la independencia es el único medio de que podamos mantener la civilización rodesiana, cristiana y occidental.»

«Nos parece —añadió— que no hay otro remedio que la independencia para conseguir lo que pretendemos en Rodesia. El mundo llegará a darse cuenta de la seriedad y, así lo espero, de la justificación de nuestra causa.»

Smith dijo también que a su llegada a Salisbury se tomaría una decisión respecto al próximo movimiento de su Gobierno en relación con la independencia.

Al preguntársele si creía que pudiera celebrarse un referéndum en su país, el primer ministro contestó: «Mis informes indican que los rodesianos están más unidos y determinados cada día que pasa.»

El avión en que Smith se trasladaba a Rodesia abandonó el aeropuerto londinense a las veintidós (hora española), después de una semana de negociaciones.

● **PREOCUPACION EN SUDAFRICA.**—La cuestión rodesiana es contemplada con especial interés por los medios oficiales de Pretoria (África del Sur).

Las autoridades de Pretoria creen —según ha trascendido— que sea susceptible de producirse un boicot internacional contra Rodesia a plazo más o menos largo, y esta probabilidad preocupa a los altos medios oficiales de la capital federal sudafricana.

Se agregó —de fuentes generalmente bien informadas— que el Gobierno de África del Sur está preocupado también ante la posibilidad de que una acción armada contra Rodesia pudiera dar lugar a una mayor presión sobre Sudafrica.

● **WASHINGTON APOYA**

A GRAN BRETAÑA.—Estados Unidos ha reiterado su apoyo total a Gran Bretaña en la oposición a toda declaración de independencia por parte de la minoría blanca de Rodesia.

Este ha sido uno de los resultados concretos de las conversaciones celebradas ayer por el ministro británico de Asuntos Exteriores, Michael Stewart, y el secretario de Estado norteamericano, Rusk, según se dice de fuente bien informada.

● **LA O. N. U., CONTRA LA INDEPENDENCIA UNILATERAL.**—La comisión de Fideicomisos de la Asamblea General de la O. N. U. ha aprobado, por abrumadora mayoría, una resolución, en la que se pide a Gran Bretaña «que recurra a todas las medidas posibles para prevenir una declaración unilateral de independencia por parte del actual Gobierno de Rodesia.»

El resultado de la votación fué de 95 a dos, con una abstención. Gran Bretaña no participó.

Votaron en contra África del Sur y Portugal. Francia se abstuvo, y estuvieron ausentes dieciocho naciones. (Efe.)



JOHNSON: LA PEOR NOCHE DESPUES DE LA OPERACION

- ◆ A pesar de los dolores, el Presidente des-pachó con Humphrey
- ◆ Hablaron de una posible visita de Erhard a Wáshington

WASHINGTON, 12.—El Presidente de los Estados Unidos, Lyndon B. Johnson, pasó la «noche más molesta» desde que fué sometido a una intervención quirúrgica de vesícula biliar, el viernes pasado. No obstante, los médicos que atienden al Jefe del Estado norteamericano han declarado que el ilustre paciente va recuperándose, tal y como se había previsto, de la operación.

A su vez, el secretario de Prensa de la Casa Blanca, William D. Moyers, ha manifestado también a los periodistas que el primer mandatario ha pasado ayer una mañana intranquila.

● **CINCUENTA Y CINCO MINUTOS TRABAJANDO.**—Sin embargo, pese a sus molestias, Johnson ha sido visitado por el vicepresidente, Hubert H. Humphrey, con quien conferenció por espacio de cincuenta y cinco minutos sobre cuestiones políticas y de orden nacional y extranjero.

Interpelado Moyers por los periodistas acerca del estado del primer magistrado, el secretario de Prensa respondió: «El Presidente ha tenido, probablemente, su noche más intranquila desde la operación.» Añadió que en la mañana el primer magistrado también se sintió molesto. Agregó, no obstante, que el Presidente se iba recuperando tal y como estaba previsto. «Quizá se deban estos dolores

posoperatorios a que el Presidente se ha negado a tomar somníferos.»

En cuanto a los asuntos abordados en la entrevista entre el Presidente y el vicepresidente en el hospital naval de Bethesda, en el Estado de Maryland, ha trascendido que ambos trataron de la posibilidad de que el jefe del Gobierno federal alemán, profesor Ludwig Erhard, venga a Estados Unidos el próximo mes de noviembre.

● **ASIA, RODESIA Y SANTO DOMINGO.**—En la Casa Blanca, al dar cuenta de la entrevista entre el Presidente y el vicepresidente, se ha declarado que en su conversación trataron igualmente de varias cuestiones mundiales, entre las que destacaron las de la situación existente entre la India y Pakistán, la de los últimos acontecimientos sobre el asunto de Rodesia y de materias relacionadas con la República Dominicana.

Sobre el tema de Rodesia, Johnson también trató ayer con el secretario de Estado, Dean Rusk, en una reunión que tuvo después de la entrevista con Humphrey.

● **MENSAJE RUSO.**—El Presidente Johnson recibió ayer un mensaje procedente de la Unión Soviética, en el que se expresan los mejores deseos de los altos dirigentes soviéticos referentes a un pronto restablecimiento del Presidente norteamericano. (Efe.)

ASTILLEROS DE CADIZ y las Conferencias Técnicas Internacionales de la COMBUSTION ENGINEERING, Inc.



de calderas de la Combustion Engineering, intercambiándose técnicas e ideas.

Dentro de las sesiones técnicas está incluido un programa de visitas a las principales centrales térmicas americanas de última realización, así como a los centros de producción de la Combustion Engineering en Chattanooga, Tennessee.

En la fotografía, los doctores ingenieros señores don Juan Colás y don Fernando Brualla, delegados representantes de ASTILLEROS DE CADIZ, S. A., licenciataria de la Combustion Engineering para España, acompañados (en el centro) por Mr. W. S. Bencher, vicepresidente de la citada organización técnica.

La asociación de esta importante organización con ASTILLEROS DE CADIZ, S. A., es un reconocimiento de las posibilidades técnicas de esta factoría española.

Con asistencia de delegados representantes de 16 países, la Combustion Engineering, Inc., ha abierto sus Conferencias Técnicas Internacionales correspondientes al año 1965, en Hartford, Connecticut, Estados Unidos,

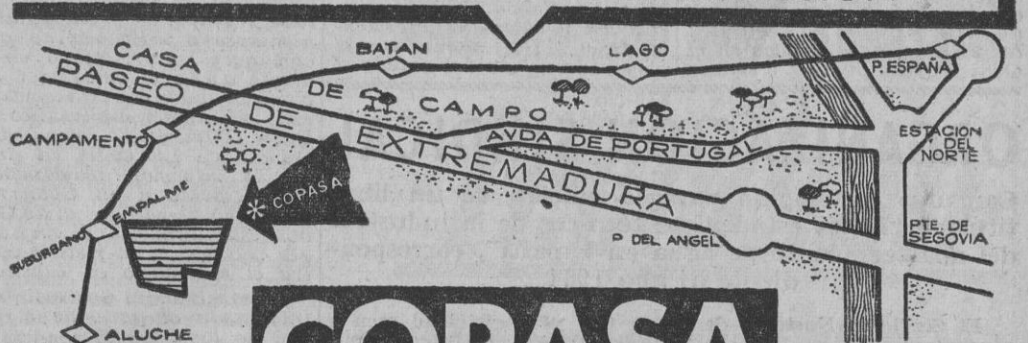
Participan en las mismas 70 delegados de 16 países.

Se trata de conferencias de alto nivel para poner al corriente a los delegados de las firmas asociadas de los más recientes desarrollos y progresos técnicos en el diseño

¡¡VIVIENDAS!!

a 8 minutos DE LA PLAZA DE ESPAÑA

* METRO EN LA MISMA URBANIZACION *



COPASA

* SE ADAPTA A SUS POSIBILIDADES ECONOMICAS *

TRES DORMITORIOS - COMEDOR-ESTAR BAÑO - CALEFACCION - ASCENSOR DE SUBIDA Y BAJADA CALENTADOR DE GAS - TERRAZA - ARMARIOS EMPOTRADOS COCINA DE GAS - SUELO PARQUET ZONAS CON JARDINES Y URBANIZADAS

INFORMACION Y VENTA: COPASA - Urbano, 41 - MADRID - Teléfonos: 224-34-63, 223-95-01 y 223-95-02

YA LO SABIAN TODOS
LOS ESCANDINAVOS

Colón no fué el primero en descubrir América

PARIS, 12. — (Crónica por telex, de nuestra corresponsal, Pilar Narviñón). — Con ocasión del aniversario del descubrimiento de América, y con una ingenuidad conmovedora, toda la Prensa francesa publica la noticia «sensacional», según la cual Cristóbal Colón llegó tarde. El 12 de octubre de 1492 hacia aproximadamente medio siglo que los vikingos habían pisado ya tierra americana.

La noticia nos viene de los Estados Unidos, donde, desde hace tres días, la Universidad de Yale ha revelado la existencia de una carta geográfica de mitad del siglo XV, donde están perfectamente dibujados Groenlandia, el estrecho de Hudson y la bahía de San Lorenzo. Esta carta geográfica es la prueba evidente de que los vikingos conocieron América mucho antes que los españoles.

UNA «NOTICIA» ATRASADA. — Personalmente, estoy inclinada a creer que yo conozco a los vikingos mejor que mis colegas franceses, lo que me impide sentir la menor sorpresa ante este singular descubrimiento de la Universidad de Yale.

Cuando en 1963 visité toda Escandinavia para escribir una serie de artículos en PUEBLO, docenas de vikingos, emulos de la Universidad de Yale, me explicaron, en atención a mi calidad de española, que fueron sus antepasados y no los míos

quienes ganaron la carrera del descubrimiento americano. Del cabo Norte al estrecho de Skagerrak, mis amigos vikingos —acudiendo, bien a la tradición oral, bien a la poesía épica nacional, bien a los documentos que según ellos dormían en los archivos de sus almirantazgos, bien a las piezas de sus museos de la Marina— me demostraron en Oslo como en Upsala, en Bergen como en Malmoe, que lo de Sanlúcar de Barrameda era un espejismo español, y que cuando llegaron los Pinzones y los Rodrigues de Triana eran los hijos de los hijos de los vikingos los que tomaron por indios aztecas. La reivindicación vikinga de esta progenitura salta todas las leyes de Mendel, donde no se registra el precedente de unos vikingos rubios como el pan candéal engendrando morenanzas como la india doña Marina.

LAS SAGAS NO SON HISTORIA. — La insistencia en la tradición, que se conserva en todos los grandes puertos vikingos, la multiplicación de las leyendas que aparecen en todas las colecciones de sagas nórdicas, la veneración por la idea, que se mantiene en todas las crónicas náuticas escandinavas, nos demuestran que la Universidad de Yale no descubre nada a los herederos de los vikingos, para los cuales el descubrimiento de América por sus caballeros del mar fué siempre la más poética y ardiente de sus leyendas. Ocurre sólo que la leyenda se fabrica con sueños, y la Historia se escribe con la Pinta, la Niña y la Santa María, que, piense lo que piense la Universidad de Yale, fueron las que llegaron a las costas americanas con sus nombres puestos el 12 de octubre de 1492. Y esa no es una leyenda.

**AUTOBUSES
AUTOCARES
BARREIROS
A.E.C.**



entrega inmediata
Distribuidor: **MOSA**
P.º Sta María de la Cabeza, 64
Teléf. 227 31 56 Princesa, 1
Teléf. 248 48 67 Alcalá, 30
Teléf. 231 27 10 Ferraz, 17
Teléf. 248 44 05 Martínez Campos, 24 Teléf. 224 87 55

Compresores de aire
GILER
Compresores de aire
GILER
Compresores de aire
GILER
Compresores de aire
GILER
Compresores de aire
GILER
Compresores de aire
GILER
Santísima Trinidad, 22
Teléfono 223-62-52
MADRID

INDONESIA: GUERRA A MUERTE ENTRE EJERCITO Y COMUNISTAS

YAKARTA, 12. — El miedo está a la orden del día en Yakarta. Es una verdadera lucha a muerte la que están librando entre sí, bajo las apariencias de la legalidad, los vencedores (el Ejército) y los vencidos (los comunistas). Entre estos dos campos, el Presidente Sukarno intenta desesperadamente restablecer la colaboración que había establecido entre la izquierda y la derecha y que el fallido golpe de Estado del 30 de septiembre dispuso como el viento disipa una nube de humo.

SE ESPERAN DIAS SANGRIENTOS. — De hecho, y bajo una aparente calma, en todo el mundo se espera —diez días después del intento de golpe de Estado— un sangriento arreglo de cuentas, especialmente en Java. El temor se basa fundamentalmente no en el deseo de venganza del Ejército —cuyos principales generales han sido asesinados—, sino en la excitación de los musulmanes, que parecen decididos no sólo a conseguir la disolución del partido comunista, sino también a liquidar física-

- Se teme un sangriento arreglo de cuentas
- Sukarno intenta inútilmente restablecer el equilibrio

encuentra si se paga a 1.200 rupias. En el «mercado negro», un dólar norteamericano vale actualmente 16.000 rupias, mientras que el 1 de octubre valía 10.000.

LOS EXTRANJEROS, PREPARADOS PARA UNA POSIBLE EVACUACION. — El miedo a que se produzcan nuevos disturbios es tal, que muchas embajadas han establecido discretamente un sistema de enlace con sus conciudadanos al objeto de poderles reunir en el más breve plazo posible en caso necesario. Se precisa que, por el momento, no se trata de medidas de seguridad, sino tan sólo de «medidas preventivas».

aplazada hasta el día 15. Durará cinco días, si es que se celebra.

TOQUE DE QUEDA EN SUMATRA. — Ha sido incendiada por una muchedumbre la sede de la organización femenina comunista de Atjeh (Sumatra), informa Radio Malasia, citando a la Radio de Yakarta.

Radio Malasia dice que parece que la situación empeora en el norte de Sumatra. La radio de Medan, localidad situada en esa zona, ha anunciado la imposición de un toque de queda y ha lanzado advertencias contra la colocación de carteles políticos.

EVACUACION DE NORTEAMERICANOS. — Entre tanto, la Embajada de Estados Unidos en Yakarta ha anunciado que se va a proceder a la evacuación de las esposas e hijos de su personal a causa de la situación reinante.

La noticia de la decisión —hecha pública por el embajador, Marshall Green— ha coincidido con informaciones, procedentes de fuentes dignas de crédito, que señalan existe una fuerte tensión en Java central, donde continúan las operaciones del Ejército y la Policía contra los comunistas.

Sin embargo, según dicen algunos viajeros que acaban de regresar de dicha zona, la lucha es solamente breve y esporádica.

El embajador norteamericano señaló que la evacuación no era más que una medida de precaución y que se utilizaría para ella el espacio libre en los vuelos comerciales ordinarios. (Afp-Efe.)

UNTUNG, CAPTURADO

SINGAPUR, 12. — El Ejército indonesio ha capturado al teniente coronel Untung, dirigente del «Movimiento 30 de septiembre» organizador del abortado golpe de Estado del día primero del presente mes.

El ex jefe de la guardia personal del Presidente Sukarno ha sido capturado por un destacamento de paracaidistas del Ejército indonesio, cuando se disponía a partir para Semarang (Java). Según Radio Yakarta, otro jefe rebelde, el coronel A. Latif, ha caído asimismo en manos de las fuerzas gubernamentales. El coronel Latif ha intentado resistirse, por lo que fué herido, de varios balazos en las piernas. (Afp-Efe.)

mente, en la medida de lo posible, a todos sus miembros. Los principales jefes comunistas han pasado a la clandestinidad, mientras que los locales de las distintas secciones del partido se encuentran cerrados y los militantes se esconden.

Pero existe otro motivo quizá más grave aún para la agitación: la penuria de víveres, que va aumentando y que trae consigo el aumento de los precios de día en día. El kilo de arroz, por ejemplo, que valía a principios de año 150 rupias indonesias, vale actualmente 900, y, de hecho, solamente se

En principio, el Gobierno indonesio ha decidido desde el 9 de octubre la prohibición de todas las manifestaciones. Pero se señala como caso curioso que esta prohibición no ha sido publicada oficialmente en ninguna parte.

En fin, mientras está establecido el toque de queda, Yakarta se dispone a recibir a los trescientos cincuenta delegados para la primera «conferencia internacional para la eliminación de las bases militares extranjeras». Esta conferencia, que debía haber sido inaugurada el 10 de octubre por el Presidente Sukarno, ha sido

CONFLICTO INDO-PAKISTANI

BHUTTO SE ENTREVISTA CON GROMYKO EN LA ONU

SETENTA Y CINCO MIL REFUGIADOS LLEGAN AL PAKISTAN FUGITIVOS DE LAS TROPAS INDIAS

RAWALPINDI, 12. — Según ciertos documentos que cayeron en poder de las fuerzas pakistaníes, la India tenía intención de lanzar, setenta y dos horas después de su ataque contra Pakistán occidental, una ofensiva contra Pakistán oriental, ha declarado un portavoz oficial pakistaní.

Las dos partes de Pakistán se encuentran separadas por mil kilómetros de territorio indio.

CERCA DE CIENTO MIL CACHEMIRAS REFUGIADOS. — En Muzaffarabad (Pakistán), otro portavoz de las autoridades pakistaníes ha declarado que casi setenta y cinco mil refugiados han llegado a aquella ciudad (parte pakistaní de Cachemira) para huir de las persecuciones indias.

La mayoría de estos refugiados son ancianos y mujeres en penosa situación. Se encuentran actualmente en campos de tránsito, antes de ser instalados en el interior del país para su reintegración.

BAJAS PAKISTANIES. — En Nueva Delhi, un portavoz del Gobierno indio ha informado que los pakistaníes han tenido cuatro bajas, en incidentes ocurridos en la línea de alto al fuego, cerca de Lahore. Dos pakistaníes resultaron

muerdos, al entrar en combate una patrulla india con tropas pakistaníes infiltradas en las líneas indias, cerca de Jhamann. Otros dos muertos fueron ocasionados a los pakistaníes al responder tropas indias al fuego de aquéllos en la misma zona, añade el portavoz, quien dice que los pakistaníes han tratado de realizar cierto número de incursiones a través del canal de Ichigil, que separa a ambos ejércitos, a unos once kilómetros al este de Lahore.

ENTREVISTA GROMYKO-BHUTTO. — Zulficar Ali Bhutto, ministro de Asuntos Exteriores de Pakistán, ha conferenciado sobre Cachemira con Andrei Gromyko, ministro soviético de Asuntos Exteriores, en la sede de la O. N. U.

La reunión forma parte de la serie que Bhutto tendrá con representantes de miembros del Consejo de Seguridad, ha declarado un portavoz pakistaní.

El punto principal de esas reuniones podría ser qué pasos va a dar el Consejo para el cumplimiento de la resolución del 20 de septiembre, por la que se solicitaba el alto al fuego en Cachemira. Esa resolución también prevé que el Consejo estudiará las medidas ulteriores que deberían tomarse para lograr una solución duradera en el conflicto de Cachemira. (Efe.)

aralejo

Unico promotor de la gran VENTA SOCIAL DE TV.

OFRECE:

TELEVISORES

Primeras marcas

A PLAZOS:

Precio oficial y sin recargo.

REGALANDO:

Antena exterior e instalación.

Elevador 300 W.

Mesa formica de ruedas.

Carrera de San Jerónimo, 18, primero dcha. - Tel. 2311380

Necesitamos cien vendedores

Suelos plásticos

sintasol

Persianas

Gradulux

Distribuidor oficial en Madrid

salinas

con la garantía de un buen servicio

Carranza, 5 y 7 - Telf. 257 09 03 (tres líneas)

ALFOMBRAS - HULES - LIMPIABARROS

ADENAUER Y STRAUSS, IRRECONCILIABLES CONTRA SCHROEDER Y MENDE

Quieren una gran coalición con la socialdemocracia y sin los liberales



ERHARD ACUSA A ADENAUER

BONN, 12.—El canciller Ludwig Erhard ha dado a la publicidad una declaración que se considera de censura a su antecesor en el cargo, doctor Konrad Adenauer, por complicar su tarea de formar un nuevo Gobierno.

El portavoz del Gobierno ha dicho en una conferencia de Prensa que el doctor Erhard deseaba repetir una declaración que hizo hace quince días, en la que expresaba su disgusto por los intentos de complicar su tarea por medio de declaraciones públicas.

Aunque el portavoz, Gunther von Hasse, dijo que la declaración no iba dirigida a personalidad política determinada alguna, los observadores políticos creen que es una alusión directa al antiguo canciller. (Efe.)

- ◆ Los dos grandes partidos cargarían con la responsabilidad de renunciar a los territorios separados por el Oder-Neise
- ◆ Ahora hay un Gobierno más débil y una oposición más fuerte

tiempo un zorro y un faisán», decía, sentencioso, un político cristiano-demócrata en un corrillo de Bonn. El cazador, en su alegoría, era Strauss; el zorro, Schroeder, hábil ministro del Exterior, y el faisán, Mende, jefe liberal. Ambos molestan por un igual al político bávaro, pero no sabemos si podrá cerrarles la entrada al Gabinete. A mediados de semana parecía ser que Schroeder se afianza-

ta de que un cambio en la cartera del Exterior se interpretaría en Washington como un giro hacia París. Y Washington, a pesar de todos los pesares, sigue siendo el centro de gravedad de la política alemana. Por otra parte, el canciller sabe que los conjurados contra Schroeder —Strauss, Adenauer, Luebke, Gerstenmaier— son, en el fondo, conjurados contra él. Sin su capaz ministro al lado, Erhard sería fácil presa de ellos. Así es que saltó al ruedo para defenderle, y hasta pareció que conseguía sacarle de la línea de tiro. Falsa impresión. Mientras Strauss redobla el ataque, Adenauer declara que el Presidente tiene potestad para oponerse al nombramiento de un ministro, o sea que Luebke puede torpedear el nombramiento de Schroeder, caso de que le sea propuesto por Erhard. A buena hora hubiese admitido algo semejante Adenauer siendo canciller.

hasta ahora ocupó. Le reprochan ir demasiado lejos hacia el Este, hacia Pankow especialmente, poniendo en peligro la política beligerante mantenida por Bonn frente a Ulbricht. Así es que quieren darle otra certera menos responsable. Los liberales se agarran a ella como a un clavo al rojo. Como partido, quedaron acabados en el momento que todos los demás absorbieron lo más sano del liberalismo, enterrando el resto. Ni en política económica, ni en social, pueden ofrecer nada nuevo. Sólo en el espinoso tema de las relaciones interalemanas pueden hacerse notar. Si se lo quitan de las manos, habrán perdido la última oportunidad de presentar un perfil propio y atractivo al electorado. Van, pues a formarse hombro con hombro en torno a Mende, dispuestos a defender su puesto, por lo menos con tanto coraje como sus rivales intentan arrebatárselo.

perdida? Los socialdemócratas, ingenuos y hambrientos de Poder, lo hicieron en Versalles, y todavía están pagando las consecuencias. Para el pueblo llano alemán son el partido de los derrotistas, tal vez de los traidores, que vendieron a la patria en la mesa de negociaciones. Los socialdemócratas no volverán a meterse en tales berenjenales. Y el partido burgués, la cristiano-democracia, ya hemos visto, durante los años que lleva en el Poder, que no sueña en tal cosa. Pero el tratado de paz, el enganche a la política mundial de distensión, urge. Si un solo partido no se atreve a ello tendrán que hacerlo los dos del brazo; tendrá que venir la gran coalición para repartirse la grave responsabilidad. Así lo ven los políticos más importantes del país, encabezados por Adenauer. Erhard no lo ve. Perdido en sus idealismos, exige una oposición



a todo trance, enarbolando la máxima de que sin ella no hay verdadera democracia. Quiere a la socialdemocracia enfrente y a los pequeños liberales al lado. Hoy por hoy, Erhard es un valladar insalvable para los que opinan de otra forma. Pero dispongámonos a ver en los próximos años cómo le minan desde dentro autoridad y prestigio. Este forcejeo para la formación de Gobierno es un imperativo de lo que nos espera.

BERLIN, 12. (Crónica, por telex, de nuestro corresponsal, J. M. Carrascal.) — «Es difícil cazar al mismo

ba, al recibir el resuelto apoyo de Erhard. No es que éste sienta demasiadas simpatías por su ministro. Pero se ha dado cuen-

Tres semanas después de las elecciones, ya lo ven ustedes, sigue la pelota en el tejado y la lucha en los despachos respecto al nuevo Gobierno. Estamos ya a muchas leguas del júbilo en la noche de elecciones, cuando se conoció la clara victoria de Erhard. Hoy la cifra en la que se fijan los comentaristas es otra: la coalición gubernamental tendrá 294 diputados en el nuevo Parlamento (309 en el viejo); los socialdemócratas, 202, once más que en el anterior. O sea, que tendremos un Gobierno más débil y una oposición más fuerte. Eso podría ser compensado con el prestigio de Erhard, capaz de aplastar a cualquier contrario, interior o exterior, con tal de que se lo propusiera. Pero de Erhard pueden esperarse milagros económicos, no de autoridad.

Hay quien da al próximo Gobierno alemán sólo dos años de vida. Tras el bienio, dicen, se vendrá abajo. Y no por los golpes de la oposición, sino por sus luchas, sus diferencias internas, entre las que el pugilato en torno a Schroeder es sólo una muestra. Mayor alcance aún tienen los esfuerzos en pos de una gran coalición, que Luebke, Adenauer, Gerstenmaier, etcétera, siguen haciendo, a pesar del claro triunfo personal de Erhard, enemigo de ella y partidario de un Gobierno con los liberales. Adenauer quiere aliarse con la socialdemocracia por dos motivos. El uno, personal: eliminar a Erhard, a quien no considera estadista para el puesto que ocupa. El otro, de puro cálculo político: sólo una coalición entre los dos grandes partidos, piensa, podrá salvar el mal momento que atraviesa su patria. A despecho de su florecimiento económico, Alemania ve empeorar su situación política. No hay rastro de tratado de paz, no se divide por ninguna parte la reunificación y, esto es lo más grave, se aleja sin remedio de amigos y enemigos. Con Moscú nunca se entendió. Con sus aliados empieza a no entenderse. Londres habla otro idioma, París defiende tesis anti germanas, Washington busca el entendimiento con Moscú, si es preciso a costa de intereses alemanes. Para cortar este peligroso proceso de aislamiento sólo existe un remedio: firmar un tratado de paz que liquide la guerra y ponga a Alemania al compás de las demás naciones. Pero este tratado de paz significaría también un mal trago. Por lo pronto, el reconocimiento de la línea Oder-Neisse y la renuncia a poseer armas atómicas. Sin eso no se contentarían ni polacos, ni rusos, ni checos..., ni franceses.

¿Y quién se atreve a cargar con tal responsabilidad? ¿Qué partido alemán tiene el valor de estampar su firma al pie de un documento que renuncia a Pomerania, a Koenigsberg y a los Sudetes? ¿Qué estadista se atreve a apachucar con la fama de haber sido quien aceptó para su país un papel de segundo orden, como resultaría de renunciar a todo armamento atómico? En pocas palabras: ¿quién se atreve a firmar solo el tratado de paz de una guerra

ATENCION

ESTUFAS PRIMERAS MARCAS

35 y 40% de descuento



Tienda: Los Urquiza, 11
Teléfono 259 94 16

KOLSTER 1030

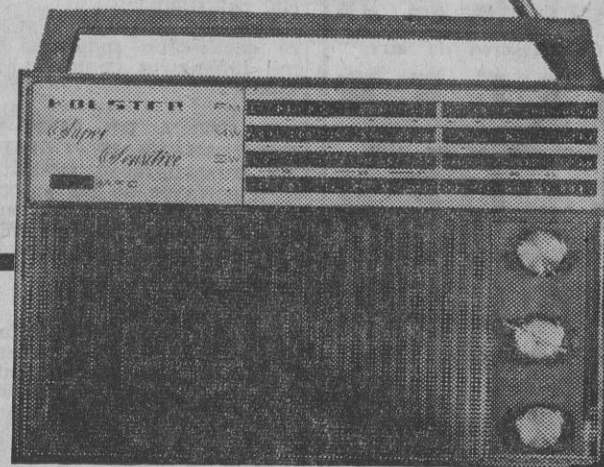
radio-transistor

★ FRECUENCIA MODULADA

calor-sonido

televisión

BUSQUE LA K DE KOLSTER



DISTRIBUIDOR

Establecimientos ORIENTE
Paseo Onésimo Redondo, 18 - Tel. 247 78 19

PONGA "ANGEL" EN SU COPA

PONGA 103

porque 103 es un brandy con "angel"

la próxima vez también 103 es de Bobadilla pruebe y compare!

TELEVISORES DE LAS PRIMERAS MARCAS

Zenith, Sylvania, General Eléctrica, Reyra, etc.

¡Con UHF, desde 13.906 pesetas! ¡30 MENSUALIDADES!!

OFERTA ESPECIAL DE SINTONIZADORES ALEMANES PARA EL SEGUNDO CANAL, a 1.500 pesetas. Con antena interior, 1.900 pesetas, y con exterior, a 2.900 pesetas. ¡6 MENSUALIDADES!



PACIFICO, 82

GLORIETA DE EMBAJADORES, 7

ZURBANO, 65

SOLIS, en Nueva York

- Preside los actos de la Hispanidad y visita la Feria Mundial
- Objetivos del viaje: Contactos con el mundo del trabajo y la empresa americanos
- Estudio de las experiencias USA en las fronteras de lo social



Acompañado de su esposa, doña Ana María Sedano de Solís, y de su hija mayor, Ana María, que le acompañan en el viaje, el ministro secretario general del Movimiento se dirige al avión que le llevaría a Nueva York.

NUEVA YORK, 12. (Crónica de nuestro corresponsal, M. Blanco Tobío, por telex.)—El día que en Madrid comenzó para don José Solís con los actos de toma de posesión de las nuevas jerarquías del Movimiento terminó en las torres del Waldorf Astoria, de Nueva York, con una íntima recepción de bienvenida entre amigos, sirviéndose una improvisada cena fría, de esas en las que los comensales ponen el plato sobre las rodillas. Atendieron al servicio un camarero neoyorquino nacido en Asturias y un camarero cubano de padres andaluces. La conversación que se sostuvo versó sobre la guerra de las naranjas, los olivares de Jaén, el sindicalismo americano, la guerra de Vietnam, recuerdos de un viaje por la cuenca minera

de Asturias, el «golpe de Estado» del Pontevedra, ocupando el primer puesto de la división de honor, George Meany (presidente de la AFL-CIO), la salud del Presidente L.B.J. y Madrid bajo la lluvia. Cuando el ministro se fué a la cama nos dijo que antes de dormirse leería un par de capítulos de una novela de aventuras, para después, con el ánimo descansado, meterle el diente a una voluminosa carpeta negra, llena de papeles de Estado. Don José Solís ha venido a Nueva York a visitar la Feria Mundial ya en su última semana, y sobre todo el Pabellón de España; a asistir a una serie de actos conmemorativos de la fecha de la Hispanidad, a reanudar viejos contactos con el mundo del trabajo y de la empresa (en Nueva York y en

Washington) y a contrastar perspectivas políticas españolas con perspectivas políticas americanas. El ministro, que estuvo en los Estados Unidos hace unos diez años, ha llegado aquí en un momento sumamente interesante, cuando la sociedad americana está adquiriendo una nueva conciencia social y cuando el poderío norteamericano está siendo sometido en Asia a un test supremo.

Nosotros nos atreveríamos a decir que los Estados Unidos han sido siempre un país lleno de desafíos intelectuales para don José Solís. Lo es, en efecto, para quienes, como él, están vitalmente interesados en

los experimentos que las sociedades capitalistas están haciendo en las fronteras de lo social.

El ministro fué recibido en el aeropuerto internacional J. F. Kennedy por un grupo de los Coros y Danzas que actúan en el Pabellón de España. A este aeropuerto llegan a cada minuto viajeros procedentes de todos los lugares del mundo, y nuestros Coros y Danzas les llevan deparadas las más inenarrables sorpresas. Parece legítima la sospecha de que lo que menos espera encontrarse en el vestíbulo de Nueva York un viajero australiano, o finlandés, es un grupo folklórico de baturros, tirando de guitarra y agitando banderitas españolas. El ministro pareció también muy sorprendido y, naturalmente, encantado. Alguien le explicó: «Es que Miguel García Saez se ha hecho dueño de la ciudad.»

Estaban esperando a don José Solís nuestro embajador en las N. U., don Manuel Aznar, nuestro cónsul general, don Manuel Alabart, el comisario del Pabellón y muchos amigos, además de la Prensa neoyorquina. Con el ministro ha venido su esposa y una de sus hijas. Le acompañan, también, don Pedro Lamata, nuevo consejero laboral de España en las Embajadas de Buenos Aires y Santiago de Chile; y don Pedro Herce, secretario nacional de Relaciones Exteriores de Sindicatos.

● **DESPEDIDA EN MADRID.**—A su salida de la capital española, acudieron a despedirle al aeropuerto de Barajas el vicesecretario general del Movimiento, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel; el fiscal del Supremo y anterior vicesecretario general, don Fernando Herrero Tejedor; el secretario general de la Organización Sindical, don Arturo Espinosa Poveda; el subsecretario de Hacienda, don Luis Valero Bermejo y altos dirigentes del Movimiento y de la Organización Sindical.

SE PRECISAN

OFICIALES FONTANEROS Y CALEFACTORES CON REFERENCIA

V. A. S. A.

Carretera Sta. M.ª Magdalena, s/n (Chamartín)
Teléfono 259-12-16

(19.166.)

SE TRASPASA

local comercial, situado calle López de Hoyos, 140.

Informes:

SEÑOR PALACIOS
Teléfono 2156458

EL DIA ESPAÑOL

Hoy será conmemorado en Nueva York, con acento hispánico, el Día del Descubrimiento del Nuevo Mundo. El alcalde Wagner inauguró el pasado año este nuevo sentido de la fecha del 12 de octubre, que antes era exclusivamente italiana. Naturalmente, el hecho encuentra resistencias. En la tienda Gimbel's, por ejemplo, se ha venido celebrando los últimos días una fiesta como preliminar de la del descubrimiento, en la que se ensalza a Cristóforo y se celebra, una vez más, como italiano el acontecimiento. Hasta distribuye copias de un sello de Correos norteamericano donde aparece Colón y se registra la «chazaña italiana». Pero se trata de sellos trasnochados, de una emisión de hace setenta años, que hoy no representan el espíritu de los Estados Unidos.

No necesitamos los españoles salir en defensa de la hispanidad. Lo hacen los propios norteamericanos hijos de hispanoamericanos; esos que tienen nombre muy inglés y apellido castizamente castellano. En su

periódico, «El Tiempo», editado en Nueva York (edición del día primero de este mes) un editorial titulado «Colón es español» replica a la tienda Gimbel's la campaña que ha organizado y le dice: «Nada tuvo que ver Italia con el descubrimiento y mucho menos con la colonización, aunque fuera cierta la leyenda de que Colón había nacido en Génova, pues Italia no existía en esa época. Además, no hay prueba siquiera de que Colón naciese en Génova. Su idioma era el castellano. Lo hablaba y escribía exclusivamente. Sus viajes y descubrimientos fueron financiados y tripulados únicamente por españoles.»

Pero lo más certero del editorial es su párrafo último, que descubre el secreto de esta campaña en una ciudad donde hay centenares de miles de italianos. «Si Gimbel's quiere vender productos, muy bien. Pero no debe intentar usurpar a un país el honor de haber descubierto y poblado América. Ese papel histórico pertenece a España y exclusivamente a España.»



conozca las ventajas de cocinar

con **PYREX** FRANCE

Demostraciones

en los siguientes establecimientos:

Día 11

CASTRO - Goya, 35

Días 11 y 13

BAZAR CHAMBERI - Eloy Gonzalo, 28

BAZAR MARAVILLAS - Bravo Murillo, 122

Día 13

CASA Y COCINA - Velázquez, 39

Días 14, 15 y 16

ALMACENES RODRIGUEZ - Av. José Antonio, 19

SARMA IBERICA - Gta. Cuatro Caminos, 4

SIMAGO - Avda. de la Albufera, 9

PYREX FRANCE

de la cocina a la mesa

Presidente de la Liga de Sociedades de la Cruz Roja

Ha llegado a Madrid el presidente de la Liga de So-

ciudades de la Cruz Roja Internacional y presidente de la Cruz Roja mejicana, José Barroso Chávez. Permanecerá una semana en la capital de España y visitará los centros de la Cruz Roja Española.



LYS

AUTÉNTICO COLCHÓN AMERICANO DE MUELLES

fabricado con la garantía de **ATSAG INTERNACIONAL**

Fábrica de colchón LYS - Tel. 119 - PINTO

DISTRIBUIDORES

COLCHONERIA IBIZA
Lope de Rueda, 57

COLCHONERIA ARRIOLA
Princesa, 52

El Corte Inglés



DOÑA CARMEN POLO DE FRANCO ASISTE A UNA MISA EN HONOR DE LA PATRONA DE LA GUARDIA CIVIL

CON motivo de la festividad de la Virgen del Pilar, la Guardia Civil ha festejado a su Patrona con una solemne misa oficiada en la basílica de San Francisco el Grande, a la que asistió la esposa del Caudillo, doña Carmen Polo de Franco. Poco antes de que diera comienzo la ceremonia, llegó a la basílica la esposa del Jefe del Estado, quien iba acompañada por la señora del ministro de la Gobernación. A su llegada fué saludada por los ministros y la Junta de Damas, cuya presidenta le hizo entrega a doña Carmen Polo de Franco de un ramo de flores. Rendía honores una compañía del 14 Tercio de la Guardia Civil. La ilustre dama penetró seguidamente en el templo, pasando a ocupar un sitio en el altar mayor, al lado del Evangelio. En la Epístola se hallaba el obispo auxiliar del cardenal Tisserant, que se halla en España con los peregrinos de la Orden del Santo Sepulcro. Al pie del altar mayor se

hallaba el vicepresidente del Gobierno capitán general Muñoz Grandes, acompañado de los ministros de la Gobernación, Ejército, Hacienda, Agricultura, Aire y comisario del Plan de Desarrollo. Otros lugares eran ocupados por los capitanes generales de los tres Ejércitos, subsecretarios, directores generales, tenientes generales y otras personalidades y jerarquías. Pronunció la oración sagrada el padre Esteban Ibáñez. En el altar mayor figuraba una imagen de la Virgen del Pilar. El templo se hallaba profusamente iluminado y adornado con flores y plantas. Terminada la ceremonia religiosa, doña Carmen Polo de Franco abandonó la basílica, siendo objeto de grandes manifestaciones de simpatía por parte del numeroso público que se hallaba en los alrededores de la iglesia. Más tarde, las fuerzas que rindieron honores desfilaron brillantemente ante el vicepresidente del Gobierno, ministros y autoridades.

SANTANDEK

XXV aniversario de la salida de la División Azul

En la localidad santanderina de Corrales de Huelma se ha celebrado el acto conmemorativo de la provincia de la salida de España de la División Azul. Después de oficiarse una misa, se celebró un acto en el teatro del pueblo, al que asistieron, además del jefe nacional de Educación y Descanso, don José María Gutiérrez del Castillo, que pronunció unas palabras, el gobernador civil de la provincia, señor Elorza; presidente de la Hermandad, señor Bárcena; presidente de la Diputación y alcaldes de Santander y Corrales, así como otras jerarquías y autoridades.

LLEGADA DEL MINISTRO ETIOPE DEL EXTERIOR

Procedente de Nueva York llegó a Madrid el ministro de Asuntos Exteriores de Etiopía, señor Haile Jibegu Worken, a quien acompaña el señor Katema Yifru, alta personalidad de su Gobierno.

PAMPLONA: EL C.O.E.S. CELEBRA SU III ASAMBLEA ANUAL

Amplio plan de promoción ganadera con tres facetas

- ☆ Granjas experimentales
- ☆ Disminución de costos
- ☆ Comercialización de productos

● Don Vicente Mortes presidió la clausura

PAMPLONA, 12.—Esta mañana se celebró el acto de clausura de la III Asamblea Anual del C. O. E. S., cuyas sesiones comenzaron ayer. Presidió la clausura, en nombre del ministro sin cartera, señor López Rodó, el comisario adjunto del Plan de Desarrollo, don Vicente Mortes, quien, entre otras cosas, dijo:

● La madurez que en España está adquiriendo la Cooperación tiene una trascendencia mayor que la mera solución de problemas coyunturales, porque estas células de trabajo en común, nacidas quizá muchas veces como solución angustiosa, fruto del clima de depresión por el que el campo atraviesa, abren nuevos horizontes a los que se asoman los agricultores, que sin tener que renunciar a una de las profesiones más nobles que en el mundo han sido, pueden mirar al futuro con seguridad, contribuyendo al mismo tiempo de manera eficaz al crecimiento económico del país y a la creación de una más justa convivencia social.

● El desarrollo, que no es un mero pretender la futura abundancia de riquezas, sino el firme caminar hacia una nueva sociedad más justa, necesita del esfuerzo de todos, de recursos económicos y de una estabilidad de precios que sólo puede conseguirse, sin cargar injustamente el proceso sobre un sector del país, mediante un aumento de productividad y de eficacia en la distribución de los artículos de primera necesidad que haga posible atender las demandas de los consumidores a precios razonables, aumentando simultáneamente la rentabilidad a unos productores que justamente reclaman ser considerados como ciudadanos de primera y que tienen derecho a disfrutar,

como todos los españoles, de su porción en el bienestar.

● Quería comentar estas ideas para mostrar la trascendencia que tiene, sobre todo en la agricultura, superar viejas posturas de queja frente al Estado, sustituyéndolas por otras en las que no exista solamente ésta cuando deba darse—y siempre que deba darse—, sino además por la aportación diaria, activa de todos y cada uno de los agricultores. El plan no es un milagro; el Estado no es una providencia omnipotente; bien puede decirse en el campo que «a Dios rogando y con el mazo dando».

● La jornada de ayer

PAMPLONA, 12. (Crónica de nuestro enviado especial, Diego Moreno). — Con unas palabras del jefe de la Obra Nacional de Cooperación, Isaías Monforte, ha sido inaugurada en esta ciudad la III Asamblea anual de la cooperativa C. O. E. S.

Después de la bienvenida del alcalde accidental, señor Troncoso, y del presidente de la Unión Provincial de Cooperativas del Campo, señor Uranga, fué leído un telegrama del secretario de Agricultura de los Estados Unidos, Mr. O. Freeman.

Fuó dada a conocer el acta de la sesión anterior y la memoria del pasado ejercicio, del que es de destacar la participación de C. O. E. S. en la feria internacional de P. L. O. V. D. I. V. (Bulgaria), y Nueva York, y en el congreso de U. N. I. A. P. A. C. (Méjico), la intervención de la cooperativa en la industrialización y comercialización de lanas, vinos, frutas, aceites, abonos, piensos y en la instalación de la central hortícola de Tudela, mataderos (en construcción o en proyecto), en Sevilla, Fuenteovejuna, Olivenza y Barcelona; siete industrias oleícolas y vinícolas, aparte de fábricas de piensos.

Es de destacar la intervención del director general de C. O. E. S. señor Montero Tirado, acerca de piensos y ga-

nadería, antes del cual dió a conocer las vicisitudes porque atravesó la gestión del crédito concedido a la cooperativa por los Estados Unidos.

Este crédito, primero que al amparo de la Ley 480 se concede a un país europeo, y tercero en todo el mundo, alcanza a treinta y cinco millones de dólares (los anteriores fueron sólo de 900.000 y tres millones, ambos al Irán).

El crédito consiste en 35 millones de dólares, a pagar en once años y medio, al 4,125 por 100 anual, para la compra de 600.000 toneladas de maíz en tres años. El largo plazo de cancelación permite a C. O. E. S. financiar un amplio plan de promoción ganadera en el triple aspecto de granjas experimentales, disminución de costos y comercialización de productos ganaderos.

Hay que señalar que, en cuatro años de vida de esta Cooperativa, la renta «per capita» en Mendavia ha pasado de 2.400 a 12.600 pesetas, la producción de espárragos, de 200.000 a un millón, y la de tomates y pimientos pretenden que partiendo de cero alcancen los dos y un millón de toneladas, respectivamente.

MARCAS COMPRO

inscritas clase 40. Necesario no haber sido utilizadas. Dirigirse con información al Apartado de Correos número 16.193 MADRID

La emigración de nuestros trabajadores, preocupación del Gobierno

★ Muñoz Grandes recibió el testimonio de gratitud de los que viven en Alemania

El vicepresidente del Gobierno, capitán general Muñoz Grandes, ha recibido la visita de don Ginés Robles Martínez, director del Centro Cultural y Deportivo Español de Bonn-Bad Godesberg, quien le agradeció, en nombre de los trabajadores españoles en aquella zona—que rebasan los 3.000—, las constantes atenciones que nuestro Gobierno les viene dispensando.

El citado centro fué creado en mayo de 1963 por el agrado laboral de la Embajada de España en la República Federal Alemana, señor Sorribes, y su misión consiste en proporcionar a nuestros trabajadores residentes en la mencionada zona toda clase de ayudas y orientaciones de tipo social, cultural y recreativo.

El señor Muñoz Grandes agradeció este mensaje de gratitud y manifestó que la emigración de nuestros trabajadores y sus condiciones de vida en otros países constituye una constante preocupación para el Gobierno, que está estudiando la forma de mejorar la acción asistencial en favor de estos trabajadores españoles que, lejos de nuestra frontera, tan alto saben dejar, con su comportamiento, el nombre de la Patria. Mostró también interés por las actividades que desarrolla el centro que dirige el señor Robles, a quien pidió le mantenga informado acerca de los planes y realidades del mismo.

Comisión sindical española, a Buenos Aires

Con el propósito de estudiar el establecimiento de un nuevo convenio de coproducción cinematográfica e intercambio de películas entre España y la República Argentina, próximamente se desplazará a Buenos Aires una comisión del Sindicato

Nacional del Espectáculo, presidida por el secretario de dicho organismo, don Ramón Bueno y de la que forman parte el presidente del Grupo de Producción, señor Tusell y el del Grupo de Directores-realizadores, señor Bardem.

Esta comisión sindical española se unirá a la representación que, con los mismos fines, envía la Dirección General de Cinematografía y Teatro y que preside don José María García Escudero.

MALAGA: Nuevo convenio colectivo

MALAGA, 11. — La Delegación

Provincial de Trabajo ha aprobado el convenio colectivo sindical, de ámbito provincial, para papelería, almacenes de papelería y objetos de escritorio, librerías de viejo y nuevo y filatelia.

El grupo social correspondiente se reunió, bajo la presidencia de don Rafael Torres del Río, presidente de la sección social del Sindicato Provincial de Papel y Artes Gráficas, tomando conocimiento oficial de dicha resolución, como uno de los principales puntos del orden del día.

El referido convenio se implanta con efectos retroactivos al día 1 de mayo del año en curso. (Cifra.)

CLAUSURA DEL I CONGRESO IBERO-AMERICANO DE DERECHO DEL TRABAJO

Romeo Gorría: El trabajo simboliza en esta época la libertad social

El I Congreso Iberoamericano de Derecho del Trabajo, que ha venido celebrándose en el Instituto de Cultura Hispánica, fué clausurado en la tarde de ayer por el ministro de Trabajo, señor Romeo Gorría, en nombre del Jefe del Estado.

El presidente del Congreso, don Eugenio Pérez Botija, hizo un breve resumen de las conclusiones del Congreso y señaló la creación de una comisión permanente de congresos, que tendrá como finalidad preparar los sucesivos que se celebren.

Precisó más adelante el ministro de Trabajo que la libertad ha de reposar en una seguridad y ha de dispersarse hacia una promoción. La libertad social que el trabajo simboliza en nuestra era reposa sobre una seguridad social y se encamina hacia una promoción social.

Se refirió después el señor Romeo al intercambio que el mundo del trabajo de América y España han mantenido en este año y las grandiosas perspectivas que el mundo hispanoamericano tiene en materia laboral, y destaca la importancia de este Congreso de juristas, que él considera como el último y definitivo lazo que nos una a todos.

A continuación habló el profesor mejicano don Mario de la Cueva en representación de todos los juristas americanos asistentes al Congreso.

Seguidamente, el señor Romeo Gorría pronunció el discurso de clausura. Se felicitó al ministro por el honor que le correspondía al dirigirse a una asamblea cuyas deliberaciones tendrán repercusión en nuestra patria y en los países americanos. «Hoy—dijo el ministro—no trabajan hombres, sino, específicamente, hombres libres. Hombres a los que la obligación de trabajar no les viene impuesta por una compulsión jurídica ni por un acto de poder, sino por una decisión libre y voluntariamente tomada y cumplida.»

Presidieron con el ministro el presidente del Congreso, los directores generales de Promoción Social, de Empleo y de Jurisdicción del Trabajo, así como el rector de la Universidad de Madrid y el decano de la Facultad de Ciencias Políticas y Económicas.

Residencias Universitarias

JARAMA, 17
Teléfono 259-21-27

Instale SILENCIO

INFORMACION RAPIDA
Tel. 222 82 37
Apdo. 1194 - MADRID

con termotex
LOSETA TERMO ACUSTICA

La gesta de la Hispanidad se conmemora en Cádiz

Esta noche, juegos florales en el Puerto de Santa María

CADIZ, 12.—Ayer lunes dieron comienzo los actos programados por el Instituto de Cultura Hispánica, en colaboración con los organismos y entidades de la provincia, para la celebración oficial del Día de la Hispanidad. Con este motivo han llegado a Cádiz don Pedro Cortina, que ostenta la representación del ministro de Asuntos Exteriores; don Carlos Robles, en representación del ministro de Información y Turismo; los embajadores de Paraguay, Colombia, Brasil, Guatemala, Perú, Honduras, Santo Domingo, Chile y Argentina y otras personalidades.

Esta mañana se cantó un solemne tedéum en la catedral gaditana y a mediodía se ha celebrado la sesión académica en el salón de la Diputación Provincial, con un discurso del académico de la Lengua don José María Pemán. Esta noche las personalidades se trasladarán al Puerto de Santa María para asistir a los juegos florales de la Hispanidad.

La elección de Cádiz y de su provincia para la celebración oficial del Día de la Hispanidad responde a una realidad histórica. Cristóbal Colón partió de Cádiz en su segundo viaje para América y, por deseo expreso de él, Cádiz se constituyó en único puerto oficial para cuantos quisieran marchar o regresar de América. La vinculación de la capital con América continúa a través de los tiempos, estrechándose singularmente en 1812 con las Cortes allí reunidas.

El Puerto de Santa María también está muy ligado en la empresa colombina. La carabela de dicho nombre estaba surta normalmente en aquel «puerto» y pilotada por Juan de la Cosa, natural de aquella villa.

REVALIDADA Y 5.º IIIEN UN CURSO!!!

5.º, 6.º Y REVALIDADA (en un curso)

Especial para futuros ingenieros técnicos INGRESO, 1.º y 2.º ó 3.º y 4.º (en un curso)

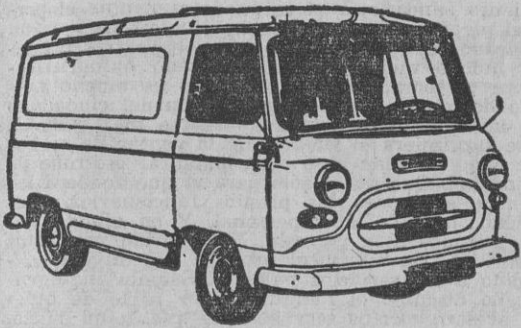
OPOSICIONES Y CURSOS DE MAGISTERIO

ACADEMIA ARIEL CORREDERA BAJA, 19 (Metro Callao) - Tl. 2310032

SAVA

APORTA AL DESARROLLO ECONOMICO SUS.....

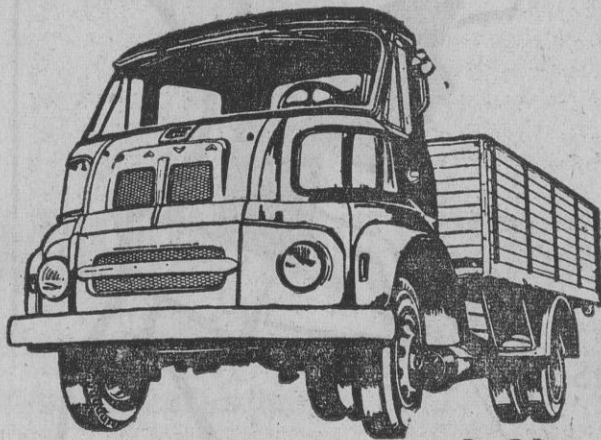
! NUEVOS MODELOS !
! NUEVOS PRECIOS !



FURGON J-4

CARGA UTIL 850 KGS. VOLUMEN 4,5 m³

P.V.P. 180.000 pts.



S. 66

CARGA UTIL + CAJA 2.500 KGS.

P.V.P. 189.500 pts.



FURGON LDO-5

CARGA UTIL 1.500 KGS. VOLUMEN 9,5 m³

P.V.P. 235.000 pts.



SH-550

CARGA UTIL + CAJA 6.100 KGS.
CABINA PARA 2 PLAZAS Y CONDUCTOR

P.V.P. 239.000 pts.

255.000 pts. CON REDUCTORA.



MICROBUSES Y AUTOCARES
DE 9 A 60 PLAZAS



SH-400

CARGA UTIL + CAJA 4.250 KGS.

CABINA PARA 2 PLAZAS Y CONDUCTOR

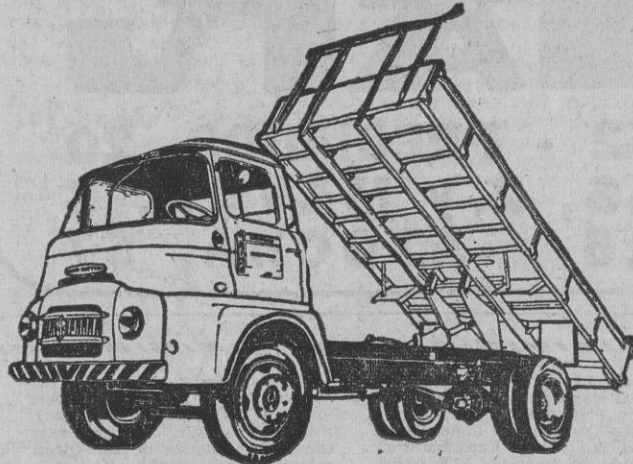
P.V.P. 218.000 pts.



FH-800 CABINA PARA 2 PLAZAS
Y CONDUCTOR

CARGA UTIL + CAJA 9.000 KGS.

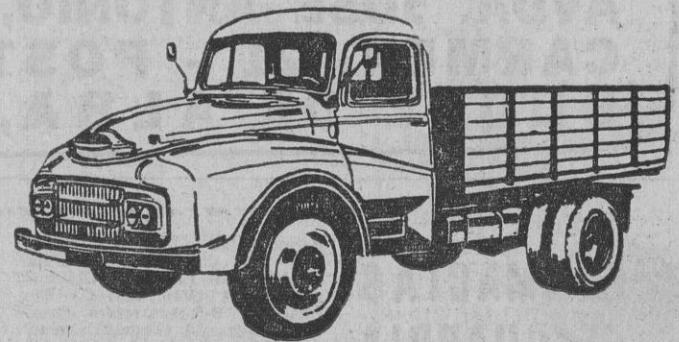
P.V.P. 462.000 pts. CON REDUCTORA



A-504 CARGA UTIL + CAJA 7.000 KGS.

P.V.P. 365.000 pts.

386.000 pts. CON REDUCTORA



A-503 CABINA PARA 2 PLAZAS Y CONDUCTOR

CARGA UTIL + CAJA 7.000 KGS.

P.V.P. 397.000 pts.

SAVA BMC

LA GAMA DE VEHICULOS INDUSTRIALES QUE CUBRE TODAS LAS NECESIDADES DE TRANSPORTE



SÍ,
pero...

yo prefiero

FLOMART

**TRAJE DE
CHAQUETA**

Con cuello foquina. 1.860 Ptas.
Con solapa 1.660 >



VISITENOS!!

FLOMART

**AVDA. JOSE ANTONIO, 52 - PRECIADOS, 20
CARMEN, 21 - POSTAS, 2, y MAYOR, 3
DUQUE DE ALBA, 15 - ATOCHA, 57**

**FARMACIAS
DE GUARDIA**

Hortaleza, 2; avenida José Antonio, 56; Marina Española, 7; Mayor, 13; Cruz, 13; carrera de San Jerónimo, 40; Ibiza, 5; O'Donnell, 47 (esq. a Fernán González); Peyre, 4 (esq. a Fundadores); Alcalá, 148; Conde Peñalver, 27; Velázquez, 70; General Mola, 12; Jorge Juan, 8; Almirante, 23; Alcalá Galiano, 1 (próximo Castellana, 3); San Mateo, 12; San Vicente, 32 (esquina San Andrés); glorieta de San Bernardo, 8; Ferraz, 1; Comandante Fortea, 4; Marqués de Urquijo, 2; Angrés Mellado, 81; Fernando el Católico, 68; Lucio del Valle, 3; Fernández de los Ríos, 20; Fuencarral, 138; Modesto Lafuente, 1; Ponzano, 9; Joaquín García Morato, 155; Fernández de la Hoz, 59; Ponzano, números 69 y 71; Hernani, 21; Bravo Murillo, 168; avenida Fe-

derico Rubio y Galí, 201; Villamil, 107; Chamartín, 6; Bravo Murillo, 289 (Tetuán); Cristina, número 11 (Ventilla); C.ª San Cristóbal, B-6 (carretera Francia); Sordo, 32 (Tetuán); barrio del Pilar, calle 14, manzana 16; Montevideo, 31; Colonia Lacoma (Peña Grande); paseo de La Habana, 130; Costa Rica, 28; General Mola, 205; Manuel de Falla, 2; Doctor Fleming, 42; Fernández de la Hoz, 8; Serrano, número 149; Maldonado, 26 (esquina a Castelló); General Orca, número 53; Martínez Izquierdo, número 54; López de Hoyos, 94; Ramón y Cajal, 24 (Ciudad Jardín); Martín Machío, 48; carretera Aragón, 242 (Cruz Caídos); San Valentín, 2 (Canillejas); Santo Ángel, 2 (esq. Arturo Soria, 150); plaza Doctor Calvo Pérez, 1 (Hortaleza); Hermanos de Pablo, 39; José María Pereda, 10 (ent. C. Aragón, 102); Virgen del Val, 35 (barrio Concepción); Sámbara, 31; Valdecañillas, 39; Elisa Morla, 11 (barrio San Blas); Vicente Espinel, 35 (ent. C. Aragón, 198); San Emilio, 8 (antes Calvo Sotelo); travesía José L. Arrese, 10 (barrio Elipa); Lago Constanza, 87 (ent. C. Aragón, 108); Ampos-

número 11, parcela E (Gran San Blas); Magdalena, 33; Moreto, 15; barrio Moratillas, polígono F; Puerta Cerrada, 5; Doña Berenguela, 9 (barrio Extremadura); avenida de Portugal, 111; Ampérido, 8; Luis Pando, 19 (barrio del Lucero); carretera Aravaca, 6 (Campamento); Mesón de Paredes, 16; Calatrava, 28; avenida de Manzanares, 48; Antonio López, 44; Marquesa Argüeso, 4 (Mataderos); Cadete Julio Llompard, 17; Tucán, 1 (ent. camino de la Laguna, 38); Algorta (detrás del 128 de General Ricardos); Aveñría, 4 (Carabanchel Bajo); Nuestra Señora de la Luz, 32 (C. Bajo); plaza Meninas, 7 (edif. Velázquez); Via 63 (glorieta Elíptica); Eugenia de Montijo, 97 (C. Alto); Marcelo Usra, 114; avenida de Córdoba, 10 (autopista Andaluza); paseo de las Delicias, 124; Embajadores, 122; paseo Acacias, 59; José Antonio Armona, 22; calle de las Delicias, 25; paseo Maris Cristina, 14; Walla, 21 (colonias Retiro); Monte Perdido, 115 (Puente Valdecañas); Calero Pita número 45 (barrio Entrevías); Peña Prieta, 16 (Puente Valdecañas); Juan Mazo, 28 (Puente Valdecañas); San Jorge, 13 (Puente

Valdecañas); Pedro Laborde, 5 (Alto del Arenal); Ramón Calabuig, número 20 (Puente Valdecañas); López Gras, s/n. (barrio Santa Ana, 38); avenida de San Diego, número 145 (Puente Valdecañas)

**FARMACIAS DE GUARDIA DESDE
LAS 12 DE LA NOCHE HASTA
LAS 9.30 DE LA MAÑANA**

Hortaleza, 2; Marina Española, 7; Mayor, 13; Cruz, 13; Ibiza, 5; Peyre, 4 (esq. a Fundadores); Conde Peñalver, 27; General Mola, 12; Almirante, 23; Alcalá Galiano, 8 (próximo Castellana, 3); San Vicente, 32 (esquina San Andrés); Comandante Fortea, 4; Marqués de Urquijo, 2; Lucio del Valle, 3; Fuencarral, número 138; Modesto Lafuente, número 1; Ponzano, 69 y 71; Hernani, 21; avenida Federico Rubio y Galí, 201; Villamil, 107; Bravo Murillo, 289 (Tetuán); Cristina, 11 (Ventilla); barrio del Pilar, calle 14, manzana 16; colonia Lacoma (Peña Grande); Costa Rica, 28; Manuel de Falla, número 2; Doctor Fleming, 42; Maldonado, 26 (esq. a Castelló); Martínez Izquierdo, 54; López de

Hoyos 94; Martín Machío, 48; carretera Aragón, 242 (Cruz de los Caídos); San Valentín, 2 (Canillejas); plaza Doctor Calvo Pérez, 1 (Hortaleza); José María Pereda, 10 (ent. carreteras Aragón, 102); Sámbara, 31; San Emilio, 8 (antes Calvo Sotelo); Lago Constanza, 87 (entradas carretera Aragón, 108); Ampos, 11, parcela E (Gran San Blas); Valdecañillas, 39; Magdalena, 33; Moreto, 15; avenida de Portugal, 111; Luis Pando, 19 (barrio del Lucero); Calatrava número 28; avenida de Manzanares, 48; Tucán, 1 (ent. camino de la Laguna, 38); Algorta (detrás del 128 de General Ricardos); Via 63 (glorieta Elíptica); Eugenia de Montijo, 97 (C. Alto); avenida de Córdoba, 10 (autopista Andaluza); paseo de las Delicias, 124; José Antonio Armona, 22; paseo Maris Cristina, 14; barrio Moratillas polígono F; Monte Perdido, 115 (Puente Valdecañas); Calero Pita número 45 (barrio Entrevías); Peña Prieta, 16 (Puente Valdecañas); Pedro Laborde, 5 (Alto del Arenal); avenida de San Diego, número 145 (Puente Valdecañas)

VENTANILLAS



El tema no se extingue. Frecuentemente asoma a las superficies informativas y, desde luego, es motivo de diálogo entre las gentes. La ventanilla de oficina es como un símbolo de los tiempos que corren. Parece, sin embargo, lógico que en esta época de mecanizaciones y de tendencias electrónicas, este vestigio de modos y costumbres antiguos se fuere sustituyendo. La realidad es otra. La ventanilla, con su significado de vieja burocracia, de covachuelismo, persiste. Como persiste el malhumor, el gesto huraño, las pocas ganas de dar facilidades por parte de los que, parapetados detrás del rectángulo abierto para la comunicación con el público, han de recibir los papeles, la consulta, la petición que se les formula. Esto no es general, claro. Hay, como en todo, excepciones. Y creo que debe parecerse disculpable. La alusión es más una pincelada sobre realidades que un airado reproche. El que, para desempeñar su función, se ha de someter a la inmovilidad de varias horas, sin pausa, escuchando a los que llegan y atendiendo sus deseos o preguntas, es natural que no se muestre demasiado alegre. Ni tampoco hace falta alegría para desempeñar esa misión. Con un mínimo de cortesía, basta. Entiendo que lo malo, lo que debiera corregirse, entre otras cosas porque ya va siendo anacrónico, es el sistema. En lugar de ventanillas, mostradores amplios. Lo he visto en algún establecimiento bancario. Y si se puede aumentar el personal, de forma que donde habitualmente hay un empleado para recibir al público, haya tres o cuatro, mucho mejor. Se ha explotado humorísticamente el tema; pero en el fondo es mucho más serio de lo que parece. La relación del ciudadano con la Administración debe hacerse más cómoda. Si se suprimiera el símbolo de la ventanilla se habría dado un gran paso para instaurar ese tono de comodidad. Que no es sólo para el que acude a las oficinas, sino para los propios funcionarios. Dignidad, holgura, más personal. Y en algunos sitios, premios a la cortesía. No estarían mal estos incentivos. En suma, el «sonría, por favor», extendido a los servicios públicos. Seamos indulgentes. Yo disculpo el malhumor por parte de quienes prestan ciertos servicios. Lo que, a mi juicio, procede hacer es cambiarlos de estilo, de forma que se hagan más gratos para todos.

CASARES

SE BUSCA A ESTHER BENAVIDES

La familia de Esther Benavides Tintores busca a ésta para un asunto que a todos ellos interesa. La muchacha estuvo sirviendo en un piso de paseo de La Habana, 34, que abandonó sin decir señas. Su despedida fue en junio pasado, a raíz de haber tenido un accidente con su madre. Esther nació en la provincia de Vizcaya, pero ha vivido posteriormente en el pueblo de Barajas, donde parece que tiene amigas. Luego se marchó con los suyos a Torremolinos y, al cabo de dos años, se vino a Madrid para vivir de manera independiente. Esto coincidió con su

amistad hacia un joven tapicero que trabajó en la decoración del hotel Al Andalus, en la Costa del Sol. La familia ignora el nombre de ese muchacho con el que parece que Esther tiene hoy relaciones formales para contraer matrimonio. De saber algo se hubiera, sin duda, dirigido a él en vista de que no conoce la dirección de Esther. En cualquier caso, desean dar con ella para comunicarle un asunto de su interés. Si Esther lee esta nota puede ponerse en comunicación con nosotros o hacerlo directamente a los suyos.

NOTA DE SOCIEDAD

En la iglesia parroquial de San Pio XII han celebrado su enlace matrimonial don Felipe Cabello con la señorita Maruja Iglesias. Padrinos: Por parte de la novia, don Faustino Iglesias; y por parte del novio, su madre, doña Guadalupe Hernández. Después de la ceremonia, los numerosos invitados fueron obsequiados con un lunch en un distinguido hotel de esta capital. Los novios salieron en viaje de luna de miel para Zaragoza, Barcelona y la Costa Brava.

AVISOS

**Varios
ACTOS PARA HOY**

A las siete. — Colegio Mayor Hispanoamericano de Nuestra Señora de Guadalupe (avenida de Séneca, 41): Concierto por los guitarristas Enrique Flores y Rómulo Lázare. ● HOGAR DE AVILA EN MADRID. — El Hogar de Avila en Madrid, para honrar a su Patrona, Santa Teresa de Jesús, celebrará en la capital de España el día 15, viernes, los siguientes actos: A las diez y media horas, en la hermandad de Nuestra Señora de Fátima, Núñez de Balboa, número 74, misa solemne y plática. A las dieciocho horas, reunión de juventud, en el salón Castellano de Cafetería El Barco, calle de Santa Isabel, 42. A las veinte horas, conmemoración poético-literaria en honor de la Santa de Avila y San Juan de la Cruz, obsequiándose a los asistentes con un vino español. A las veintidós horas, cena de hermandad, en el restaurante Alejandro, de Mesonero Romanos, 11. Con este motivo se invita a las autoridades de la provincia, a todos los socios del Hogar de Avila en particular y en general a toda la colonia abulense y simpatizantes. ● BA CHILLERATO RADIOFONICO. — La Delegación Provincial de la Sección Femenina organiza para aprendices la preparación del bachillerato radiofónico. Las inscripciones de bene efer se antes del próximo día 20. Informes, en el Círculo de Aprendices, calle de Goya, 73, de seis a nueve noche. ● CUPON DE CIEGOS. — El número premiado ayer es el 191.



MEDICOS A TOKIO

Treinta y seis especialistas en otología salieron ayer del aeropuerto de Barajas con destino a Tokio, donde asistirán a un congreso de dicha especialidad.
(Foto Cifra.)

madrid, lo que pasa

VA A INAUGURARSE EN BREVE

NUEVO CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL DE INVALIDOS

MAS de novecientos mil inválidos hay en España. De ellos, sólo doscientos mil pertenecen a la Asociación Nacional de Inválidos Civiles. Sin embargo, esta cifra, menos de la tercera parte de la población total, acarrea grandes problemas a la Asociación, que no cuenta con toda la ayuda necesaria.

El fin primordial de la Asociación es encauzar y solucionar los problemas morales, materiales y profesionales de esta parte de la población española en sus más diversos aspectos: médico, educacional, laboral y asistencial, para que esos hombres con alguna deficiencia física no se sientan al margen de quienes tienen a su lado en el trabajo, en la calle, en sus casas.

★ Cien impedidos, seguirán cada seis meses. cursos de radiotecnica
★ Ellos mismos construyen sus aparatos ortopédicos

En el aspecto laboral, sin duda el más importante para el futuro de estos hombres, la Asociación de Inválidos (A. N. I. C.) cuenta con unos centros de formación profesional en diversas provincias españolas; talleres de damasquinado hay en Toledo; de mimbre, en Albacete; en Zaragoza, imprenta, y en Bilbao, talleres de electrónica. En Madrid también cuen-

tan con un centro de formación profesional que prepara técnicos de radio y TV. Ahora van a inaugurarse los nuevos locales de un centro de formación profesional para inválidos: el de Nuestra Señora del Carmen. Modernas aulas, con las últimas novedades en radio y televisión, darán cabida a cien alumnos que, desde los distintos puntos de la geografía española, acuden a remediar en parte sus males, congénitos o producidos por accidentes. Hombres con ansias de conocimientos y con deseos imperiosos de poner su mente y sus fuerzas al servicio de la sociedad como los demás. Hoy día el inválido ya no es una carga para la familia ni para la sociedad, al menos estos centros de formación y de reeducación lo están consiguiendo.

En la plaza de Teresita González Quevedo, junto a niños que corretean y señoras que hacen punto al sol, a la vera de la iglesia, unos carritos de inválidos. A unos metros, dentro de un edificio de moderna planta, cincuenta alumnos, repartidos en turnos de mañana y tarde, siguen cursos de radiotécnicos, cableadores, montadores técnicos de frecuencia modulada y de TV. En el hospital de San José y Santa Adela, ellos mismos hacen sus aparatos ortopédicos.

En ellos hay alumnos de toda España. Para ingresar en el centro tiene que someterse a un examen médico y psicotécnico; según los resultados de este último, se les acoplará en el oficio para el que se sientan más capacitados.

Un ingeniero de Telecomunicación, un ayudante y un profesor están al cargo del Centro de Formación Profesional Nuestra Señora del Carmen. Acaba de empezar el turno de mañana. Unas rampas permiten el deslizamiento de las sillas de inválidos hasta la entrada al centro. Allí, hombres de dieciséis a cincuenta y tantos años trabajan en transistores, en soldaduras de cobre, en diodos de televisores. Algunos son casados; incluso los hay con varios hijos. Han dejado sus provincias y se han venido a aprender, con sólo veinte pesetas diarias para hacer una comida al



día. La Asociación no puede darles más.

Esteban Prieto es uno de estos hombres, que dejó su pueblo, donde cuidaba cabras, para hacerse técnico de radio y ganar algún dinerillo más. Es de la provincia de Zamora y padece una parálisis infantil en el brazo derecho y la pierna izquierda. Hace ocho años que está casado y ahora se ha decidido a venir a la capital. En un cuadro de cobre cruzado, Esteban hace unas soldaduras.

—Es la primera lección; yo he llegado de mi tierra hace una semana. Allí cuidaba cabras; pero, aparte de que ganaba poquísimo, no podía atender el trabajo como yo hubiese querido a causa de mi pierna... ¿Cómo decidí venir?

—Me enteré en la Delegación de la Asociación Nacional de Inválidos Civiles de Zamora y mi mujer me animó. Ella trabaja en el campo y me manda para que vaya tirando aquí. No gano nada aquí, pero algunos compañeros que vinieron como yo tienen ahora sueldos de cinco y seis mil pesetas. ¿Cuándo iba yo a soñar ganar eso al mes...!

Esteban se emociona mientras habla y recuerda a su mujer...

—Es una santa; si no fuera por ella yo me hubiese muerto cuidando ovejas. Estoy deseando ganar un sueldo decoroso para tenerla hecha una reina. A algunos les dejó inválidos

AVISO

● CURSO PARA CAPACITACION DE ESPECIALISTA DE PRENSA INFANTIL Y JUVENIL EN BARCELONA. — Del 2 al 27 de noviembre se celebrará en Barcelona el tercer curso para capacitación de especialista de Prensa infantil y juvenil, organizado por la Comisión de Información y Publicaciones Infantiles y Juveniles del Ministerio de Información y Turismo, en colaboración con la Escuela Oficial de Periodismo. El curso estará dirigido particularmente a profesores y a los alumnos de las escuelas de periodismo. El número de parti-

cipantes será ilimitado. Se concederán becas a los alumnos de provincias que lo soliciten y que justifiquen mediante memoria el interés por el curso y su situación económica. Para inscripciones e información pueden dirigirse en Madrid a la Comisión de Información y Publicaciones Infantiles y Juveniles del Ministerio de Información y Turismo (Sección Prensa Infantil). El plazo de inscripción terminará el día 2 de noviembre.

NUEVO CONSEJO RECTOR DE LA ESCUELA DE PRACTICA JURIDICA

En la sala de juntas de la Facultad de Derecho, y bajo la presidencia del rector de la Universidad, quedó constituido el nuevo consejo rector de la Escuela de Práctica Jurídica de Madrid, del que forma parte, como vicepresidente, el presidente de la Audiencia Territorial, y en calidad de vocales, los decanos de la Facultad de Derecho, Colegio de Abogados, Nota-

rios, Registradores, Secretarios Judiciales, Procuradores, y el director y secretario de la escuela.

Quedó nombrada la Comisión Permanente de dicho consejo, presidido por el decano de la Facultad de Derecho e integrada por los decanos de los Colegios de Abogados y Procuradores y el director y secretario del centro.

Las funciones de este Consejo rector son el alto gobierno de la institución, dictando cuantas disposiciones sean precisas para el funcionamiento de la misma.

Aperturas de curso

● ESCUELA DE PERIODISMO DE LA IGLESIA. — En el salón de actos de la Escuela de Periodismo de la Iglesia tuvo lugar ayer, por la tarde, la inauguración del curso 65-66. La lección inaugural fué pronunciada por don Antonio de Lara, que disertó sobre «Aspectos modernos de la Prensa infantil».

● EDUCACION FISICA DEL MAGISTERIO. También en la Academia Nacional José Antonio se inició a mediodía de ayer un curso de actualización para el profesorado de Educación Física de las escuelas del Magisterio, organizado por la Jefatura Central de Enseñanza de la Delegación Nacional de Juventud e s. Al curso, que se clausurará el día 21, asisten 57 profesores titulares de Educación Física.

RESPONSABILIDAD

SILENCIOS CON NOMBRE Y APELLIDOS

Precisaba Antonio Izquierdo en «Arriba» la responsabilidad que corresponde al organismo que autorizó o determinó la altura de las pasarelas de Barajas, que, mal calculada, ha dado origen a un accidente al llevarse por delante un camión de 5,38 metros de altura.

En la vida de la ciudad ocurren con frecuencia hechos y accidentes, situaciones y problemas cuyo examen atento debiera concluir en la determinación de una responsabilidad que en numerosas ocasiones no surge, se elude o se silencia.

No vamos a apoyar entusiásticamente la tesis que un lector nos expuso una vez de que las averías y deterioros sufridos por los vehículos en su sistema de suspensión por culpa de los baches, debiera pagarlas el Ayuntamiento. Pero este planteamiento, pintoresco si se quiere, invita seriamente a considerar la responsabilidad de la Administración o de una empresa particular en una serie infinita de hechos y accidentes. Las leyes obligan a cumplir al ciudadano una serie de normas y señalan unas penalizaciones para quien no lo haga así. No son, por el contrario, demasiado explícitas las leyes, en general, cuando se trata de definir los deberes y responsabilidades de la propia Administración y de las empresas públicas.

Vamos a citar algunos ejemplos. Si, verbigracia, sucede un accidente en una calle cualquiera y se comprueba la evidencia de que se debió a iluminación deficiente o a unas obras mal señalizadas, ¿no puede determinarse la responsabilidad clara y abso-



luta del Ayuntamiento o de la empresa de obras públicas causante del obstáculo? Otro ejemplo: Si un problema de gran trascendencia para Madrid que supone un grave perjuicio—que incluso puede materializarse en cifras—al no resolverse, es objeto de demora o de aplazamiento, ¿es que resulta tan difícil precisar una responsabilidad no en un organismo, sino en quienes físicamente lo rigen?

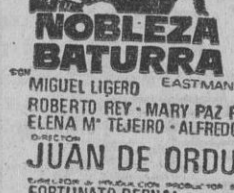
Volviendo al caso ocurrido en la autopista de Barajas, no debe hacerse esperar la nota aclaratoria de Obras Públicas o de la Jefatura de Tráfico explicando la razón de que la pasarela fuese más baja de lo que aconseja el tráfico de vehículos pesados y de que no hubiese señalización de altura limitada. El silencio, en estos casos, perjudica extraordinariamente a la Administración.

Juan Francisco PUCH

Una nueva versión de uno de los mayores éxitos del cine español

WARNER BROS PRESENTA

VICENTE PARRA IRAN EDRY JOSE MORENO en



NOBLEZA BATURRA
MIGUEL LIGERO EASTMANCOLOR
ROBERTO REY - MARY PAZ PONDAL
ELENA M. TEJEIRO - ALFREDO LARANDA
DIRECCION
JUAN DE ORDUÑA
FORTUNATO BERNAL
FEDERICO G. LARRAYA

INSPECTOR-VENDEDOR

Para la venta activa y directa a fábricas, talleres y transportes de ADITIVOS Y GRASAS de disulfuro de molibdeno, necesita primera firma mundial. Imprescindible coche, ser perito industrial mecánico o conocedor del gremio con dotes de vendedor. Para detalles y condiciones:

ELESA
Avenida José Antonio, 55
MADRID-13

Cartelera de espectáculos

Principales programas de TV. E.

● PARA ESTA NOCHE.-7,33: Las artes.-7,42: Espacio cultural. 8,20: Un tema para debate.-8,50: Dibujos animados.-9: Sala de conciertos.-9,30: Telediario.-9,45: Novela.-10,15: Rueda de Prensa.-10,45: «El Santo».-11,45: Telediario.-12: El programa de mañana, despedida y cierre.

● PARA MAÑANA.-1,45: Carta de ajuste.-2: Presentación y avances.-2,02: Avance de Telediario.-2,05: Biografía: Fiorello La Guardia: La vida.-3: Telediario.-3,20: Punto de vista.-3,30: Novela.-3,50: Revista para el hogar.-4: «Mr. Novak».-7,15: Carta de ajuste.-7,30: Presentación del programa cultural.-7,32: Avance de Telediario.-7,35: Las letras.-7,45: Espacio cultural.-8: Inglés para todos.-8,20: Por tierra, mar y aire.-8,50: Cuento infantil.-9: Del hilo al ovillo.-9,30: Telediario.-9,45: Novela.-10,30: Estudio 1: «Una tal Dulcinea», de Alfonso Paso.-11,45: Telediario.-12: El programa de mañana, despedida y cierre.

y María Bassó. Grandioso éxito. Localidades con cinco días.

ARLEQUIN (San Bernardo, 5 y 7, entre Gran Vía y Santo Domingo. Teléfono 247-51-31).-7 y 11: Arturo Serrano presenta La caza de la extranjera (de Alfonso Paso). («Una obra cómica muy divertida! Verdaderas catarras de carcajadas.»-F. Galindo. «Digame».)

ARNICHES (Cedacros, 7. Teléfono 222-49-91. Compañía Juanjo Menéndez).-7 y 11: Educando a una idiota (de Alfonso Paso), con Conchita Núñez y Pepe Calvo.

BELLAS ARTES (Teléfono 2324437. Dirección: José Tamayo).-7 y 10,45: Milagros Leal, en La Celestina (de Rojas); revisión, Alejandro Casona, José Rubio, Ramón Durán, Antonio Medina, Esperanza Grases y Asunción Sancho (en Melibea). Dirección escénica: José Osuna.

CALDERÓN.-7 y 10,45: El ídolo ¡Manolo Escobar! presenta Compañero de la copia. Con grandes figuras. Tolera.

CIRCO PRICE (Teléfono 2314607). 7 y 10,45: La verdad del cantante. Con Niña de Antequera, Enrique Montoya, Rocío Argón, Los Casaneros, Gene y Reynet, El Loreño, Cendejas, ballet Sacromonte, la colaboración de Porrina de Badajoz y más de cincuenta artistas. Localidades con cinco días. (Apto.)

CIRCO KRON (Teléfono 279-47-00. Instalado en los terrenos de la plaza de Castilla. Última semana).-7 y 10,45: Circolandia. «La lucha de los cocodrilo bajo el agua! ¡serpientes! ¡chimpancés! ¡perros! ¡patos comediantes! ¡trapecios volantes! ¡malabaristas! ¡acrobatas! ¡los mejores icarios del mundo! ¡equilibristas! ¡los payasos Floren y Cugat! y muchas otras atracciones.

CLUB (Bajos Palacio de la Música, 222-04-17. Compañía Rafael Alonso, con María Massip).-7 y 11: El escondite (de Michel André); adaptación, Conchita Montes. («El escondite es un divertido vodevil con suspense, gangsters y mucha risa.»)

COMEDIA (Compañía Gracia Morales).-7 y 11: Un paraguas bajo la lluvia (de Víctor Ruiz Iriarte), con Alfredo Landa, Mabel Kar, la colaboración de Antonio Vico y Julia Caba Alba. Mañana, miércoles, noche, sin función, por descanso compañía.

COMICO.-7, 11: El último tranvía (de Jaime de Armiñán), con Mari Carmen Paredes, Pedro Porcel y Ricardo Acero. Dirección: Mario Antolin.

GACETILLAS

CLUB CONCIERTOS FESTIVALES DE ESPAÑA
Sábado 16, ocho noche. Orquesta Sinfónica RTV. Director, Igor Markevitch. Festival Wagner. Miércoles día 20, Orquesta Cámara Würzburg. Información, inscripción e invitaciones, planta quinta Ministerio Información. Teléfono 254-23-00 (inter-no: 20-92).

IGOR MARKEVITCH
Con la Orquesta Sinfónica RTV. Española. Próximo sábado, día 16, ocho noche, Festival Wagner. Club de Concursos Festivales de España. Auditorio Ministerio Información y Turismo. Teléfono 254-23-00 (inter-no: 20-92).

FESTIVAL WAGNER
Orquesta Sinfónica RTV. Sábado 16, ocho noche. Auditorio Ministerio Información y Turismo. (Tannhäuser, «Lohengrin», «Walkiria», «Sigfrido» y «Maestros cantores». Director, Igor Markevitch.

JACINTO ALMADEN
El más fiel intérprete del flamenco puro. Teatro Comedia. Lunes próximo, 11 noche.

RECITAL DE CANTE GRANDE
Día 18, 11 noche, por el señor del cante, JACINTO ALMADEN. Teatro Comedia.

RECITAL FLAMENCO
Por JACINTO ALMADEN, con un extraordinario programa de cante grande. Día 18, 11 noche. Teatro Comedia.

ORQUESTA NACIONAL
Temporada de 1965-1966
Renovación de tarjetas de reserva de localidades para el Palacio de la Música, del 11 al 20 de octubre, de 10 de la mañana a 6 de la tarde, sin interrupción, en la calle de Carlos III (edificio del teatro Real). Obligatoria la presentación del documento nacional de identidad personal.

VALLE DE LOS CAIDOS-ESCORIAL
Salidas diarias, 9 horas. San Bernardo, 9 (Gran Vía). Teléfono 2485048. Guías; autocares de lujo; hotel 1.º A. Todo 150 pesetas. VIAJES MARITHE. Creamos esta excursión hace 7 años. Garantía absoluta.

TEATROS
FUNCIONES PARA MAÑANA
ALCAZAR (221-22-52).-7 y 11: Conrado Blanco presenta a José Luis Ozores, en El poder (de Joaquín Calvo Sotelo), con la primera actriz Marta Padovan, Carlos Ballesteros y la colaboración de Gabriel Llopart

SORDOS:

Cottet
es garantía total en la elección de su aparato corrector de sordera:

PORQUE médicos especialistas medirán con aparatos ultrasensibles PHILIPS su exacta pérdida de oído y le recetarán el audifono adecuado.

(Requisito obligatorio según orden del Ministerio de la Gobernación de 25-10-54.)

PORQUE técnicos especialistas le adaptarán el aparato corrector de sordera.

Y todo ello gratuitamente y sin compromiso alguno en:

Cottet
ELOY GONZALO, 27 · MADRID
(Entre glorieta de Quevedo e Iglesia)
PRINCIPE, 15 · SERRANO, 31 · JOSE ANTONIO, 55
SERVICIO DE AUDIOMETRIA CON LA GARANTIA DE PHILIPS

mán y maestro Guerrero). Principales intérpretes: Celia Gómez, con Angel de Andrés, Diana Davey, Alberto Berco y la extraordinaria colaboración de Pepe Bárcenas.

REINA VICTORIA.-11: Anafla Galdé y Fernando Fernán-Gómez, en Mayores, con reparos (de Alonso Millán).

VALLE INCLAN (Torre Madrid. 241-13-89).-7 y 11: Los físicos (de Durrenmat). («La comedia es extraordinaria de principio a fin.»-Arcadio Baquero. «El Alcazar.») Localidades con tres días.

ZARZUELA (221-43-41).-Gran éxito de Antonio y sus ballets de Madrid! Miércoles no hay función, por descanso de la compañía. Jueves, 6,30 tarde y 10,30 noche: Cinco danzas españolas, Eterna Castilla, Estampa flamenca. Localidades, en contaduría. (Autorizado para todos los públicos.)

CINES

SESION NUMERADA

ALBENZ-CINERAMA.-5,30 y 9,30: La historia más grande jamás contada. (Technicolor. Cinerama apto todos los públicos.)

ARGUELLES CINEMA (El más «chico»)-7 y 10,45: La leyenda de Lobo, complementada con Donald en el país de las matemáticas. (Tolera.)

AVENIDA (221-75-71).-7 y 10,30: El tigre de Scotland Yard (Norman Wisdon, Jennifer Jayne). (Tolera.)

BARCELÓ.-7 y 10,45: La leyenda de Lobo, complementada con Donald en el país de las matemáticas. (Tolera.)

BENLLIURE.-7 y 10,45: La leyenda de Lobo, complementada con Donald en el país de las matemáticas. (Tolera.)

CALLAO.-7 y 10,30: El último homicidio (Alain Delon, Ann Margret, Van Heflin, Jack Palance).

CARTAGO (2577023).-7 y 10,30: Rica, guapa y casadera (Sandra Dee, Robert Roule, Maurice Chevalier).

CAPITOL.-7 y 10,30: Mauricio y la menor (Ugo Tognazzi, Danielle de Metz).

COLISEVM.-7 y 10,30: La familia y uno más (Alberto Closas, Julia G. Caba, José Luis L. Vázquez y Soledad Miranda). (El mayor éxito cómico!)

CONDE DUQUE.-4, función especial: La colina de los pequeños diablos. (Recomendada menores. Butacas: 15 pesetas. Festivos, 20.)

CONDE DUQUE.-6 y 9,45: El cardenal (Romy Schneider, Tom Tryon). (43 semanas.)

EL ESPAÑOLETO (Fernández de los Ríos, 67).-7 y 10,30: Operación Crossbow (Sofia Loren, George Peppard). (Panavisión. 70 mm. Metrocolor.)

FUENCARRAL.-7 y 10,45: ¡Busquen al 202! (Diana Dors). (Tolera.)

GRAN VÍA.-7 y 10,30: Operación Crossbow (Sofia Loren, George Peppard). (Panavisión. 70 mm. Metrocolor.)

LOPE DE VEGA.-7 y 10,45: ¡Busquen al 202! (Diana Dors). (Tolera.)

MADRID.-7 y 10,30: Los novios de mis hijas (Amparo Rivelles). (Tolera.)

PALACIO DE LA MUSICA.-7 y 10,45: El valle de la violencia (James Stewart).

PALAFOX (El mejor cine de Europa).-6,45 y 10,15: Primera victoria (John Wayne, Kirk Douglas, Henry Fonda). (Panavisión. 70 mm.)

PAZ.-7 y 10,30: El hombre de Coody (Jean Marais, Liselotte Pulver). (Technicolor, cinemascope. Tolera.)

POMPEYA.-7 y 10,30: Moulin Rouge (José Ferrer, Zsa Zsa Gabor). (Technicolor.)

PROYECCIONES (Cinerama).-6,45 y 10,15: El maravilloso mundo de los hermanos Grimm. (Technicolor. Apto para todos los públicos.)

REAL CINEMA.-6,30 y 10: El mundo está loco, loco, loco. (Estreno, en 70 mm. Todd-Ao. ¡Momento a la risa y alegría de vivir! Tolera.)

RIALTO.-7 y 10,30: Una casa no es un hogar (Shelley Winters, Robert Taylor, Broderick Crawford).

RICHMOND.-7 y 10,45: Fango en la cumbre (Alan Bates). (Eastmancolor. ¡Humana! ¡Sorprendente!)

REX (247-12-37).-Continúa, de 11 a 6; numeradas, 7 tarde y 10,30 noche: Desde Rusia con amor.

SAN MIGUEL.-6,30 y 10: La conquista del Oeste. (Tolera menores.)

TORRE DE MADRID (247-16-57). 6,45 y 10,15: Primera victoria (John Wayne, Kirk Douglas). (Todd-Ao.)

SESION CONTINUA

ALEXANDRA.-10 mañana: Rica, guapa y casadera. (Eastmancolor.)

ASTUR.-3,30: La mujer de tu prójimo y El hombre de Rio.

BAHIA.-4: Como dos gotas de agua (Pili y Mill) y El supersabio. (Toleras.)

BELLAS VISTAS.-Ursus y Chico o chica?

CANDLEJAS.-4: Coartada y Rica, guapa y casadera.

CAPRI (252-10-69).-4,30: Hipnosis (Eleonora Rossi-Drago) y Rica, guapa y casadera (Sandra Dee, Robert Roule, Maurice Chevalier).

CARITON (Ayala, 95).-Continúa 4,45: Becket (Richard Burton, Peter O'Toole). (Todd-Ao. 70 mm. Último pase película, 10,20. Sábados y festivos, sesiones numeradas.)

COLON.-4: Parrish (Troy Donahue) y Uno, dos, tres (James Cagney). (Magnifico programa.)

CONCEPCION (Primer restreno). 5: La niña de luto y El hombre de Rio. (14 años.)

EMPERADOR (243-11-51).-Continúa 4: La tentación vive arriba (Marilyn Monroe). (Color, cinemascope) y Suspense (Deborah Kerr).

FANTASIO.-4: Una casa no es un hogar (Shelley Winters, Robert Taylor, Broderick Crawford).

FIGARO.-4: Una casa no es un hogar (Shelley Winters, Robert Taylor, Broderick Crawford).

MODA DEL SOL PARA LA PRIMAVERA-VERANO 1966

TRIUNFO DE:

- ★ Algodón
- ★ Lana
- ★ Crepés y las museinas
- ★ El piqué

Con la asistencia del presidente del Sindicato Nacional Textil, don Gonzalo Marcos Chacón; del presidente del Servicio Comercial de las Industrias de la Confección, don José de Calasanz Martí, y del presidente de la III Lonja Textil de España, don Antonio Vila de la Riva, y de otras personalidades, se celebraron en el hotel Ritz, de Barcelona, las demostraciones de la IV Colección de la Moda del Sol, entidad de mérito del Instituto Nacional de la Moda en el Vestir.

Fueron exhibidos 136 modelos en un desfile de ritmo rápido y distribución equilibrada; todos ellos se referían a las tendencias de la próxima primavera-verano 1966, que en su día fueron difundidas por el Instituto Nacional de la Moda en el Vestir, de acuerdo con los comités internacionales de la moda, a todos los sectores de la industria y del comercio.

Las tendencias marcadas por Moda del Sol pueden resumirse en una línea sencilla, construida, más geométrica que provista de fantasía, aunque no exenta de sentido humano. Con referencia a los tejidos, predominaban en la colección el algodón, la lana y los crepés y museinas para los trajes de céstel. La textura prevalente fue la del piqué, tanto en algodón como en lana, indicándose estas últimas modalidades como tejidos de promoción para los sastres de primavera. En las prendas de lluvia se dio entrada a las tendencias de vanguardia, como el pop-art.

Terminó el desfile con un precioso modelo de novia, cuyo original tocado no podía desmentir cierta inspiración goyesca.

Finanzauto
Pagaso Le tel. 251 54 00
Finanzauto
Pagaso DOCTOR ESQUERDO, 178
Finanzauto
Pagaso DOCTOR ESQUERDO, 178
Finanzauto
Pagaso DOCTOR ESQUERDO, 178
Finanzauto
Pagaso DOCTOR ESQUERDO, 178
Finanzauto
Pagaso DOCTOR ESQUERDO, 178
Finanzauto
Pagaso DOCTOR ESQUERDO, 178
Finanzauto
Pagaso DOCTOR ESQUERDO, 178
Finanzauto
Pagaso DOCTOR ESQUERDO, 178
Finanzauto
Pagaso DOCTOR ESQUERDO, 178
Finanzauto
Pagaso DOCTOR ESQUERDO, 178
Finanzauto
Pagaso DOCTOR ESQUERDO, 178
Finanzauto
Pagaso DOCTOR ESQUERDO, 178
Finanzauto
Pagaso DOCTOR ESQUERDO, 178

POZUELO DE ALARCON VENDESE EDIFICIO CON VIVIENDA

Dos magníficos locales comerciales, propios para salones y supermercado
90 m² de vivienda, con terraza exterior
160 m² cada local, con sótano
Enclavado en el centro de Pozuelo (parada de coches)

VERLO:
Plaza del Padre Vallet, núm. 18 - Pozuelo (Madrid)

12 de octubre de 1965 PUEBLO

GALLEO.-4: A pleno sol (Alain Delon) y Los que no perdonan (Burt Lancaster) (16 años).

PALACIO DEL CINE.-5: Complementos y Rica, guapa y casadera. RIVIERA (265-07-55).

SALAS DE FIESTAS

ALAZAN (Paseo Castellana, 24. Teléfono 276-00-17). Encanto y belleza, con las más elegantes y fabulosas vedettes.

ZARAGOZA: Primera corrida del Pilar

DIEGO PUERTA --A TRIUNFO POR TARDE-- CONQUISTO OREJAS Y RABO

TOROS DE DON JOSE BENITEZ CUBERO.-Los corridos en los turnos tercero y quinto, malos y con peligro, pertenecieron a la divisa de Palarés.

ni apreciada, ni censurada. El ecijano no tuvo la culpa de que a los tendidos no le entrase el toro por los ojos.

El cuarto, un negro listón, bragado y coiletero, tiene más trapío y parece que exhibe una nube intensa en el ojo izquierdo.

Finanzas

Consignaciones y Representaciones Aéreas, S. A. C. Y. R. A. S. A.

Se convoca a los señores accionistas a la Junta general extraordinaria que tendrá lugar en el domicilio social, avenida de José Antonio, 32, Madrid, el día 29 de octubre de 1965.

- 1.º Estudio del informe del Consejo de Administración sobre la situación social, y adopción, en su caso, de cualquiera de las medidas ordenadas en el artículo 150, núm. 3, de la ley de Sociedades Anónimas.

Los señores accionistas podrán solicitar sus tarjetas de asistencia, previo depósito de sus acciones en un establecimiento bancario con cinco días de antelación, por lo menos, a la fecha señalada para la Junta.

BAMI

Sociedad Anónima Inmobiliaria de Construcciones y Terrenos AMPLIACION DE CAPITAL

Por acuerdo del Consejo de Administración de esta Sociedad, en uso de las facultades que le fueron conferidas expresamente por la Junta general extraordinaria de accionistas celebrada el día 23 de julio de 1964, se amplía el capital social en veintidós millones de pesetas.

Fábrica Española Magnetos, S. A.

El Consejo de Administración de esta Sociedad ha tomado el acuerdo de convocar a los señores accionistas de la misma a Junta general extraordinaria, que se celebrará en el domicilio social, calle Hermanos García Noblejas, núm. 19, en primera convocatoria, a las 17 horas del día 28 de octubre de 1965, y, en segunda convocatoria, si a ello hubiere lugar, a la misma hora, el siguiente día 29, para deliberar y resolver el siguiente

CONDICIONES DE LA SUSCRIPCION:

- 1.º El plazo de suscripción será desde el día 1 al día 30 de noviembre de 1965, inclusive, teniendo preferencia los actuales accionistas.

ORDEN DEL DIA

- 1.º Adopción de los acuerdos que resulten pertinentes para proceder a la fusión de las sociedades FABRICA ESPAÑOLA MAGNETOS, S. A. (F.E.M.S.A.) y AUTO-ELECTRICIDAD, S. A., a través de la absorción por la primera de dichas sociedades de la segunda.

Otros espectáculos

FRONTON MADRID. - 10.15: Tres partidos a raqueta, uno a cesta-punto y tres quinielas. FRONTON RECOLETOS. - 10.45: Gallo-Guadalupe: Ibarreta-Hernández, Begoñas VII-Betitia: Solozábal-Aguirre-bengoa.

ZARAGOZA, 11. (Por teléfono, de nuestro crítico taurino, enviado especial.)

De toda la nómina del toro actual, quizá sea Diego Puerta el que con mayores méritos habría encajado en el toro preférito—cuando había que luchar para triunfar—.

Viendo en esta tarde inaugural y pillareña al inmenso torero de San Bernardo echo mi imaginación a volar: ¿Qué hubiesen escrito de Diego Puerta críticos o "politizados" como Santos López Pelegrín (Avenamar), o "versificadores" como aquel madrileño de El País, o tan ibéricos como Sobaquillo?

El sevillano triunfa esta tarde en Zaragoza ante unos tendidos llenos a rebosar con el buen toro, primero de su lote, y también con el malo, un "palarés" gordo como cebón y con armas cortas, pero de contorno de estilete; toro que está, sin duda, entre los más peligrosos que murieron durante la presente campaña.

El sevillano triunfa esta tarde en Zaragoza ante unos tendidos llenos a rebosar con el buen toro, primero de su lote, y también con el malo, un "palarés" gordo como cebón y con armas cortas, pero de contorno de estilete; toro que está, sin duda, entre los más peligrosos que murieron durante la presente campaña.

Después, el triunfo del corazón valiente con el pésimo quinto, toro manso y consentido, con apetencias de lidiadores bien heridos. Pero Diego también sabe recetar y administrar la medicina que destraza y mata a toros imposibles. Macheteos y mulatazos de ries-

go. Al final, dos pinchazos hondos y un descabello. Como compensación, una ovación justa y potente. ¿Tengo, o no tengo razón, al afirmar que Diego Puerta, con estas dos vertientes de su toreo tan claramente diferenciadas hoy, es una figura que habría hallado largos y merecidos elogios en las plumas críticas de ayer, de hoy y de mañana?

Cuando las cuadrillas no terminaron aún de hacer el despejo, un servidor de plaza, obeso él, saca al centro del ruedo el cartel anunciador de que el primer "cubero", pesa 464 kilos. La canción de la báusula disgusta al conclave, que pita entonces y más fuerte todavía cuando el toro andaluz, muy soso, pisa la arena. Además, el toro repudiado incluso antes de ser conocido, se derrumba bajo el peto del picador y todo lo que le hace Jaime Ostós—excelentes lances y largos mulatazos—es valorado con frialdad por la muchedumbre. Tarea de Jaime Corazón de León

Delegación Regional Junta Liquidadora Material Ministerio del Aire ALBACETE SUBASTAS

Se celebrarán a las doce horas de los días 20 y 27 del actual, en la Maestranza de Albacete, y el 3 de noviembre próximo, en la Base Aérea de San Javier, comprendiendo vehículos y material vario.

Albacete, 5 de octubre de 1965.—El secretario de la Delegación Regional, Manuel Lacarra Portillo.

ayude a sus hijos! Hoy el magnetofón es imprescindible en los estudios. En su hogar, sus hijos repasan y perfeccionan sus lecciones con sorprendentes resultados. MAGNETOFON INGRA. CUANDO TENGA QUE COMPRAR UN MAGNETOFON COMPRUEBE LAS VENTAJAS DE INGRA: CALIDAD BELLEZA Y SONORIDAD A MEJOR PRECIO. VEALOS EN Loysán CAVA BAJA, 6 - Tel. 265 88 34

todo madrid



LUIS MIGUEL, INVITADO DE HONOR EN NUEVA YORK

El Cordobés no llegó. Todas las noticias indicaban que el diestro de Palma del Río iba a ir a la Feria Mundial de Nueva York, invitado por el director del pabellón español. Pero a la hora de la verdad, es decir, cuando el «jet» calentaba turbinas, el torero de las 111 corridas no apareció. En cambio, Luis Miguel Dominguín—el 1 en sus tiempos de matador de toros—fué puntual a la cita. El avión salía a las dos menos cuarto de la tarde y Luis Miguel—un auténtico gentleman—estuvo en la sala de espera del aeropuerto de Barajas. Poca gente fué a despedirle. Como dirían los taurinos en su argot: «los cabales». Estaban Lucía Bose, su esposa, que también estaba invitada a la feria, pero imperativos domésticos y maternales la impedían realizar el viaje; Servando Martínez, el hombre que sabe cuidar con celo los negocios—que cada día son mayores—de Luis Miguel; Miguel Zuazo, íntimo del ex matador, y Pepe Dominguín, hermano del viajero.

—Oye, Miguel— a Luis Miguel sus hermanos e íntimos le llaman por su segundo nombre—, Domingo no ha podido venir, está en la cama con una gripe fortísima.

Domingo Dominguín se constipó en Fuengirola. Cosas del clima.

—Luis Miguel, ¿a qué vas a Nueva York?

—Estoy invitado por Miguel García de Sáez. Creo que pasado mañana me dan una comida en el pabellón.

—Y de torear en Estados Unidos, ¿qué hay?

—Nada. ¿No ves que existe la Sociedad Protectora de Animales?

Un tema a tratar con Luis Miguel es el de la tan cacareada corrida en Moscú.

—Sí, es cierto. Espero que para el verano que viene, quizá coincidiendo con el Festival de Cine de Moscú, se celebre la corrida. Sólo falta el permiso de los Sindicatos, porque así como en otros países se preocupan de asegurar al animal, en Rusia quieren asegurar al hombre. Y hasta que esto no esté claro no obtendremos el permiso.

—¿En qué consistirá esa corrida?

—Quiero que sea de tres toros. Dos matados, uno por Antonio Bienvenida y otro por mí, y el otro, rejoneado.

Luis Miguel estará en Nueva York hasta el próximo día 18; después, junto a Pedro Rodríguez Mombtrú, uno de sus eficaces colaboradores, marchará a Colombia.

—Allí me esperan mis negocios particulares.

Luis Miguel—Miguel para sus íntimos—fué el número 1 en los toros y ahora lo es en los negocios. Un hombre que todo lo hace bien.

Rafael MUÑOZ LORENTE
(Foto Juanita Biarnés.)

MODA DE ESPAÑA PARA LA PRENSA

Ayer por la tarde, en el Club Internacional de Prensa, se celebró un desfile de modelos en honor de las señoras de los corresponsales extranjeros acreditados en nuestra capital.

Fuó una selección de la colección otoño-invierno, presentada en el pabellón español de la Feria de Nueva York. Treinta y cinco modelos de chaqueta, cóctel y noche, aplaudidos ya en el certamen internacional, fueron los presentados. A continuación, el señor Pertergas contestó a las preguntas que sobre moda en general, y española en particular, se le hicieron.

La moda española cada día escala más escalones en el parlamento internacional del bien vestir—dijo el señor Pertergas—. Nuestros modelos, por su sencillez, elegancia y comedimiento, sin extravagancias, gustan muchísimo al público internacional. Uno de los mayores éxitos del pabellón de España en Nueva York ha sido los varios desfiles de modas que en el curso de la feria se han celebrado.

CAROLINA: LA NOVIA DE JOSE FUENTES

Es hija de El Pipo

José Fuentes está en la sala que el Sanatorio de Toreros dedicó a José Gómez (Gallito). Y está porque un toro le dió una cornada en Valencia. Pero su apoderado, Rafael Sánchez (Pipo), el hombre que más sabe de lanzamientos de toreros, para hacerle más llevadera su estancia en el sanatorio cocinó él mismo—en ese magnífico cenáculo taurino que es la cervicería Alemana— una paella para su poderdante.

—Ya la puede comer.

Y hasta la calle de Bocán-gel llegó la paella, recién hecha, para que el matador la comiese.

—¡Huy!, si traen hasta pan—dijo José.

Y poco a poco fué comiendo, grano a grano, lo que había

cocinado su apoderado. Y ahora viene la noticia: José Fuentes tiene novia. Y es precisamente una de las hijas de Pipo: Carolina. Carolina llegó al sanatorio cuando José estaba por la mitad de la paella, pero todavía quedaban unos «tropiezos» con los cuales obsequiar a la bella dama.

—José, ¿cuándo sales de aquí?

—Creo que pronto; el miércoles me quitan los puntos.

Y mientras tanto el torero de Linares se entretenía comiendo la paella que para él había condimentado su apoderado y a lo mejor su suegro. No hay duda: son las cosas del amor...

(Foto, Juanita Biarnés.)



EL PALO Y LA VELA

Por Evaristo Acevedo

CADUCADO MITO

ha estado tomando el pelo a la Humanidad durante diecinueve siglos.

DURANTE siglos, las mujeres vivieron de explotar su debilidad. No podían andar mucho, pues adquirían dolorosas agujetas. Si levantaban objetos pesados, se herniaban. Cuando leían un poquito o escribían más de dos cartas seguidas, padecían jaquecas. Si quedaban en «estado interesante» era preciso pasarse ocho meses espantando moscas a su alrededor, ya que el vuelo de tan diminuto insecto generaba en ellas convulsiones nerviosas...

Cuando surge la primera guerra europea, en el ámbito laboral empieza a fallar la materia prima con bigote. Los hombres están pegando tiros en el frente y no se les puede exigir que, además de semejante pirotecnia bélica, resuelvan expedientes en las oficinas, trabajen en las fábricas, repartan cartas y conduzcan tranvías. Las mujeres ocupan sus puestos. Y ni padecen agujetas por andar mucho, ni se hernian por llevar pesos, ni tienen necesidad de tomar aspirinas cada vez que escriben seis folios a máquina, incluso estando en el séptimo mes de gestación. El «sexo débil» ha-

Terminada la guerra en 1919, ¿las mujeres dejaron de trabajar? No. Continúan trabajando. Y cada vez en mayor número. Soy partidario de las igualdades jurídicas y me parece correcto. Pero me repugna una cosa: la hipocresía. Abundan las mujeres que, mientras por un lado disfrutan de los beneficios legales que laboralmente las equiparan con el hombre, continúan—por otro—acogiéndose al mito de la «debilidad». Si hay que llevar maletas, se las endosan al padre, al hermano, al novio o al marido. Si faltan asientos, continúan exigiendo que los hombres vayan de pie y ellas cómodamente sentadas.

¡Ya está bien! Si la mujer es «fuerte» para independizarse económicamente, realizando toda clase de trabajos, por rudos que sean, también debe serlo fuera del trabajo. Lo que no se puede hacer es alardear de fortaleza cuando las conviene obtener igualdad de derechos y lloriquear que son unas pobrecitas pertenecientes al «sexo débil» cada vez que las interesa descansar y no fatigarse.

Se está ensayando

Juan Ignacio Luca de Tena evoca el estreno del «Tenorio»

La tablilla del Goya anuncia, para las cuatro de la tarde, lectura de «La capa de don Juan». Hay errata en el título, que es el correspondiente al segundo cuadro de la obra, que se llama «Don Juan de una noche»; los que la antecedían y sucedían van subtítulos «Don José» y «El castigo del burlador». Pero la hora es exacta, y allí está, minutos antes, don Juan Ignacio Luca de Tena, rodeado de parte de los futuros intérpretes, pues quedan sin cubrir algunos papeles del extenso reparto. Identifico, en rápida ojeada, a Emilia Rubio, Marisa Porcel, Elena Cozar, María Luisa Arias, Angeles Puchol, Mimi Muñoz, Isabel Ortega, Angel Picazo, Ricardo Canales, Povedano, Soto... Y robo unos minutos a la expectación general de la compañía para interrogar al autor:

—¿Es cierto que has escrito un arreglo de tu «De lo pintado a lo vivo», estrenada en el María Guerrero con motivo del primer centenario del «Tenorio» de Zorrilla?

—En absoluto. Es una obra totalmente reformada, con añadidos de escenas y personajes que no existían en la que di a conocer en 1944. Hasta con un cuadro final absolutamente inédito. Claro que conservo el problema central y sitúo la acción la noche del 28 de febrero, cuando el beneficio de Latorre lanzó al mundo de habla española el inmortal drama religioso-fantástico.

—Hace algún tiempo, durante los ensayos de «La Perrichola», al recitarme las relaciones de la Hostería del Laurel, traducidos al francés para su montaje en París, me anunciaste el propósito de reelaborar tu comedia. ¿Por qué?

—Creo que tenía dentro «algo» que era forzoso echar fuera. ¡Veremos si lo logré!

—¿Quién dirigirá...?

—Luis Escobar, que ya lo hizo en el María Guerrero, de forma tan magistral que ni Conrado Blanco ni yo hemos podido pensar en otro.

★ Jacqueline Françoise: Nadie desbancará a Edith Piaf

A Jacqueline Françoise, más conocida por Mademoiselle de Paris, la hemos encontrado nada menos que bebiendo vino valdepeñero en el Madrid viejo. Su voz no ha perdido ni un ápice de belleza a pesar del «peleón». Jacqueline es simpática, con ese «chie» difícilmente extraño a la mujer parisienne. Profunda devota—ella nos recalca bien la palabra «devota», no admiradora— de Edith Piaf. «Y lo mejor es que como yo piensa media Francia, Nadie logrará desbancarla. Nadie que sus canciones siguen siendo las más vendidas de todos los cantantes franceses, incluidos los melenudos de ahora.»

★ Residencia de la sangre azul

Nicolás Hohenzollern Bagraca, descendiente de los zares rusos, llegó ayer a Vigo en el transatlántico inglés «Aragón». El príncipe, que en la lista de pasajeros estaba considerado como apátrida, viene de Brasil y ayer mismo emprendió viaje a Madrid por carretera, acompañado de su secretaria. El príncipe, nacido en Dinamarca, ha declarado que piensa residir en la capital española durante bastante tiempo.

★ Vicente Pastor: Dado de alta

Vicente Pastor, que ha pasado algún tiempo en el Sanatorio de Toreros por una dolencia de tipo renal, ha sido dado de alta, completamente restablecido, y ha salido del sanatorio.

Serafin ADAME

Motoristas!!
CUEROS · CABRA
MODELOS 1ª CALIDAD
PRECIOS SIN COMPETENCIA
LUQUE
FABRICA
CONCEPCION JERONIMA 3 MADRID

Folledo,
en Roma

«ESTA ES MI SEGUNDA GRAN OCAISION»

- ◆ «El día de la pelea contra Papp no estaba bien»
- ◆ «Ahora es diferente. Estoy en forma y tengo moral de triunfo»
- ◆ «Claro que puedo perder, pero a Benvenuti no le va a resultar fácil tumbarme»
- ◆ «Me importa de este combate la victoria. Lo de menos, en esta ocasión, es la bolsa de casi dos millones de pesetas que se llevará el vencedor»

HACIENDO buenos una vez más al refranero español —nunca es tarde si la dicha es buena—, nuestro Luis Folledo se embarcó ayer tarde en el «Caravelle» que le iba a transportar hacia tierras italianas. Después de infinidad de controversias, el combate entre el espigado boxeador de las Ventas y el campeón italiano Nino Benvenuti se va a celebrar, si antes no hay algún otro impedimento o nuevos reconocimientos médicos de los conceptuados como fantasmas, en la noche del próximo día 15.

El protector que no apareció

Ayer mañana, y cuando el

campeón español estaba ultimando su equipaje, nos presentamos en su domicilio. Vive en la prolongación de la calle de Alcalá, a pocos metros de la plaza de toros. Es una casa modesta, en un barrio obrero, sin demasiados lujos, pero bastante apañada. En el piso cuarto (el boxeador debe de hacer diariamente buen ejercicio, pues no existe ascensor) tiene su «chocita» Luis. Eran muy próximas las dos cuando llegamos. Su madre planchaba el batín que luciría en el Palacio de los Deportes de Roma. Su hermana colocaba las últimas camisas sobre la cama. El padre trataba de vencer al sobrinito de Luis de que en el pasillo no se debía de jugar al fútbol. Nuestro hombre, metido en su cuarto,

trataba de colocar en dos maletas y en un pequeño maletín de mano su ropa y demás utensilios. Hay movimiento en la casa (a las cuatro parte el avión) y uno parece que se ha colado de rondón.

—Pues si que llega en mal momento —nos advierte Luis—. Fijese como estoy. No voy a poder ni atenderle.

Estamos hablando con el boxeador en su cuarto. Un cuarto diminuto, con una pequeña cama, una cómoda sencilla y un armario no muy grande. Fotografías, predominan las del arte de Cúchares, y unos cuantos libros. En una pequeña caja un buen número de cartas. Luis es un hombre afortunado con el sexo opuesto.

—¿Qué va, hombre, qué va! —parece rectificar—. Si llevo dos meses que no vivo. Entrenamientos, gimnasio. Una vida de perros, ¿y para qué...?

El boxeador no está de muy buen humor. La culpa es, según parece, del protector de la boca, que no acaba de aparecer.

—Mamá, tiene que aparecer como sea! —grita con fuerza—. Sin él no puedo boxear. Ya me faltan dos dientes; así, que de lo contrario, vengo sin uno.

Vuelta a un lado, vuelta a otro, y el protector sin aparecer. Luis parece que va a perder los nervios. Se enfada.

—Esto parece la casa de la Troya; nunca aparece nada. Me lo han hecho a medida y es el único con el que puedo boxear.

La incógnita queda en el aire, y el campeón hace un alto en el camino, para ser más exactos, en las maletas, y nos atiende unos instantes. Nos sentamos en el comedor. Muy cerca, su madre sigue agarrada a la plancha, dando los últimos retoques al bonito batín negro que nuestro campeón lucirá.

Luis saltó a la comba, boxeó con su sombra y cambió unos golpes con el saco. Lo suficiente para poner de manifiesto ante los escasos espectadores que se halla en espléndida forma. «Nunca estuve mejor», le dijo a Tommasi.

Folledo, que es la primera vez que viene a Roma, se despidió con estas palabras: «Fuera de España, yo me crezco. Espero volver a Madrid con el título continental en el bolsillo.»

Para la velada —el combate Folledo-Benvenuti se disputa a 15 asaltos— rigen los siguientes precios:

Galería, 250 pesetas (la entrada más barata); grada, 350 pesetas; silla de ring, 500 pesetas; delanteras de ring (la entrada más cara), 800 pesetas.



«Lo peor, el público. Lo mejor, mi forma»

Luis, pantalón de pana, torso desnudo y pelo recién «manipulado», está tranquilo y esperanzado. Sabe que está ante la segunda gran oportunidad de su vida; la primera se llamó Laszlo Papp.

—Sé que habrá ciento y una dificultades. El público se volcará materialmente apoyando a Benvenuti, pero a pesar de eso, yo voy confiado en mis posibilidades y en la forma que atravieso. Puedo perder, desde luego, pero le va a ser muy difícil tumbarme.

—No le veo muy optimista. —Si lo estoy, lo que pasa es que no quiero que me ocurra lo mismo que contra Papp.

—¿Aún se acuerda? —Fue un gran nubarrón en mi carrera. Yo no estaba bien aquel día, lo he repetido en mil y una ocasiones. Ahora no pasará lo mismo. Por eso quiero ser más cauto.

—¿Lo peor que se va a encontrar por allá?

—El público en contra y el propio Benvenuti. —¿Lo mejor?

—Las mejores armas que puedo esgrimir son mi preparación física, excelente, y también mi moral de triunfo. Repito que es mi gran ocasión.

—¿La bolsa es suculenta?

—Lo de menos es el 1.900.000 pesetas que la victoria representa. Lo que sí tiene importancia son los horizontes que con el título en el bolsillo se me pueden abrir. —No sólo de pan vive el hombre...

—Eso por supuesto. Los contratos subirían bastante con el título continental.

—¿Sueña con el mundial?

—Soñar no es difícil. El día 16 podremos hablar de eso.

«Benvenuti puede estar contento. Le he dado tiempo a que se reponga...»

Las dos. Luis se incorpora. Mira su reloj y nos anticipa:

—A las cuatro sale el avión. Ando muy mal de tiempo.

—Estamos terminando —tratamos de tranquilizarle—. Dos preguntas más y le dejamos tranquilo.

—Estoy muy nervioso —dice—. El protector sigue sin aparecer...

—¿Ha leído las últimas declaraciones de su contrario?

—Sí, y me parecen una charlotada. Me tendría que dar las gracias por haber dejado que se reponga de su enfermedad... Estaba muy malito y se fué de cacería. —Mucha ironía...

—¿Usted qué cree? Después de todo lo que ha hecho, encima sale ahora declarando que soy yo el culpable.

—Yo pienso —intervenimos— que es un montaje extraordinario del avisado Tomassi.

—Le digo como hace unos días. Si lo ha hecho el organizador, tiene que ser que se lo hayan consentido. Si lo hacemos aquí, no vuelvo a boxear en toda mi vida.

Folledo se levanta y se marcha de nuevo a su cuarto. Javier Guerrero trata de tirar algunas placas, y Luis se enfada.

—Siempre me sacáis hecho un guarro. Tengo dieciocho trajes y no puedo salir como uno cualquiera.

Repaso general al vestuario. Luis es un verdadero «dandy». El protector, sin aparecer.

—Bolsa, coquilla, botas, batín... está todo. Mamá, vamos a cerrar las maletas.

Nos despedimos. Debe vestirse y comer. Desde la puerta de su cuarto nos dice adiós...

—Perdóneme, pero ya sabe lo que ocurre. El tiempo vuela.

Y volando se fué. Pronto España puede tener un nuevo campeón de Europa. Clase y ganas no le faltan a nuestro Luis Folledo. Suerte y al toro, madrileño.

José María GARCÍA

(Fotos Mamegan.)

Folledo: Nunca estuve mejor

ROMA, 12. (Crónica de nuestra corresponsal, María Francisca Ruiz.)—Con la prevista anticipación, y elegante como siempre, se plantó ayer, a media tarde, en Fiumicino, Luis Folledo, que el viernes, en el Palacio de los Deportes, se enfrenta con Nino Benvenuti para el título europeo de los pesos medios. «Puede decirle al señor Benvenuti—me dijo Luis esta mañana, en el hotel Sporting, cuando aún el sueño rondaba los ojos—que si él ha ganado todos los combates que hizo, yo he peleado 127 veces y sólo he perdido una vez, ante Laszlo Papp, que era un campeón así de grande, con el cual Benvenuti nunca se midió.»

Luego, tras asegurarme que vencería al italiano, porque él, Folledo, fuera de España, «se crece», afirmó: «Llevo cuarenta y cinco días de preparación a razón de ocho lecciones diarias, y nunca me entrené mejor. Podía haber subido al ring en la fecha prevista, es decir, el día ocho, pero si era verdad que estaba Benvenuti convaleciente, hubiera sido una lástima pelear con un hombre así, tan disminuido.»

Quise saber si él cree o no en la enfermedad de Benvenuti. Contestó: «Más aún... no. Creo que todo fué una guerra de nervios para estropearme la preparación. No puedo creer que Benvenuti me tenga miedo, como algunos han dicho, porque un boxeador no puede tener eso; todo lo más, respeto a la derrota.»

Un colega italiano—a pesar de que hasta el mediodía de hoy

Un regalo PHILIPS

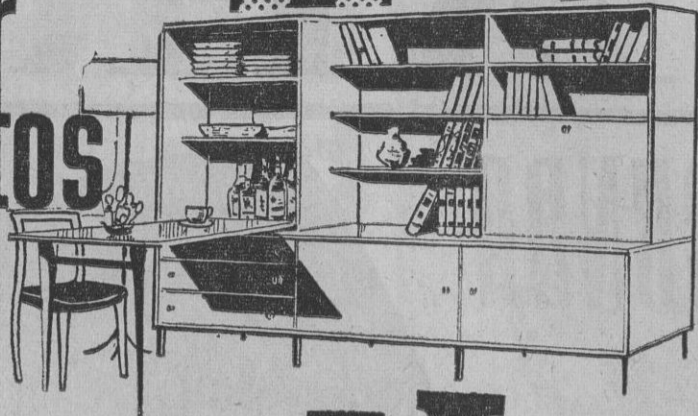
15 OCTUBRE Santa Teresa de Jesus

Mejores no hay DE LUXE

muebles
por
elementos

hAsa

distintos muebles
con los mismos
elementos



Distribuidor oficial:

MUEBLES

PIYM
L. Fernández Bravo

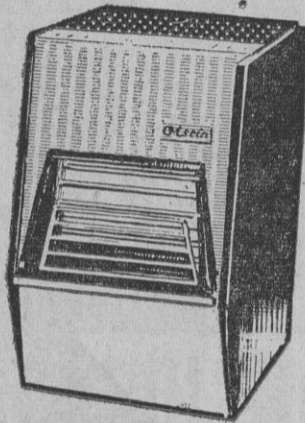
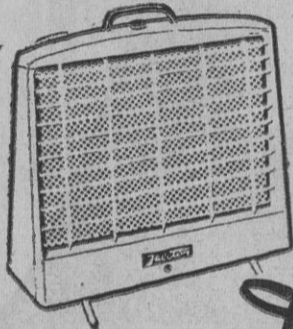
CONCEPCION ARENAL, 1
(Frente a Pasapoga)

ESTUFAS

butano
y eléctricas

Todas las
marcas...

Todos los
precios...



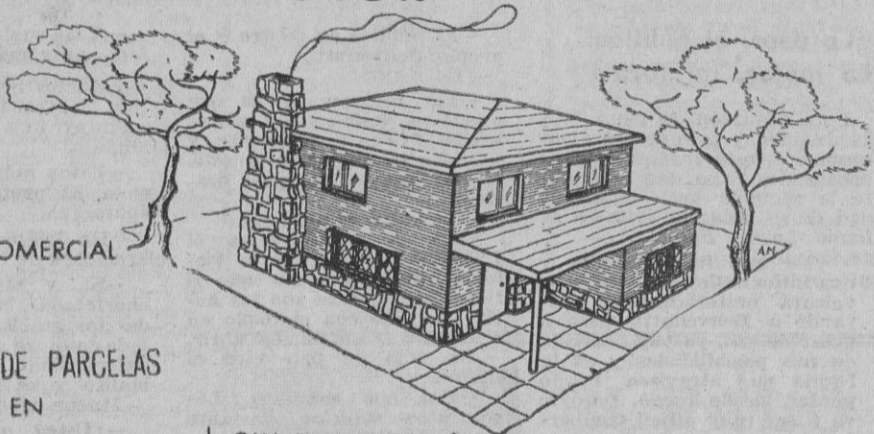
Radio Ranz

DISCOS • RADIO • TV • ELECTRODOMESTICOS

ATOCHA, 27-29 • AV. JOSE ANTONIO, 22 • CAMINO DE LA LAGUNA, 148 • MADRID

¡¡OFERTA DEL SIGLO!!

AGUA
LUZ
TELEFONO
PISCINAS
CENTRO COMERCIAL



VENTA DE PARCELAS
EN

100 MESES

SIN ENTRADA
SIN RECARGO
SIN AVAL

DESDE 1.800 ptas. al mes

"EL ENCINAR DEL ALBERCHE"

Con la garantía de:

«Financiera Urbanizadora Hispano-Americana, S. A.»

INFORMES: FUHASA Avd. de Felipe II n.º 15-4.º E • Teléfono 226 22 31.
CIRUESA San Bernardo, 5 y 7 • Teléfono 247 57 00

En la Urbanización: Carretera de Navalcarnero a Cadalso de los Vidrios, 2 Km. después de Villa del Prado y a 60 Km. de Madrid.

Conocida
sociedad inmobiliaria

NECESITA PERSONA QUE
REUNA LAS SIGUIENTES
CARACTERISTICAS

No mayor de 35 años. Titulo universitario o similar. Preferible letrado o economista. Especializado en relaciones públicas y mercados. Amplio sueldo y posible participación en gestiones. Escribir:

Referencia 19.015
SAN BERNARDO, n.º 62
(19.015.)

CONSTRUCTORA PENINSULAR, S. A.
VENDE EN

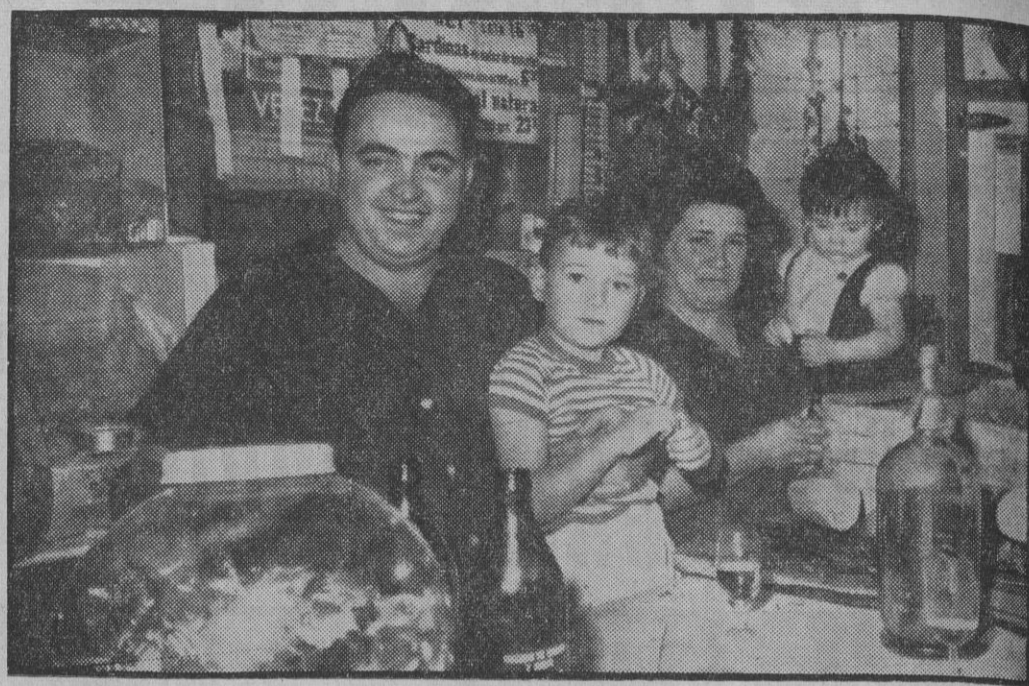
SAN JOSE DE VALDERAS

VIVIENDAS ECONOMICAS DE VENTA Y RENTA
LIBRE

(Solicitada la aplicación de la ley de Ensanche de Poblaciones)
ESTAR-COMEDOR, 3 DORMITORIOS, ASEO, COCINA, TERRAZA, ASCENSORES s/b, AGUA CALIENTE Y PORTERIA
TODO EXTERIOR - 10 PLANTAS
FACILIDADES DE PAGO (10 AÑOS)

INFORMACION Y CONTRATACION: Agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria. Razón:
BANCA RIVA Y GARCIA - Plaza de Santa Ana, 14

DEPORTES



MILLONARIOS DE LAS QUINIELAS

Más millonarios de las quinielas. La sorpresa ha vuelto a presidir la última jornada liguera y el resultado de «los anormales» marcadores registrados en la casi totalidad de los encuentros ha producido un considerable reparto entre los máximos acertantes. Según parece, aún no hay confirmación oficial, son cinco los afortunados. En total, más de tres millones para cada pleno. Alegria y satisfacción en los rostros de dos de estos nuevos «pudientes»: el matrimonio Pulido Ortega, que en la fotografía aparece con sus hijos tras el mostrador del establecimiento de bebidas que poseen en tierras gaditanas. (Foto Europa Press.)

Hasta ahora, cinco boletos
de catorce aciertos

Al finalizar el escrutinio en su segundo día de las Apuestas Mutuas Deportivas han aparecido cinco boletos máximos acertantes de 14 resultados. Estos boletos corresponden a las siguientes delegaciones: dos de Sevilla, uno de Cádiz, otro de Córdoba y el quinto de Linares. De trece aciertos van escrutados 93 boletos y de doce aciertos aparecieron 1.629.

• SOLTERA Y CON TREINTA Y CUATRO AÑOS

CORDOBA.—Esta tarde se ha sabido en la Delegación de las Apuestas Mutuas de esta ciudad que uno de los tres boletos de catorce aciertos que han aparecido hasta ahora correspondía a Córdoba.

Hechas las oportunas averiguaciones, se ha confirmado la noticia, resultando que la agraciada es Victoria Cuevas Risco, de treinta y cuatro años, soltera, que vive en la calle Austriada, número 16, en la barriada de Occidente. Tiene cuatro hermanos, de los cuales dos están trabajando en Suiza, uno en Madrid y el último en Córdoba. Su madre se encuentra imposibilitada para el trabajo y hace poco más de un mes tuvo la desgracia de que falleciera su padre.

• TRES AMIGOS DE LINARES

LINARES (Jaén).—Un boleto con catorce aciertos correspondiente a la jornada futbolística de ayer fué depositado en un banco por tres compañeros y amigos de una empresa metalúrgica de esta localidad. El boleto está firmado por uno de ellos, Miguel Angel Martínez Soto, con domicilio en el paseo de Vinarejo, de esta ciudad. (Alfil.)

Copa de Ferias

Barcelona y Español fijan las fechas de sus próximas eliminatorias

El Español y el Barcelona han llegado, en principio, a un acuerdo con el Sporting de Lisboa y el Royal Amberes, respectivamente, para los encuentros de sus eliminatorias en la segunda ronda de la Copa de Ciudades en Feria.

El Español y el Sporting designaron el 10 de noviembre para el encuentro en Lisboa y el 24 del mismo mes para el correspondiente en el campo de Sarriá.

Por su parte, el Barcelona y el Royal Amberes señalaron el 17 en el estadio azulgrana y el 24 en Amberes, ambas fechas correspondientes a noviembre, habida cuenta de que el 30 del mismo mes deberán estar finalizados los octavos de final de esta competición.

EL BARCELONA QUIERE A PEIRO

MADRID.—Según se rumorea en los círculos futbolísticos de la capital, el Barcelona, ante los resultados poco satisfactorios de las últimas semanas, se ha dirigido al Internacional, de Milán, para gestionar el traspaso del jugador madrileño Joaquín Peiró, del que se dice desea regresar a España.

Por otra parte se indica que el presidente del Inter milanés, señor Moratti, ha prometido al Atlético de Madrid, club de procedencia de Peiró, dar a este equipo preferencia en la citada transferencia, en caso de igualdad de condiciones. (Alfil.)

GENTO, lesionado

■ No podrá entrenar durante veinte días

■ AMANCIO no tiene nada importante

Ha sido reconocido definitivamente el extremo izquierdo del Real Madrid, Francisco Gento, por el traumatólogo del club, doctor López Quiles, que después ha informado que el jugador sufre rotura incompleta del ligamento lateral interno de la rodilla izquierda. Según el médico, Gento deberá permanecer unos veinte días sin entrenar.

Amancio, aparte de un fuerte golpe en la rodilla, no tiene nada importante y por tanto podrá seguir su preparación normal y jugar el domingo próximo.

UD. PUEDE ESCOGER ENTRE LAS DOS VERSIONES DKW GASOLINA Y GAS-OIL

Elija el que más convenga a sus necesidades. Ventas, hasta 24 meses



IMOSA INDUSTRIAS DEL MOTOR S.A. VITORIA

Cladasa

CONCESIONARIOS EN MADRID:

General Mola, núm. 90 - Teléfonos 2257943 y 2255388
Agencia "A" y talleres: Marqués de Zafra, núm. 12
Teléfono 2569481

Agencia "B": Jaime el Conquistador, núm. 31



LA OPINION DE ESCARTIN

Anarquía en los saques libres

Hay que cuidar su correcta ejecución

CADA vez se acentúa más la mala costumbre de los jugadores, perturbando la ejecución correcta y reglamentaria de los saques libres, sean directos o indirectos, lo que no es nuevo. Arranca de la anterior temporada y por lo que estamos viendo en la actual no se remedia por los árbitros —sálvese quien pueda—, quienes hacen la medición de nueve a quince metros entre balón y jugadores del bando sancionado, pero luego permiten, en forma increíble y con notoria ventaja, que los defensores adelanten, acorten su posición nada más dar el árbitro la señal de ejecutar.

El domingo, en el primer tiempo, el Atlético fue castigado con un saque libre cerca del área, que Puskas se encargó de tirar. Zariquiegui hizo la medición, situó a los jugadores atléticos en su sitio, es decir, a 9-15 metros; pero en el mismo momento de dar la orden de ejecución con el silbato, es decir, sin dar la vuelta al balón sobre su circunferencia, Rivilla se adelantó unos seis metros sobre la pelota, mientras la barrera avanzaba también reduciendo distancias. El balón tropezó en las piernas de un jugador atlético y el árbitro no ordenó la repetición, tal y como está mandado, cumpliendo siempre la ley de la ventaja, hecho que dió lugar a la protesta inapropiada de Puskas, que tenía razón en la queja, pero no en la forma de protestar.

Sin deseo de hacer crítica negativa y si, en cambio con el criterio de ayuda, hemos pedido que los cursos unificados se hagan con eficacia y autoridad; defenderemos siempre la autoridad del árbitro y la del Comité de Competición, pero el director de un encuentro está obligado a cumplir el Reglamento y no beneficiar jamás en sus decisiones al bando infractor. Hoy se

miden muy espectacularmente los 9 ó 15 metros, a veces por el centro de la barrera, empujando a los jugadores, sistema incorrecto y anticuado; pero luego se permite que los defensores avancen al oír el golpe de silbato, es decir, antes de estar el balón en juego, reduciéndose la distancia en el momento de la ejecución, gran ventaja para los infractores, ya que cierran el ángulo de tiro. ¿Por qué se procede de esta forma?

La solución, ley en mano, es muy sencilla, clarísima: dejar que la barrera se adelante—hablamos en términos generales—, y si el balón sale fuera, rebota en cualquier los palos o el guardavalla, repetir y amonestar. ¿Es gol? Pues a sacar del centro, cumplir la ley de la ventaja, aquello que está dispuesto. «Los jugadores que no se aparten a distancia debida al tirarse un saque libre, deben ser advertidos y, caso de reincidencia, expulsados del terreno. Se recomienda a los árbitros consideren como grave incorrección todas las tentativas de demorar la ejecución de un saque. (Internacional Board).»

En la jugada del domingo, Puskas tenía razón técnicamente y no el árbitro, pero esto no le autoriza a protestar en forma inadecuada e impropia de un hombre de su categoría. Queremos arbitrajes con aplicación exacta de la ley, uniformidad de criterios dentro de lo posible, trabajar, pero también pedimos a los preparadores españoles que lleven a sus discípulos al terreno del buen comportamiento, del respeto y si, entre semana, una vez se ocupan un poquito de las reglas de juego, mejor aún. Porque hay muchos jugadores que no conocen a fondo el Reglamento y esto, a un que parezca monstruoso en unos profesionales, es cierto. Podríamos dar muchos ejemplos...

FERTILIZANTES DE IBERIA, S. A.

PRECISA

para su fábrica de La Coruña:

- **ELECTRICISTAS** (con experiencia en bobinado de motores).
- **INSTRUMENTISTAS** (con conocimiento de control neumático).
- **MECANICOS DE COMPRESORES Y BOMBAS.**

REQUISITOS:

- Experiencia mínima de 5 años.
- Edad, de 25 a 40 años.

SE OFRECEN:

- Trabajo estable en empresa moderna.
- Buena remuneración, según aptitudes.

Enviad solicitudes de empleo, con amplio historial profesional, al

Apartado de Correos núm. 439 de La Coruña

VILLALONGA TIENE YA ESBOZADA LA SELECCION NACIONAL DE FUTBOL



en voz baja

por MIGUEL ORS

Acabado el partido, BARMANJA dijo:
«Arrancarle un punto al Real Madrid es siempre un mérito.»

Según. Antes, en la época grande de DI STEFANO y RIAL, si. Ahora, no. Creo sinceramente que el mérito, este pasado domingo, fué del Real Madrid. El favorito era el Atlético. No lo olvidemos.

Otra frase de Barmanja: «No he fumado en toda la tarde—y encendiendo un cigarrillo—. Este es el primero que voy a fumar. Durante el encuentro no me acordé del tabaco, extasiado en el magnífico juego del Atlético.»

¿Ven? Contra el Dynamo no jugó bien el Atlético, y ganó. Contra el Real Madrid jugó bien, y perdió. ¿Qué es mejor, pues?

—Mira, ganar. Ganar siempre.

—¿Aun jugando mal?

—Aun así.

Para el hincha, si. Desde luego.

LUIS estuvo desafortunado. Falló seis goles.

«¡Vaya fichaje que ha hecho esta tarde con él el Real Madrid.»

Cuando la bola dice no, es que no, se ponga uno como se ponga.

Pregunté a BENITO PICO:

—¿Está aquí VILLALONGA?

Asintió:

—Le he visto hace un rato. Debe estar por ahí—y me señaló una zona.

El Real Madrid, antes, era Di Stéfano. Ahora, el Real Madrid es BETANCORT.

¡Vaya portero!

MATIAS PRATS, viendo anoche el reportaje filmado del partido, exclamó:

—¿Han puesto los críticos mal a CARDONA?

—No, me parece —le informó—.

—Me alegro: él tiró bien. Lo que ocurre es que Betancort se lo paró todo.

Ya hay portero para el encuentro con Irlanda, en Sevilla.

Para VOGEL, la base—en parte—de los éxitos del Real Madrid en la actual campaña de Liga es Betancort.

—Sin él, en lugar de llevar nueve puntos, el Real Madrid tendría menos.

Unanidad. Nadie le contradujo. LUIS MIRO explicó el empate de Zaragoza:

—Ya era hora. El Málaga está jugando bien. De verdad os lo digo. Pero le faltaba suerte. En La Romana, al fin, ésta no le fué esquivada.

Como alguien le preguntase si el empate había sido por casualidad, explicó:

—Nada de eso. Fuimos mejores, y hasta merecimos ganar.

Se pasó al tema de la selección nacional, porque los atléticos estaban mohinos y el tema del uno a uno no les seducía, y los madrileños, por aquello de que es mejor no presumir. Sentenció PEDRO ESCARTIN:

—Otra vez, afortunadamente, falló la lógica, y yo, claro está.

Se habló con respeto de VILLALONGA. Comentó SARMIENTO:

—No le envié el puesto en las actuales circunstancias. ¿A quiénes habrá seleccionado? Porque hay poco donde elegir.

E informó a continuación:

—No le queda ni el recurso de acogerse a LUIS SUAREZ, que está lesionado.

NIVARDO PINA está al día en esto de la selección.

—Yo sé algo, si no se me ha informado mal. Para debajo de los palos ha seleccionado a Betancort, IRIBAE y CARMELO.

Tercio Sarmiento:

—Carmelo ha fallado contra el Atlético de Bilbao.

Y, campanudo y sonrien-

Delanteros probables: Amancio, Ufarte, Lapetra, Pereda y Adelardo, entre otros

Velázquez, medalla de oro en los Campeonatos Mundiales Militares de Boxeo



Turista «doce millones y medio»

En el partido de fútbol celebrado el pasado domingo en Sarriá, entre el Español y el Atlético de Bilbao, hizo el saque de honor la turista Glenis Robin Taylor, turista doce millones y medio, en presencia de Ricardo Zamora.

do, matizó ANTONIO MARTINEZ:

—El portero no es tema de preocupación. Betancort está en racha.

—Siguí Pina:

—La línea defensiva saldrá de este quinteto: MESTRE, RIVILLA, OLIVELLA, REIJA y MIERA.

Una línea que no ofrece apenas dudas es la de los medios. GALLEGRO está magnífico, y ZOCO ha empezado a ir de nuevo para arriba. Queda GLARIA, que en la selección cumple siempre.

Dificultad: la delantera.

—¿Quiénes la componerán?—se preguntó la mayoría.

Son habas contadas. ADELARDO, LAPETRA, UFARTE, PEREDA y quizá AMANCIO.

—¿Y MARCELINO?

—Una fatalidad su sanción, porque estaba bien.

De todos modos, pronto saldremos de dudas. Villalonga debe haber entregado la lista en la Federación anoche.

● **Triunfo del boxeo español**

ROBERTO DUQUE regresó ayer de Munich, donde se han celebrado los Campeonatos Mundiales Militares de Boxeo. Hablé con él por teléfono. No ocultó su desilusión:

—No había nadie en Barajas esperándonos. ¡Ni un solo periodista!

Disculpé a los de la profesión:

—Yo no sabía nada, ni creo que lo supiera nadie.

Se le alegró la voz:

—Pues ha sido un éxito, un éxito rotundo. Quizá la hazaña más relevante del boxeo español. Toma nota. VELAZQUEZ, medalla de oro en los pesos ligeros, tras ganar sus cuatro combates.

¡Cuatro combates en cuatro días! TORCIDA, medalla de plata en los superligeros, y SENIN—peso pluma—, CARDOS—peso gallo— y CASTANEDA—peso medio—, medallas de bronce.

Me transmitió también la desilusión de los chavales al llegar a Barajas:

—Ellos bajaron del avión con la esperanza de un recibimiento cariñoso, y nada de eso ha habido.

Me excusé:

—Falta de información.

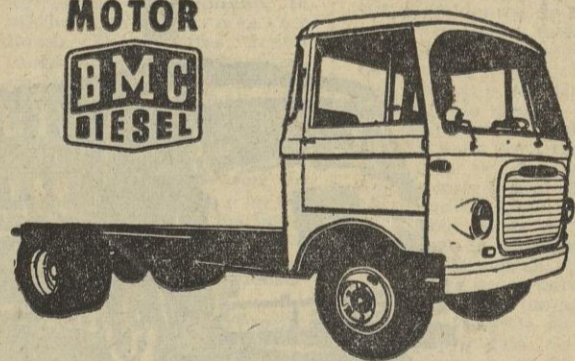
Duque. De verdad que yo nada sabía de estos éxitos, y seguro que tampoco mis compañeros.

De todos modos, quede ahora aquí constancia de la hazaña, y a Velázquez y a todos los que han triunfado en Munich, nuestra gratitud.

SAVA-AUSTIN

en sus diferentes versiones de 850 Kgs. a 7.000 Kgs. de carga.

MOTOR
BMC
DIESEL



PRECIO: 239.000 PTAS.

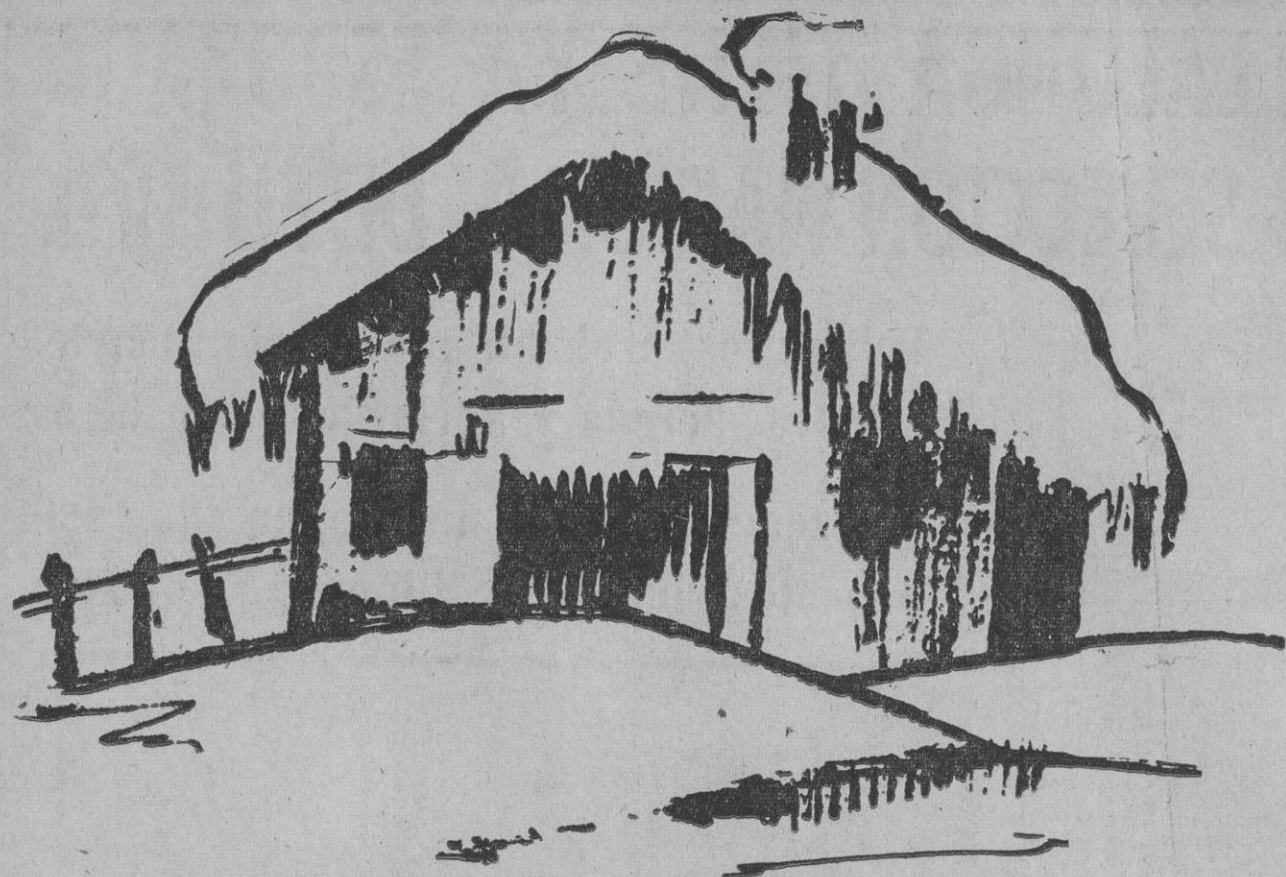
MAXIMAS FACILIDADES

RECOMPRA DE USADOS

Tremador
SOCIEDAD ANONIMA

Venias: VILLANUEVA, 36 - Tnos. 226 33 35 - 225 91 83

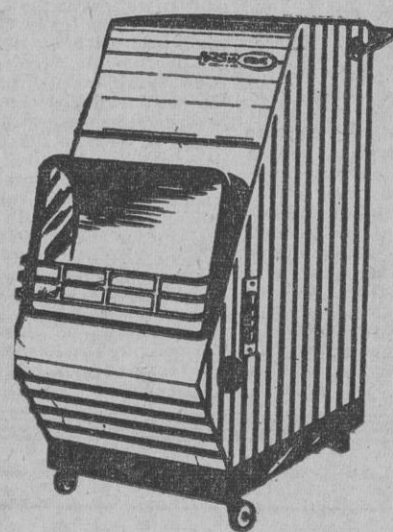
Nuevas instalaciones de Talleres y Recambios:
LOPEZ DE HOYOS, 171 - Tnos. 215 53 07 - 215 01 09



NO
ESPERE

AL INVIERNO

PARA EL ALTA
DE LA ESTUFA
O EL
SUPLEMENTO
DE OTRA BOTELLA



La botella Ud125, para uso doméstico, de 12,5 kgs. de carga neta de gas, por 122,00 pesetas, le proporcionará, en el acto

ECONOMIA:

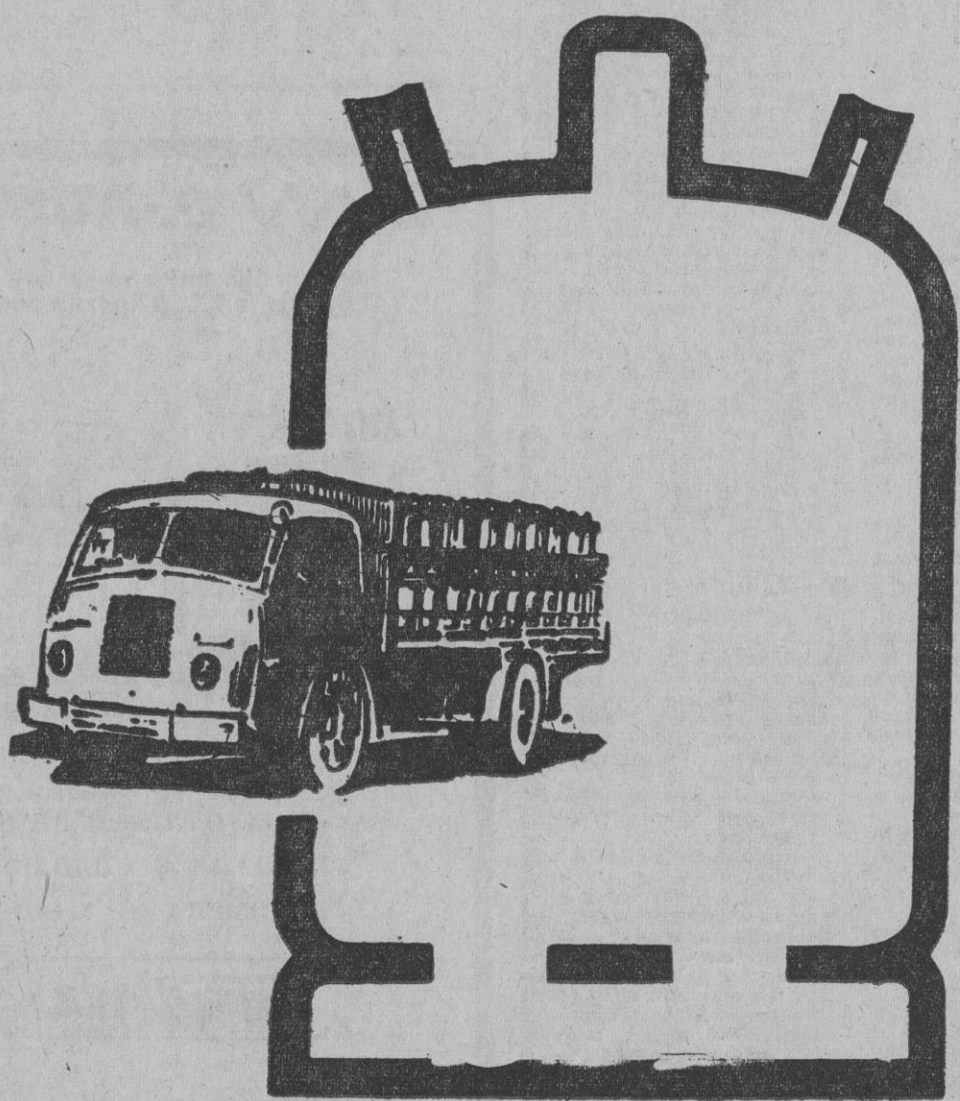
Por el mismo dinero, más calorías.

COMODIDAD:

Un simple pedido y la recibirá en su domicilio, FRANCO DE CUALQUIER OTRO GASTO.

SEGURIDAD:

Servicios de distribución y posventa siempre a su disposición.



EL DISTRIBUIDOR LOCAL DE BUTANO, S. A. SIEMPRE A SU SERVICIO.



SANTO DOMINGO, en armas

2

CAAMAÑO



El hombre que puede unificar el Ejército y evitar una nueva guerra civil

«Pero la unidad hay que hacerla cambiando los mandos, naturalmente»

EL coronel Caamaño vive en varios sitios. Mejor dicho, duerme posiblemente hoy aquí, mañana allá, porque no están las cosas para dejarse sorprender cualquier noche. La primera vez que hablo con él, de noche precisamente, lo encuentro en una residencia de una sola planta, con jardín, como de barrio de gente bien acomodada. Me han llevado hasta la casa sin saber si hemos de encontrarlo en ella, y, como es noche —repito— y voy hablando con mis acompañantes sobre cómo fué la lucha en Santo Domingo, no he podido orientarme.

Juan Bosch me había dicho:

—Prepárate para conocer a unos hombres casi mítológicos, que han luchado con heroísmo de leyenda. Imagínate que doscientos hombres-rana derrotaron a tres mil de la C. E. F. A. que se defendían dentro de La Fortaleza.

Y los que me acompañan ahora me van explicando:

—Mandaba a los hombres-rana, cuerpo de Nadadores de Combate, el coronel Montes Arache. Los de la C. E. F. A., sigla del Centro de Enseñanza de las Fuerzas Armadas, vomitaban metralla; pero los doscientos hombres mandados por Montes Arache forman una unidad capaz de medirse con la mejor que exista. Allí cayó Capozzi, entrenador de ese cuerpo, y Pier Andre de la Riviera, jefe de un comando de guerrillas... Este coche en que vamos lo utilicé como ambulancia en la línea de fuego, yendo de la ciudad al Puente Duarte, y al revés. Había que acudir a todo.

Quien habla es el doctor José Pérez, español, murciano, que conduce el auto en busca de la casa de Caamaño. Sé por él que Juan Bosch no dormirá esta noche en la misma casa en que le vi a mí llegada. Cuando digo el doctor José Pérez, hablo también de uno de esos héroes de nombre corriente, José y Pérez, que andan por el mundo hispánico, como los anónimos conquistadores de ayer que acompañaron a Cortés, a Pizarro. Ahora son otros los tiempos, pero la raza es la misma. Y Pérez y Caamaño vienen de igual tronco.

—¿Pero los revolucionarios —pregunto— hubieran vencido verdaderamente a las fuerzas de Wesin si no se meten por medio las fuerzas de desembarco norteamericanas?

—¿Qué duda tiene! Teníamos ya el triunfo a la mano. Nosotros avanzábamos al encuentro de las tropas de Wesin, procedentes de la base aérea de San Isidro, que está del otro lado, en una desviación de la carretera que va al aeropuerto de Punta Caucedo: él tenía la aviación, que nos ametrallaba sin tregua; el Puente Duarte estaba obstruido con cadenas, camiones Mack, «trailers» que servían de muro y al propio tiempo para sujetar las cadenas... Del otro lado del puente, catorce tanques de Wesin, artillería, bazookas, demonios encendidos... Pero nosotros empujábamos, empujábamos... Soldados fieles a la Constitución y pueblo armado, y pudimos más: apesamos ocho tanques; los otros se retiraron atropellando en la huida a sus propios compañeros. Lo que le digo: había ganado la revolución. Fue cuando los norteamericanos intervinieron.

—¿Y a los voluntarios civiles no les intimidaban los tanques de Wesin ni los bombardeos de la aviación? —Esos voluntarios habían visto cómo el presidente Bosch, elegido en las urnas por una votación abrumadora, era derrocado, y ahora tenían oportunidad de luchar por su causa, mandados por oficiales fieles y por un militar como Caamaño. Ahora lo verá usted.

—¿Pero Caamaño tiene alguna formación política? —Caamaño, de abuelo materno español (el apellido no tiene duda), estudió su carrera militar en una academia de Estados Unidos. Yo lo creo un demócrata cien por cien.

—¿Qué edad tendrá? —Unos treinta y cuatro años. Ahora lo verá usted. A la puerta de la casa, mejor dicho, en la cancela de entrada al jardín, cancela

que está abierta de par en par, nos sale al paso la guardia armada del coronel Caamaño.

—Buenas noches. Reconocen a nuestros acompañantes y abren paso. —¿Está el coronel? —Avísale adentro —ordena otro de los hombres.

Pero ya oímos voces que salen de la casa:

—Adelante, adelante. —Buenas noches, Francis —dicen los que me han llevado hasta el coronel. (Francisco A. Caamaño Deñó es Francis para sus amigos.) Aquí te traemos a un enviado de PUEBLO, que acaba de llegar de Madrid para informar sobre la situación dominicana.

Caamaño se adelanta en la noche seguido de sus ayudantes. Es alto, más bien grueso, trigueño, serio, tirando a malhumorado. Apeñas, a veces, una ligera sonrisa se dibuja bajo el recortado bigote. Viste uniforme de campaña, pero su gorra es galoneada, no el pasamontañas con que le hemos visto retratado tantas veces en la Prensa durante el tiempo que duró la lucha. Por la manga corta de su camiseta a qui asoman los brazos atléticos; en la recia muñeca, un reloj con la esfera vuelta, como para mirar la hora sin que el interlocutor lo advierta. Es una cortesía que también usan los profesores de algunas universidades y los conferenciantes que quieren medir la hora de sus clases y sus conferencias sin que lo advierta el auditorio. Caamaño ha medido, sin duda, de esta forma otras horas, otros minutos terribles, en que no sólo se jugaba la propia vida, sino tal vez el destino del pueblo dominicano y con él, quizá, el rumbo de toda esta agitada Iberoamérica, Hisdoamérica, Latinoamérica o Hispanoamérica,

que es, en verdad, como debe decirse. (Bolívar, Martí, Rubén Darío, libertadores y poetas de América, siempre escribieron —y ahí está escrito— la América española; pero luego ha venido el equívoco de Latinoamérica, se ha querido neutralizar lo hispánico, borrar el origen, destruir la raíz, bifurcar el destino, el propio destino americano, que no excluye el pasado histórico ni reniega de él, y ahí está el resultado. Estos pueblos buscan su integración a través de algo, de alguien. ¿De quién? «¿Y de mi Cuba, qué?», decían con su gracia peculiar los cubanos para llamarse a la parte en cualquier disputa. «¿Y de mi España, qué?», pudiera decirse ahora en esta disputa por unos pueblos que crezan a Jesucristo y hablan español», según cantó el indio hispánico de la «Salutación del optimista».)

—Saludo a usted en nombre de PUEBLO—digo a Caamaño—. Allí hemos seguido todo esto. Allí sabemos que lo de Santo Domingo, como lo de otros sitios, no es un melodrama de buenos y malos, de comunistas y anticomunistas; que hay algo más fondo... Por eso, España, ha tomado una actitud que a muchos extraña.

—Sí; yo sé que allá, y en general en toda la Prensa europea, se ha tratado con respeto y verdadero afán de comprender y colaborar en las soluciones, nuestra lucha... Don Juan Bosch dijo «Libertad y decencia». Es un buen lema. Yo soy un militar, no un político. He luchado por eso: Libertad y decencia.

—Ibamos a la ruina económica—interviene uno de los presentes—. El triunvirato era, en verdad, una ficción para que los que mandaban pudieran enriquecerse de cualquier forma. No quiera usted saber de los contrabandos; barcos enteros de toda mercancía... Podredumbre administrativa. La revolución es, entre otras cosas, para barrer todo eso.

La unidad del Ejército

Estamos hablando de pie, y el coronel Caamaño nos

indica el interior de la casa.

—Pasen, si quieren. —No, ahora, no. Usted iba a salir, sin duda, a algún asunto importante, y nosotros le hemos asaltado de improviso. Ahora, sólo unas fotos. Estoy a su disposición. Usted me llamará cuando guste.

Advierto que esto complace al coronel, pues, en efecto, sus ayudantes le hacen discretas señas de que el tiempo apremia.

—¿En qué hotel está usted?

—En el Colón. —Yo le aviso—me dice Caamaño con un apretón de manos.

Y sube, con su gente, a un auto, mientras nosotros subimos al del doctor José Pérez, que nos dice:

—Después que le deje a usted donde me diga, tengo que ir a buscar a Juan Bosch. Dentro de la zona constitucionalista, amigo, hay gentes que, si pudieran, liquidarían a Caamaño, lo mismo que al profesor Bosch. Esas gentes tienen fuerza todavía, mucha fuerza. Detrás de ellas están los grandes tiburones de las finanzas, de los negocios más o menos limpios, los multimillonarios, todas esas aves de rapiña que huyeron en los días de la lucha, o se refugiaron detrás de las batallas de la fuerza de intervención, y ahora empiezan a volver... ¡Es tan inmensamente rico este país!

Bosch dormirá esta noche en casa del doctor José Pérez.

Dos preguntas a Caamaño

—Yo le dije que le avisaría al hotel—me dice el coronel a la mañana siguiente, cuando voy a su cuartel de la calle del Conde.

—Perdóneme, coronel, pero ando apretado de tiempo. Sólo dos preguntas.

Es a la misma puerta de su cuartel, repito. Acaba de bañarse y cruza la calle hacia la barbería de enfrente. Me incorporo al grupo: sus ayudantes y la patrulla armada. Detrás, la gente que pide: «Francis, Francis, óyeme.» Es una viejecita, un anciano de color, una mujer

con un niño en brazos... «Francis, Francis!»

Caamaño se vuelve a su guardia:

—No quiero aquí entrevistas. Yo recibo a todo el mundo. Pero ahora, no... Veniga usted—me dice.

La gente de Caamaño dispersa, sin violencia, a los suplicantes. Penetramos en la barbería. Caamaño se sienta y el barbero, sin decir palabra, asienta la navaja.

Me siento en el sillón de al lado.

—Dígame. Pregunte lo que quiera.

—¿Cree usted que es posible la unidad del Ejército después de la guerra civil? —Le pregunto al coronel.

—Creo que es posible y que sin esa unidad no podrá haber elecciones, ni podrá haber paz en Santo Domingo. Pero esa unidad hay que hacerla cambiando los mandos, naturalmente.

Caamaño aprieta el brazo del sillón dentro de su puño:

—Para atrás, nada.

Caamaño no añade que él es el único que puede hacer esa unidad, pero bien se advina que lo piensa. Y al decir «para atrás, nada», está repitiendo de otro modo: «La vida es una operación que se hace hacia adelante.» El no habrá leído a Ortega; el militar puede no ser filósofo, pero la filosofía es posterior a la acción. «Primero vivir (que no es comer, precisamente) y, luego, filosofar.» La filosofía de Caamaño, desprendida de su acción decisiva en la revolución dominicana, es que hay que mirar hacia el futuro. «Para atrás, nada.» La Historia, en todo el mundo, ha tomado una velocidad inusitada.

—Adiós, mi coronel. No le molesto más.

Pero aún hemos de vernos en la antesala del Presidente Godoy, este señor Presidente provisional que quiere llegar en ocho meses a unas elecciones libres para poner a Santo Domingo dentro de la legalidad democrática.

Mañana, capítulo III: EL PRESIDENTE GODOY ESPERA C E L E B R A R ELECCIONES EN EL PLAZO DE OCHO MESES.

¡POR 10 Ptas.!

PUEDE VER

1. 6 SALAS DE EXPOSICION CON MAS DE 15.000 M2.

Numerosos stands exhiben lujosos remolques, piraguas, tiendas de campaña, esquís, atuendo deportivo, armas de todas clases, caza, pesca, libros y revistas deportivos, toda clase de material deportivo.

2. PROGRAMAS DEPORTIVOS CON RELEVANTES FIGURAS Y EQUIPOS

Exhibiciones de ajedrez, baloncesto, balón-volea-bolos, ciclismo, colombo-filia, esgrima, esquí, fútbol, gimnasia, lucha, hockey, patinaje, salvamento y socorrismo, tenis, tiro con arco, boxeo, tiro nacional y con armas de caza y pesca, montañismo.

3. PROGRAMAS DE CINE

Los Juegos Olímpicos de Tokio, pesca submarina, fútbol, caza mayor, tenis y atletismo.

4. POR PRIMERA VEZ EN MADRID PISTA DE NIEVE ARTIFICIAL

Verá y practicará el esquí en la **PISTA DE NIEVE ARTIFICIAL**. Los esquiadores utilizarán **GRATIS** la pista.

5. BOLETO GRATIS PARA PARTICIPAR EN SORTEOS

Los artículos deportivos utilizados por las relevantes figuras del deporte en sus exhibiciones serán sorteados, e igualmente el material deportivo ofrecido por las firmas exhibidoras.

6. CONFERENCIAS

Destacadas personalidades pronunciarán conferencias sobre la caza mayor, pesca, la mejor utilización del material deportivo, atletismo, esquí, montañismo, etc. etc.

Este Palacio dispone de cafetería, restaurante, banco, oficina de Turismo, Correos, Teléfonos y música por megafonía



SALON DE DEPORTE Y CAMPING - 65

AURID. DEL 1 AL 15 DE OCTUBRE DE 1965

Palacio de Exposiciones de la Cámara Oficial de Comercio de Madrid

AVENIDA DEL GENERALISIMO. 177

IMPORTANTE EMPRESA EXTRANJERA

AMPLIA SU PLANTILLA DE VENDEDORES

- Si usted lo es
- Tiene don de gentes
- Buena cultura
- Aspiraciones
- Servicio militar cumplido
- Y no es mayor de 35 años,

preséntese el **JUEVES (14)**, de 7 a 9 de la tarde, al Sr. **JUAREZ**, en

Gajas Registradoras Regna Española, S. A.
EDIFICIO ESPAÑA - PLANTA 1.º

SE GARANTIZA:

- Excelente retribución
- Sueldo, más comisiones
- Discreción absoluta colocados

(19.089.)

TEATRO

ESTRENO EN EL COMICO DE «EL ULTIMO TRANVIA»

En el Cómico se estrenó, bajo la certera y precisa dirección de Mario Antolin y con un buen decorado de Viudes, la comedia de Jaime Armiñán «El último tranvía». Hubo aplausos en diversos mutis y en medio de la representación. El público rió mucho con frases y situaciones, y al final reclamó, entre grandes ovaciones, la presencia del autor, que saludó entre sus intérpretes mientras se alzaba reiteradamente el telón.

Contribuyeron eficazmente al éxito la primera actriz Carmen Prendes y el primer actor Pedro Porcel, que estuvieron preciosos y lograron auténticas creaciones en sus respectivos personajes. Y también Julia Trujillo y Ricardo Acero, que vivieron y expresaron dos tipos cómicos de entraña sainetesca con tino y mesura, lo mismo que en una breve intervención Carlos Ibarzábal.



MARY CARMEN PRENDES

En «El último tranvía» hay una clara influencia de Miguel Mihura. La ternura de Mónica y Pedro, dos viejos solterones que pretenden asirse desesperadamente a una ilusión postrera, a espaldas de la verdad, es la misma de la protagonista

de «El chalet de madame Renard», y su tozuda y contumaz adorable bondad e inocencia, idéntica a la de «Maribel y la extraña familia». En ambas obras hay también mezcla de personajes procedentes de mundos, de ambientes distintos, que, en un momento determinado de la fábula, están dispuestos a descubrir la ficción y otros personajes para los que esa ficción es una segunda vida, conforme a esa corriente del teatro que repetidamente hemos llamado espiritualista y hemos señalado como nacida de Evreinov, Barrie y otros autores, y proseguida por la generación de Casona, López Rubio, Valentín Andrés, Clau-

dio de la Torre, Calvo Sotelo, Neville, etc.

Todo esto quiere decir que bajo el aire ligero e intrascendente de la farsa de Armiñán se advierte una sustancia teatral de la mejor ley y la adscripción a un género que nos parece digno y noble para hacer reír y sonreír y también para conmovernos con muy licitos recursos de emoción.

Mónica, empeñada en buscar razones de sacrificio fraternal para su obligado celibato, y Pedro, con el trauma de su miedo a la guerra y su manía estupenda y original de coleccionar latas de conserva, componen, dentro del ambiente mesocrático de su hogar, con un balcón que es casi otro personaje — el balcón de «Tres sombreros de copa» y los sucesivos balcones de comedias de autores jóvenes que le han sucedido —, una pareja extraordinaria, tan bien observada, dibujada y compuesta que por sí sola justificaría la calidad y el éxito de la comedia. Lo que hacen, lo que dicen, su comportamiento, sus peleas, sus reconciliaciones, sus muletillas, sus trics, los hacen encantados, simpáticos, adorables. El espectador se encarna con ellos, participa efusivamente en sus vidas y en

sus detalles, unas veces humanísimos y otras grotescos y caricaturescos. Marisa y Fede, tipos sainetescos, como queda dicho, se mezclan a su existencia, entrecruzando su urdimbre, para componer la trama de la obra sirven de contrafiguras y de contrapunto, con cierto aire más falso y teatralero, pero no importa. Ni tampoco encierra demasiada importancia su reacción final, de obligado y artificioso arrepentimiento — los «malos» que se vuelven «buenos», ganados o convertidos por el poder de la inocencia... Y hasta se le puede donar al autor que saque en el desenlace una estudiante, que no viene a cuento, para que el panderetólogo haga sus piruetas, quedándose en la «corbata» del escenario mientras cae el telón... Todo eso no cuenta y se puede disculpar en gracia a lo que nos ha divertido y conmovido, y hecho reír, con Mónica y con Pedro, con dos personajes de buen teatro, de una buena comedia, y con un diálogo ágil, gracioso, ingenioso, de timbre vibrante, de réplica vivaz. Jaime de Armiñán es ya algo más que un autor que promete: un autor hecho y derecho.

Alfredo MARQUERIE



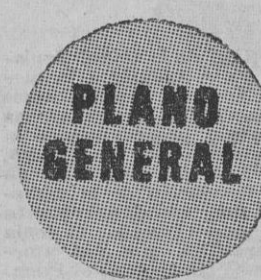
DE VERANO

EL VERANO PROSIGUE PARA ALGUNOS FELICES MORTALES. NOSOTROS YA SABEMOS DE LOS PRIMEROS FRIOS, DE LA LLUVIA; PERO EN ALGUNAS LATITUDES — Y EN NUESTRO PROPIO PAIS — HAY GENTES FELICES QUE AUN PUEDEN GUSTAR DEL PLACER DEL BAÑO DEL ESQUI ACUATICO, DE... ASI, LOS CUATRO JOVENES QUE SE DESLIAN POR LAS AGUAS DEL JARDIN DE LOS CIPRESSES, EN FLORIDA. ¡QUE ENVIDIA! (Foto Keystone.)

SOLUCION AL LABERINIO NUMERO 48 PUBLICADO EL SABADO

HORIZONTALES. — Foto, Juan XXIII: ANG EL JOSE RONCALLI.—Signo morse: J. Signo morse: E.—Sustancia con la que están hechos los panales: CERA.—Acecha desde lo alto: OTEA.—Signos morse: U R.—Signo ortográfico: PUNTO.—Vocal repetida: IL.—Aceite sulfuroso extraído de piedra bituminosa: ICTIOL.—Capital de las antiguas posesiones portuguesas en la India: GOA.—Niño pequeño: NENE.—Perrito (fam.): TUSO.—Dueña: AMA.—Nuevo: NEO.—Signo morse: Q.—Transfiere: CEDE.—Foto, Pío XI: AQUILES RATTI.—Signos morse: N C.—Símbolo del cobre: CU.—Signo morse: C.—Signo morse: I.—Signo morse: E.—Flotaria: NADARLA.—Número romano: II.—Símbolo del tónico: TI.—Isla del Egeo en el Dodocanoso: COS.—Marchar: IRE.—Alabad: LOAD.—Signos morse: NV.—Marca de motos: ISO.—Crea: HACE.—Su mujer fue convertida en estatua de sal: LOT.—Signos morse: PL.—Símbolo del níquel: NI.—Signo morse: T.—Signo morse: J.—No está cocida: CRUDA.—Liga: ATA.—Cólera: IRA.—Consonantes iguales: TTT.—Artículo: LO.—Maroma para remolcar una nave: TOA.—Cuerpo simple metálico: CINC.—Signos morse: I U E.—Iglesia catedral: SEO.—Moneda de cobre de dos cuartos: OCHOTE.—Signo morse: N.—Símbolo del ra-

dio: RA.—Consonante: EME.—Desmenecé con los dientes: ROI.—Desgracia: MAL.—Duplicación: BI.—Signo morse: R. Entes: SERES.—Número romano: II.—Signo morse: L.—Signo morse: E.—Palo de la lanza: ASTA.—Engañado: ILUSO.—Foto, Pablo VI: JUAN BAUTISTA MONTINI.—Signo morse: F.—Foto, Pío IX: JUAN MARIA MASTAI FERRETTI.—VERTICALES.—Pertenece a la cadera (fem.): CIATICA.—Foto, Pío X: JOSE MELCHOR SARTO.—Trompeta china: JA.—Pron. relativo: QUIEN.—Posesivo: SU.—Gas inflamable: GRISU.—Demosrativo (fem.): ESTA.—Hijo de Zeus: EACO.—No observa la equidad: INICUO.—Ponen al aire: OREAN.—Mortífero: LETAL.—Parte del cuerpo: CADERA.—De la antigua Mauritania: MORO.—Foto, Benedicto XV: JAIME DE LA CHIESA.—Ave rapaz nocturna: OTO.—Tostado: ASADO.—Borrachera (fig. fam.): MONA.—Punto cardinal: SUR.—Sin compañía: SOLO.—Interjección: TA.—Río de Asia central: ILL.—Foto, Pío XII: EUGENIO PACELLI.—Signo morse: A.—Signo morse: M.—Foto, León XIII: JOAQUIN VICENTE PECCI.—Signo morse: R.—Repetido, rie: JA.—Signo morse: A.—Posesivo: SU.—Entreguen: DEN.—Parecido: TAL.—Casa: UNE.—Signo morse: A.



Distinción mejicana al cine español

LISBOA.—En la Embajada de Méjico de la capital portuguesa, el embajador de Méjico en el país vecino ofreció una recepción en honor del productor cinematográfico don Cesáreo González.

En el curso de la misma, el embajador exaltó la labor de Cesáreo González en pro de un cine hispanoamericano, manifestando que celebraba veinticinco años de un trabajo que tanto había supuesto para el cariño mutuo y entendimiento de dos pueblos.

Seguidamente, el presidente de la Federación Nacional de Charros Mexicanos, doctor don José Islas Salazar, impulsó las insignias de la Espuela de Plata al homenajeado, nombrándole distinguido compañero charro.

Terminó el acto, al que asistieron más de ochocientos invitados, con unas palabras de Cesáreo González, quien agradeció el homenaje y expresó la confianza de que cada día sería mayor y más profunda la colaboración y entendimiento entre España y Méjico, «en cuya Embajada más cercana a mi tierra brin-

do por el cine hispanoamericano.»

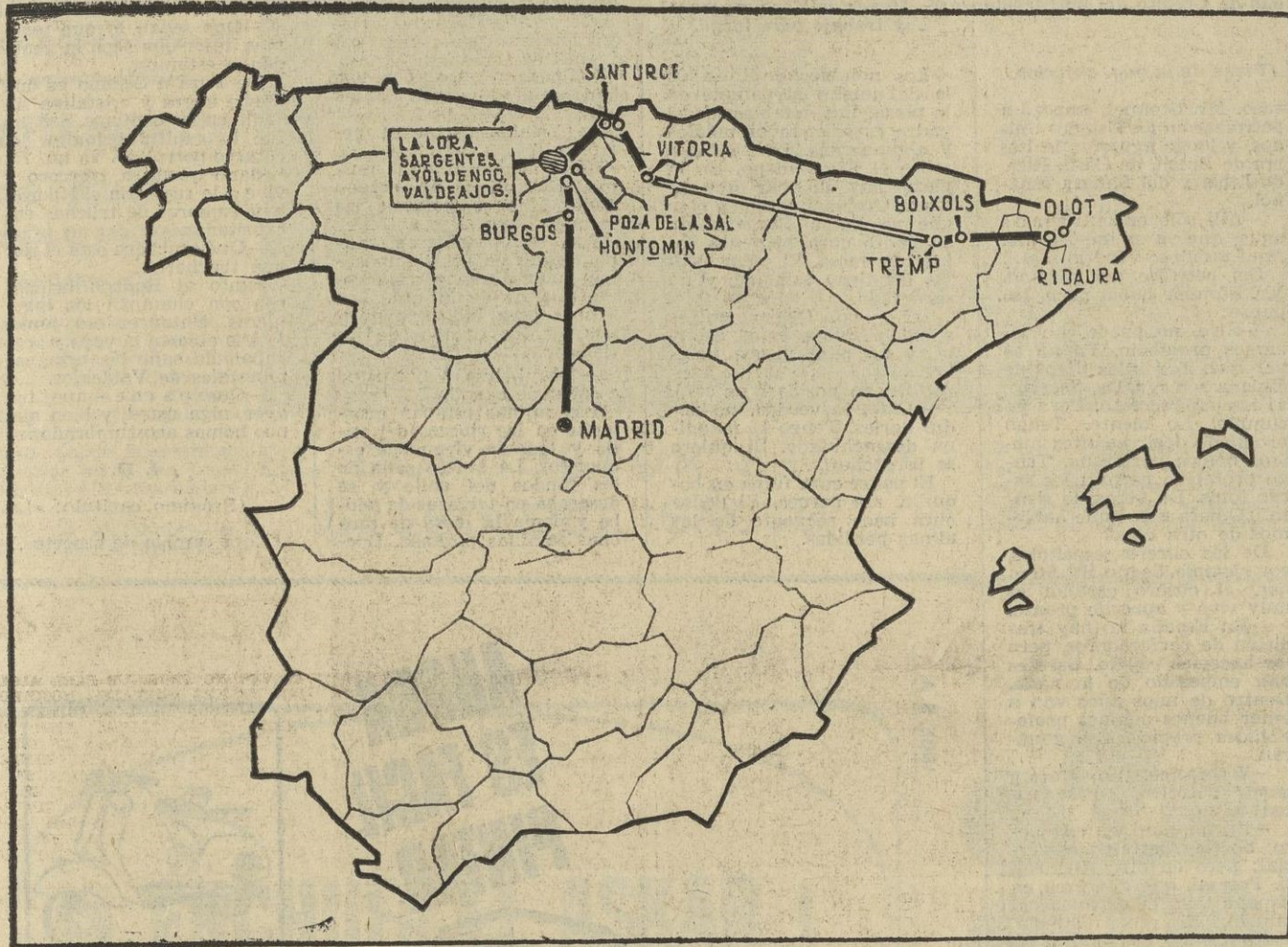
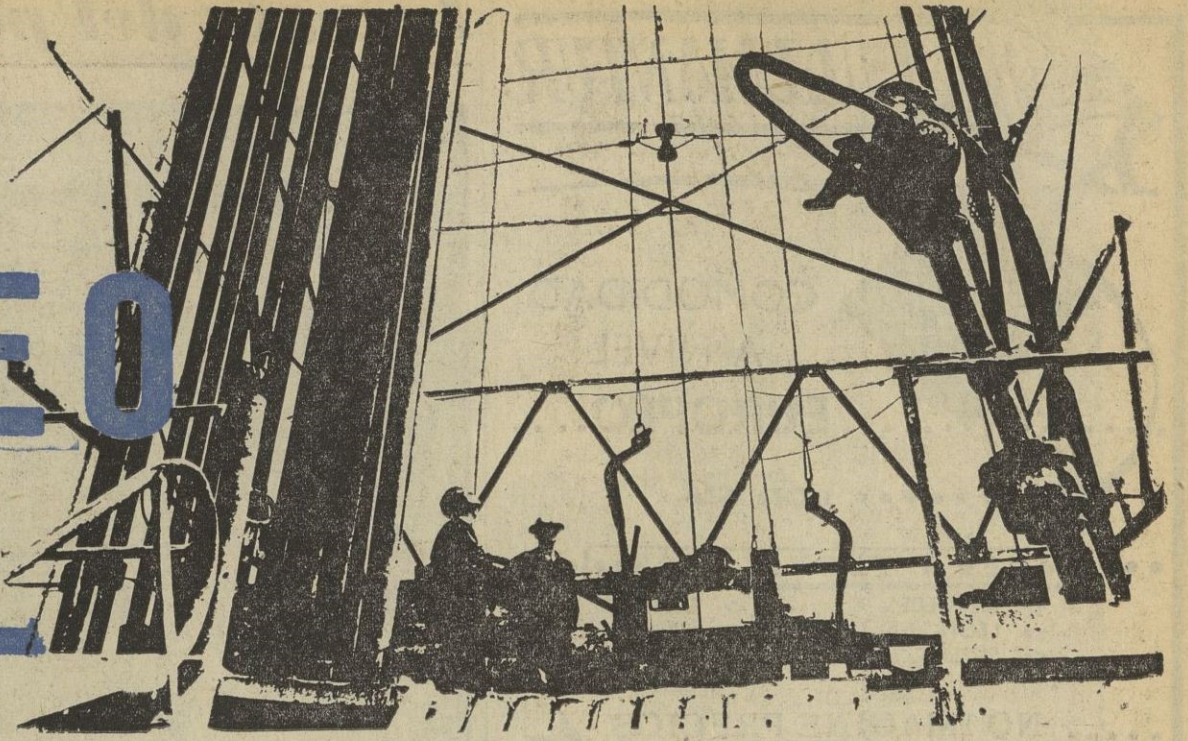
Exito de «Sinfonia española», en Argentina

BUENOS AIRES.—La producción de Samuel Bronston, «Sinfonia española», dirigida por Jaime Prades, que representó y obtuvo un extraordinario éxito para España en el reciente Festival de Moscú, donde se proyectó ante seis mil espectadores, se ha estrenado con gran éxito en Buenos Aires. Las cifras de los ingresos, en la taquilla del cine Luxor, donde se proyecta en su quinta semana, son elocuentes: segunda semana, 983.730 pesos. Hasta la fecha han desfilaro cincuenta mil personas por la citada sala cinematográfica.

En la lista general de recaudaciones de toda la temporada, «Sinfonia española» ocupa el séptimo lugar, lo que significa un éxito merecido para su director, Jaime Prades, así como para España, ya que «Sinfonia española» es, como su título lo indica, un desarrollo espectacular de los temas españoles. Paisajes y costumbres cantan en imágenes a España, la recorren, la expresan en su tejido de contrastes y belleza y se la muestran a todo el mundo.

Al recorrer las salas de espectáculos de todos los países, «Sinfonia española» es bandera y blasón de los valores universales españoles, que están presentes en sus «contrapuntos», en las secuencias de este interesante documental.

LA RUTA DEL PETRÓLEO ESPAÑOL



—A cuenta del ahorríco, que trabaje Perico...

Quiere decir el tasquero que, fiate del petróleo y no corras. Lo del ahorríco va con segundas.

—¿Ustedes creen que saldrá, o que no saldrá?

—Si, si... A cuenta de eso estás, que no comes...

El tasquero cruza las piernas muy resabiadamente. El alcalde, por alcalde, está de pie y sólo se ríe en los pómulos. El alcalde dice que saldrá petróleo y en cantidades.

—Si como Hontomin no hav nada. Ni Valdeajos...

En patatas, los de Hontomin ganan a los de Valdeajos. Por lo menos, presumen de ganarles:

—Aquella tierra es más viciosa. Además, nosotros tenemos trigo.

Patatas, trigo, ganados y, si Dios es servido, petróleo. La verdad es que los de Hontomin no tienen muchas ilusiones. Sólo los jóvenes esperan:

—Pues si no sale y no

hay nada que hacer, abandonamos todos el pueblo.

Los jóvenes pican más alto y a la tremenda. Los maduros, no. Los maduros pican al pitirreo, que también es virtud.

—Nada, nos estamos haciendo con los dineros del petróleo...

La verdad es que los de Hontomin han arrendado a la petrolada ocho mil metros de baldío y andan a ver qué pasa.

—A dos pesetas metro son dieciséis mil pesetas. Pero, si sale, tendrán que ser más.

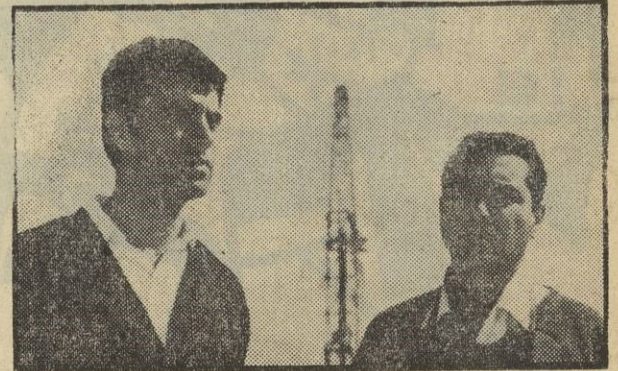
—O menos—dice el tasquero—; que quien sabe pone condiciones y, a quién no, le pillá dormido...

La hija del tasquero va con su padre en lo de la refraneria. La zagala mete cuchara y nos toma el pelo. La zagala y su padre y dos mozos y no sé cuántos más.

—Y diga que nos estamos forrando de oro...

El alcalde, Claudio Moradillo, usa más de la prudencia. El alcalde confiesa

Jesús Hermida y Enrique Verdugo, enviados especiales



1 BURGOS: LA LEY DEL SILENCIO Y UN HOTEL QUE DA QUE PENSAR

★ Impresión general: «Tenemos mucho más petróleo del que dicen»

★ Una gran ilusión: «Que nos pongan aquí la refinería»

Hontomin suena a supositorio o caramelo o resina fresca, según se mire. Hontomin tiene doscientos sesenta habitantes y el reloj parado en las dos y media de la tarde, de la noche, de cuando fueran. Al fin y al cabo, da lo mismo. Por Hontomin debió de vivaquear El Cid, quién sabe, subiendo el caballero de Vivar a las parrameras.

—Hombre, ese señor era casi vecino...

Hoy, a la atardecida, dos mujeres cosen en la carretera. La carretera va de Burgos a Villarcayo como puede y a veces entre los chopos. Las dos mujeres levantan los ojos del suelo a lo infinito. Una lleva medias rojas; otra, pantalones. Una es vieja, y la otra, quizá, joven. Una dice que el pozo, la torre del petróleo, está a kilómetro y medio.

—No, no. A un kilómetro...

Luego, las dos mujeres acuerdan que, verdaderamente, es igual y no importa.

—Aquí no se pierde nada. Verdaderamente, Hontomin se pasa en un suspiro, de era a era. De las palomas a las gallinas. Verdaderamente, el pozo está a la mano. El pozo es nuevo y

plateado, una refitelez de pozo. En el pozo hay una garita como de centinela y un guarda a la sombra de la garita. Cuando nos ve, el guarda desencuaderna los huesos y viene atizándose manotazos en la culera. El guarda, a lo mejor, andaba en su siesta ricachona y uno le ha fastidiado. Eso nunca se sabe.

—Pues ustedes dirán... Resulta que el guarda es novicio y no se entera de nada y, bien mirado, tampoco le importa.

—Yo tengo cuatro días aquí. Yo no sé. Eso los ingenieros. Hombre, si preguntan ustedes en Burgos hasta le dicen algo y todo... Aquí, no. Aquí no hablan. Estos señores son muy formales en el trabajo...

Según el guarda, los señores americanos po pierden su tiempo en bobadas y ni beben ni fuman.

—Eso es, no pierden el tiempo en bobadas, como nosotros.

A éstas, el guarda lía un cigarrillo gordo, prieto y despaciado, de los que no quedan por esos mundos.

—A ver... Nosotros somos distintos...

Se nota. Los americanos no gastan horas ni dinero en Hontomin. Pasan a las

comodidades de Burgos y ya está. Los de Hontomin no sueñan con hacerse ricos.

—¿Ricos, dice? Qué ricos, ni qué ricos. Esos señores sacarán petróleo, pero el dinero, lo que es eso, no se verá.

—Bueno, usted sí.

—Hombre, yo cojo lo que me dan. No pagan mucho, ni pagan más que en otro sitio, pero pagan...

—Pongamos veinte duros...

—Ponga más.

—Treinta...

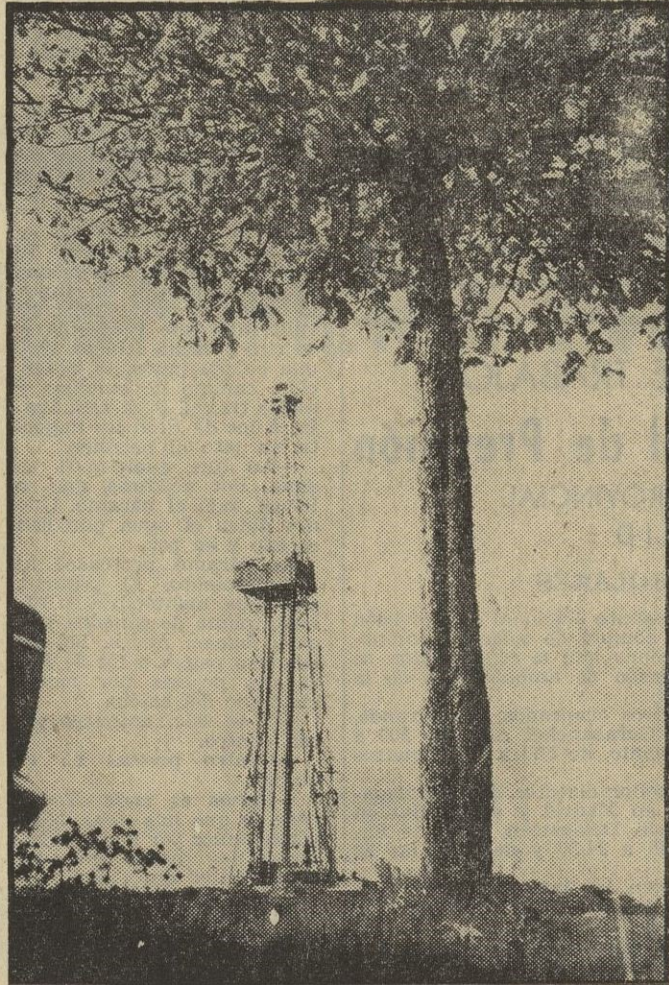
El guarda hace gestos melifluos de no cantar la gallina. La subasta sube de treinta a cuarenta y allí se para. Doscientas pesetas por día de vigilancia.

—Claro, que no sé. Aún no he cobrado.

—¿Y el pueblo? ¿Cuánto ha cobrado el pueblo por los terrenos?

—Pues lo menos dieciocho mil pesetas. Ya le dirá el alcalde...

Claudio Moradillo es el alcalde. El alcalde, que está en la tasca, es un tanto socarrón. Gasta boina como bonete o solideo o cimera, que todo puede ser. La tasca huele a vaca y pan. El tasquero maneja los refranes como el hondero la honda;



que en la esperanza del petróleo viven.

—Además, saldrá y bueno...

Claro que la mocería sigue en sus trece:

—Y si no sale, lo dicho: nos evacuamos.

Por alguna parte suena un clavecín. Debe ser la «tele». Por alguna parte, una vieja muy revieja piensa en sus cosas, como muerta.

—Y en Poza de la Sal, ¿saldrá petróleo en Poza?

—¡Huy!, en Poza. En Poza hay muchos pozanos, y más en el infierno...

Es el tasquero. De Hontomin a Poza, el páramo se hace pedregal. Entre Hontomin y Poza, los caminos pasan por Cernégula. Cernégula suena a pedrada...

No hay más horizonte que el horizonte. Es como la mar. El páramo de Poza

—más raro, más liso, más duro, más seco que el de la Lora—se levanta, jorobado, entre los cauces del Rudrón y del Ebro. El páramo de Poza tiene una carretera rectilínea y blanca. El pozo de Poza está junto a la carretera, aburrido y ruidoso.

El pozo suelta humos a destajo y una cadencia de motores exasperados. El guarda del pozo éste también es de la tierra, y nos mira desde lejos haciendo viserilla con la mano.

—Bueno, avisaré a mister Stonner, y a ver qué les dice...

Mr. Stonner sale de una «roulette», chicarrón y vaquero, con los pantalones vueltos y los ojos arrugados por la solanera y el viento

(Pasa a la pág. siguiente.)

PULLMANTUR

LE OFRECE COMODIDAD A NIVEL EUROPEO... con su

NUEVA FLOTA 1965...

- ☆ MERCEDES
- ☆ LEONCINO
- ☆ SUPER ORIONE
- ☆ D. A. F.
- ☆ HINO
- ☆ PEGASO

NO IMAGINE PRECIOS CONSULTENOS!

Pullmantur Pullmantur Pullmantur

ALQUILER DE AUTOCARES

MADRID: Paseo Acacias, núm. 51, y Toledo, núm. 138
Teléfonos 265-74-30 - 265-84-83 - 265-16-07

BARCELONA: Avenida de José Antonio, núm. 635
Teléfonos 221-82-68 - 221-82-98

BILBAO: Hurtado Amézaga, núm. 6
Teléfono 24-77-11

MÁLAGA: Avenida del Generalísimo, núm. 31
Teléfono 22-21-34



sintasol

DISTRIBUIDOR COLOCADOR

ENRIQUE MIRET ESPOY, S.A.

Héroes del 10 de Agosto, 12 - Telfs. 226 21 68 y 276 21 10 - Madrid - 1

MINISTERIO DE TRABAJO

Instituto Nacional de Previsión

DELEGACION PROVINCIAL MADRID

COMPRA DE SOLARES

La Delegación Provincial del Instituto Nacional de Previsión de Madrid solicita ofertas para la compra de solares o inmuebles libres de ocupantes en las zonas que a continuación se indican, con destino a la construcción de ambulatorios de la Seguridad Social:

Moratalaz, de 1.000 a 1.500 metros cuadrados; Peñagrande, de 500 a 1.000 metros cuadrados; Carabanchel Alto, de 500 a 1.000 metros cuadrados, y Campamento, de 500 a 1.000 metros cuadrados.

Las ofertas serán dirigidas al señor director de la Delegación Provincial de dicho Instituto en Madrid y entregadas en el Registro General de la expresada Delegación, calle de Sagasta, núm. 6, planta baja, de 8,30 a 14,30 y de 16 a las 22 horas.

Cualquier información que deseen los interesados les será facilitada en la Secretaría Técnica del indicado organismo, bien personalmente o llamando al teléfono 221-22-69.

Madrid, 9 de octubre de 1965.—El director (ilegible).

La ruta del petróleo español

BONO DE \$ 100,00 — 4.000 PTAS INTERES 5% ANUAL

Hotel Restaurante "Hoyos del Toro"

Ilde J. G. Janssen

Capital invertido: \$ 30.000,00 — 1.800.000,00 Pesetas

Ilde J. G. Janssen, como propietario del Hotel Restaurante "Hoyos del Toro", reconoce a favor del PORTADOR de este Bono un crédito de \$ 100,00 — 4.000,00 Pesetas nominales, con derecho a percibir un interés anual del CINCO por ciento, pagadero por años vencidos, y con una prima de amortización anual del TRES por ciento.

Este título es amortizable en un plazo máximo de TRES años, a partir del día 15 de Junio de 1965, abatiéndose por cada año transcurrido la prima de amortización arriba citada.

Burgos, 11 de Junio de 1965

Ilde J. G. Janssen

Bono de Crédito del hotel-restaurant Hoyos del Toro, aparente justificación de que, en La Lora, hay trabajo para largo.

(Viene de la pág. anterior.)

raso. Mr. Stonner empezó a petrolar en los Estados Unidos, y luego agujereó la tierra de Brasil, de Costa Rica, de Libia y del Sahara español.

—Allí sólo encontramos agua, que ya es importante. Aquí tampoco vendría mal... Del petróleo del páramo, Mr. Stonner habla poco. No puede:

—Mire, no puedo. Lo tenemos prohibido. Yo no sé por qué. Todos los pozos de España son iguales. Secreto, siempre secreto. Pero yo cumplo. Lo siento. Tengo prohibido decir cuántos metros hemos perforado. Tengo prohibido permitirles sacar fotos. De veras, lo siento. ¿Quiere usted que hablemos de otra cosa?

De los obreros españoles, por ejemplo. Según Mr. Stonner, el obrero español es muy vivo y aprende pronto.

—En España no hay tradición de perforadores, pero los hacemos rápido. Ustedes han empezado de la nada. Dentro de unos años van a tener buenos equipos profesionales propios. Eso ganarán.

—Y petróleo, ¿no vamos a ganar petróleo, piensa usted?

—Bueno, aquí, en este pozo, no hay petróleo comercial; pero en otros lugares, sí. Por mí, que aparezca en España todo el petróleo del mundo. Me gusta España. Estoy casado con una española, y quisiera quedarme aquí. ¿Bajarán ustedes a Poza de la Sal?

—Sí, por supuesto. Bajaremos a Poza de la Sal.

Las pupilas de Mr. Stonner se encandilan detrás de las gafas pardas. Mr. Stonner no tiene prohibido hablar de geografías.

—¡Ah!, Poza... Es una maravilla, señor. De lo mejor que uno ha visto. Fíjese que tiene un castillo moro y auténtico...

Aquí, uno sospecha que el buen técnico norteamericano siente más ilusión por el castillo que por el petróleo. También es natural. Son cosas de la oferta y la demanda. El castillo moro corta el vacío del valle en arriesgada verticalidad. El castillo moro de Poza es una proa, un cuchillo, un ángulo agudo de la montaña. El valle, al fondo verde, parece rico y hasta frívolo. Hay una bajada inhóspita, retorcida, camino de culebras y malos tragos. Poza está abajo. A los de Poza les importa un pito el petróleo.

—Lo que queremos es agua. Por nosotros, que se lleven todo el páramo. Que nos dejen el agua que han sacado y en paz...

El páramo pertenece al Ayuntamiento. El páramo, con agua, mantendría su robusta punta de ganados, que es lo bueno. Ahora, los del petróleo pagan a los de Poza dos pesetas por metro cuadrado del baldío.

—Y si sale, entonces serán cuatro.

—Cuatro pesetas no es mucho.

—Menos es nada. Total, para lo que nos sirve. Nosotros vamos por lo del agua. Dicen que dieron con una veta. ¿Usted qué cree...?

—Uno es lego. ¿Por qué no preguntan en el pozo?

—Los del pozo no bajan. ¡Como está tan difícil...!

Los notables de Poza de la Sal andan al palique en la plaza. Los notables son el padre cura, el señor médico y alguno más. La plaza da sobre el Ebro lejano. En la plaza hay un bar que se llama Orejas, y también otro que se llama Rimbombim. El padre cura aposenta sobre una mesa. El señor Orejas las tiene tamañas y no se enfada.

—No, no. Orejas no es apellido. Puede usted decirlo, y no pase penas, hombre...

—Bueno, nos dará un café.

—Café, la verdad, no podré darle. Tengo la máquina desenchufada. Si quiere se la enchufo...

El padre cura fuma en boquilla, me parece. El padre cura hace recuento de las almas perdidas.

—Pues, en once años, nos han emigrado cuatrocientas almas...

—¿Y ahora, con el petróleo...?

—Lo mismo, hijo; lo mismo. Eso no se ha notado nada. Más se notaron las salinas. Vaya si se notó...

Las salinas—fueron salinas reales en sus tiempos—han dado sobrenombre a Poza, que es de la Sal. Las salinas eran industria antigua, de los tiempos de los tiempos...

—¡Huy!, hijo. Vaya usted a saber de cuándo...

Las salinas estaban acostadas en los ribazos del valle y todavía viven sus esqueletos. La muera salía de los fondos del valle y se desecaba en terrazas de adobe y ponía la mesa de muchas familias pozanas. Luego

go pasó la jugarreta de que alguien más fino supo que las salinas no estaban declaradas y las declaró casi todas.

—¿Cómo iban a estar declaradas, hijo? ¿Declararía usted el sillón de su abuela?

La jugarreta fué que el alguien se quedó con las salinas y quiso cobrar rentas por ellas y los pozanos dijeron que nones. Que se perdieran las salinas. Y se perdieron.

—Y fué un beneficio, no crea. Cuando las salinas eran reales había en Poza diez o doce señores que tomaban el sol con bombín y los demás, esclavos...

El señor médico dice que sí, que mejor las cosas como están. Y que, con su mija de agua en el páramo, todos contentos.

—Nos consta que la encontraron a ciento cincuenta metros. Que nos dejen un pozo artesiano y ya verán lo que es riqueza... Aunque para riquezas las de aquí el padre cura...

Las riquezas del padre cura lo son por usufructo. Una cruz bizantina del XIII, otra repujada del XVI, calices, brocados, retablos y pinturas. Bien visto, Poza no necesita del petróleo.

—Que sepan lo que tenemos, hijo; que sepa la gente dónde estamos...

De Poza a Sedano es una noche negra y cristalina sin nadie en los caminos. Sedano fué la capital primera del cotarro petrolero. Ya no. Ya, Sedano queda a trascoro y vive a lo suyo. En el Rudrón hay rumores de truchas encabritadas.

—Qué truchero está el río; qué truchero...

Junto al Rudrón brindaron con champán los ingenieros. Entonces era junio, estaba abierta la veda y acababan de salir las pringues minerales de Valdeajos.

—Que parece que fué ayer, oiga usted, y bien que nos hemos acostumbrado...

J. H.

(Próximo capítulo: «La Lora cambia de aspecto».)

AHORA ES FACIL PINTAR

IRGE, S. A.

U-SPRAY

PINTURA BRILLANTE en aerosol

BLANCO

Seca en 7 minutos

en unos minutos, sin brocha ni disolventes, sin necesidad de especialidades y con sólo apretar el pulsador de U-SPRAY... dejará OTRA VEZ NUEVOS todos los pequeños objetos de su hogar.

Motocicletas
Bicicletas
Juguetes

Stands
Escaparates
Muestras

Muebles de Jardín
Muebles de mimbre
Macetas

U-SPRAY es el único sistema que permite pintar a cualquiera, con la perfección de un experto, en forma rápida, limpia y sencilla. Pintar con U-SPRAY es una distracción con resultados sorprendentes. SECA EN 7 MINUTOS Pídalo a su proveedor y siga las sugerencias de uso.

U-SPRAY

MARCA REGISTRADA

Distribuidor exclusivo para España:

COMERCIAL ALEGRE - HILERAS, 4 - TELEFONO 2480245 - MADRID

COLERA EN MANILA: ONCE MUERTOS

MANILA. — Once personas han muerto por el cólera en la zona de Manila y otras ciento ochenta y siete han tenido que ser hospitalizadas. Las autoridades sanitarias han ordenado la vacunación de la población. (Efe.)

LA REAL ESCUELA SUPERIOR DE ARTE DRAMATICO

Os ofrece, con sus enseñanzas, grandes posibilidades para actuar en teatro, cine, radio y televisión

Clases: mañana y tarde
Últimos días de inscripción:

SECRETARIA

De 12 a 2 y de 6 a 8. Pez, 38

Ayuntamiento de Rubí

PROVINCIA DE BARCELONA

ANUNCIO

El Ayuntamiento de Rubí contrata, mediante concurso-subasta, la instalación de alumbrado público de los tramos de carretera Cruz de los Caidos-Matadero y paseo General Mola-Can Serrat.

Las plicas deben presentarse en Secretaría, hasta las trece horas del día 4 de noviembre de 1965.

Rubí, 16 de septiembre de 1965.—El alcalde, M. Murillo.

EL CONDUCTOR SALIO ILESO DEL SALTO

El coche circulaba de prisa. De pronto hizo una falsa maniobra y saltó el pretil del puente, yendo a caer en el vacío. Pero unos cables de alta tensión tendidos por debajo del puente recogieron al vehículo como si fuera una red protectora. El conductor, que fue rescatado por los bomberos, resultó ileso. En la foto, el coche suspendido en el aire. Al fondo, el puente por el que se despistó. El suceso ocurrió en Baltimore (U. S. A.). (Foto AP-Europa Press)



ARGE, S.A.

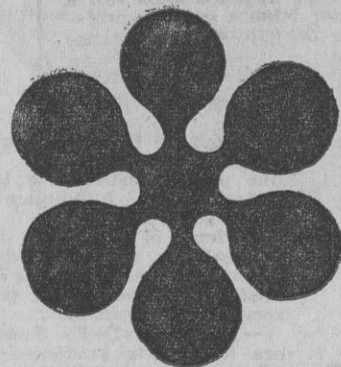
¡ ENCHUFA EL ASKAR !

la frase repetida en el hogar

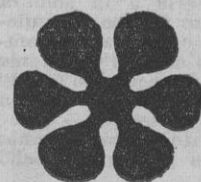
Mod. "GRECO" con UHF incorporado.

ASKAR

en RADIOTELEVISION si es ASKAR es mejor



**FELICES DISCUS
PERFUMERIA AZUL**



EDIFICIO ESPAÑA · MADRID ***** CALVO SOTELO, 8 · VALENCIA



EL SANTO



por Leslie CHARTERIS

SIMON TEMLAR JUEGA CON FUEGO

CAPITULO XVII

TRAS LA INQUIETA LADY VALERIA

Demasiadas pruebas

La convicción endureció los ojos del inspector como el nuevo caparazón de una langosta.

—Yo le diré por qué lady Valeria tenía miedo de usted —le dijo—. Me figuro que estaba pensando en lo que le pasó a Kennet y a Windlay. Se dió cuenta de que quería hacer daño a mister Luker y a mister Fairweather, ¿como ella era amiga suya...

—¿Era Kennet amigo suyo? —preguntó incisivamente El Santo.

Fairweather respondió con solemne pomposidad: —Era mi invitado. Creo que es suficiente.

Teal asintió, implacable.

—Demasiadas veces me ha engañado, Templar, pero ésta no lo hará. ¿A qué seguir fanfarroneando? Tengo ya demasiadas pruebas para ponerle a la sombra por mucho tiempo. Si quiere ser listo, no trate de empeorar su asunto. Cuénteme lo que le ha ocurrido a lady Valeria y quizá escape con dieciocho meses.

El Santo le miró unos momentos y luego se echó a reír.

—¡Pobre cabeza de chorlito! —dijo—. La cara del detective no se alteró.

—Eso no le...

—¿No me hará ningún bien? —le interrumpió Simón, terminando la frase—. Bueno, no me preocupa. No estoy tratando de hacerme

RESUMEN DE LO PUBLICADO.—Una organización de traficantes de armas ha asesinado a dos hombres, sin duda porque éstos poseían datos comprometedores. El Santo, que sospecha desde el primer momento, trata de obtener esos datos de lady Valeria Woodchester, linda joven relacionada con la organización y con los dos muertos. La chica, no obstante, se muestra muda ante Simón, intentando el chantaje a los traficantes. Estos, decididos a eliminarla, la emplean para tender una celada a Simón, de la que ambos jóvenes salen indemnes. El Santo decide recluir a Valeria en sitio seguro para ahorrarle el peligro de las represalias de la organización y para intentar sonsacarla. Pero la chica escapa.

ningún bien, no me hace falta. Quiero hacerle a usted, que bien lo necesita. ¿Se ha vuelto tan loco que ha perdido la memoria? ¿Recuerda que yo haya amenazado o maltratado alguna vez a una mujer? ¿Ha tenido alguna vez la más mínima sospecha de que lo hiciera? Pero como es demasiado corto de vista para ver otra cosa que los granitos de su nariz, quiere creer que yo me he convertido en un ogro en obsequio a lady Valeria. Lo que le hace falta...

—No me hace falta...

Pero yo creo que se ha confundido. El que se había citado con ella no era él; era yo. Ahora bien, ¿quiere seguir pensando por su cuenta, o prefiere que continúe ayudándole?

Más que sospechas

Miró a El Santo con suspicaz malevolencia en la que podían distinguirse los síntomas del hundimiento de su seguridad. —Pierde el tiempo —le dijo Teal con voz menos dominante—. Las sospechas de mister Fairweather me parecen muy razonables.

—¿Sospechas? —El Santo era letalmente sardónico—. ¿Por qué no las llama seguridades y acabamos de una vez? Así que Algy tenía una cita con lady Valeria. Pero no demostró ninguna impaciencia por llegarse hasta el Savoy y ver si le esperaba allí. Ni siquiera se le ocurrió llamar para ver si había llegado, antes de subir a verme. Y aún más, no se le ocurre esperar a ver si está en el Savoy, antes de lanzarme a acusarme. ¿Sabe muy bien que ella no está allí? ¿Y por qué se figura que pueda estar seguro de ello?

La boca de Teal se entreabrió. Al cabo de un instante volvió la cabeza. Y por primera vez miró duramente a mister Fairweather. —¡Oh! —tartamudeó éste, nerviosamente—. Las insinuaciones de mister Templar son tan... tan absurdas... Yo... yo... De veras, inspector... Yo creo... que debería hacer... algo... ¡Hum!

—Ya comprendo, señor —Teal era cortés y respetuoso, pero su revolver había comenzado a describir una curva muy interesante—. De todos modos, si me explicara...

—¡Tonterías! —repuso secamente Fairweather—. Si se propone tratarme como a un criminal...

—Si persiste en esa actitud, señor —atajóle valerosamente Teal—, me obligará a hacerlo.

Fairweather se le quedó mirando boquiabierto.

¿La chica se fué!

Una paz deleitosa se difundió por el alma de Simón Templar. Los papeles habían cambiado completamente. Fairweather era ahora el objeto de la aten-

ción de mister Teal, no él. El momento contenía en sí todos los refinados ingredientes de la inmortalidad. Y en aquel momento el teléfono volvió a sonar de nuevo.

El Santo se irguió, pero esta vez Teal no perdió el tiempo. De un modo casi mecánico se puso en pie y cogió el teléfono.

—Hola —dijo—, y luego—. Al habla.

Simón se dió cuenta de que mentía. En aquel momento le devolvía a El Santo la pasada que éste le había jugado un poco antes. Pero las circunstancias no eran las mismas. Esta llamada procedía de una de esas conexiones excepcionalmente poderosas que ocurre a veces, y la voz del que hablaba al otro extremo de la línea sonaba tan fuerte en el receptor que podía oírse débilmente en la habitación, Y, sin lugar a dudas, había dicho: «Es usted, jefe?»

Simón se puso en pie, impulsado por un irresistible presagio. Pero la agitación que le había producido la voz penetrante de mister Uniatz era demasiado para él. La frase siguiente de Hoppy llegó a sus oídos con la claridad de un programa de radio.

—Oiga, jefe... ¿La chica se fué?

Teal cogió el receptor con un enfurecido golpe. Las emociones que había sufrido hasta entonces eran un juego de niños comparadas con lo que sentía. El Santo no solamente había querido burlarse de él, sino que le había puesto en situación de llegar casi a ofender a Fairweather, lo que fácilmente podía haberle costado la carrera. Todas las facultades de mister Teal se habían convertido en aquel momento en un picadillo de ardiente vitriolo. Su faz tenía un tono de heliotropo.

—Vamos —dijo con una voz que apenas sí podía reconocerse—. El resto puedo escribirlo en Vine Street.

—Espere un minuto, Claud —dijo El Santo—. Gagné. Voy a entregarle a lady Valeria.

Era la única cosa que podía detener al detective. Teal se paró a un metro escaso, con las esposas en alto.

—¿En dónde está?

Simón le miró con una sonrisa triste.

—Hemos pasado un buen rato, ¿eh Claud? Pero siempre pensé que tendría que acabar por ahí... Está bien; vamos a aclararlo todo, ya que estamos en ello. Hoppy se asusta por nada. Lady Valeria no se ha escapado. Yo me la llevé, pero no tuve tiempo de decirlo. Está ahora en el departamento, a media docena de metros de usted.

Un pasaje secreto divertido

Teal le miró boquiabierto.

—¿Aquí?

—Sí. No había pensado en eso, ¿eh? Pues la encontraré

perfectamente sana y salva, sin que le haya tocado ni una mota de polvos de su nariz.

—¿Dónde está?

—Venga al dormitorio y se la enseñaré.

Dió vuelta con un aire de resolución estoica y se acercó a la puerta. Teal le siguió, pisándole los talones. Fairweather empujó su paraguas y siguió a Teal. Al entrar en el dormitorio, cuya cama estaba aún deshecha, Simón dijo:

—Usted siempre sospechó que yo tenía una colección de pasajes secretos. Acertó. Este le divertirá.

Y le indicó una puerta al lado de la cama.

Teal la abrió de golpe, descubriendo el interior de un gran armario, en el que la interminable fila de los trajes de El Santo colgaban de sus perchas como una hilera de delgados soldados.

El Santo se sentó tristemente en la cama.

—Empuje el fondo y se abrirá —dijo.

Teal se lanzó, ceñudo, contra la pared, echando a un lado los trajes. Fairweather se acercó al armario y metió la cabeza en su interior.

Lo que ocurrió entonces fué una serie de asombrosos sucesos de los que mister Fairweather sólo pudo guardar un confuso recuerdo. Le pareció que, sin darle tiempo a pensar, una cosa parecida a una doble grúa le cogía por el cuello de la camisa y el fondillo de los pantalones y lo alzaba del suelo, lanzándole al interior del armario sin que tuviera tiempo de exhalar la más ligera queja. Entonces, su redondo abdomen chocó violentamente con la dura parte posterior del inspector jefe Teal; la puerta del armario se cerró tras él; la oscuridad reinó en el recinto; una llave chirrió en la cerradura, y al cabo de lo que a él le pareció una eternidad, la voz de Teal se alzó en un rosario de imprecaciones...

Simón Templar salió rápidamente del dormitorio y cerró la puerta con llave.

Hasta el cuello

Ahora que se había metido en el asunto hasta el cuello se sentía lleno de una exuberante alegría.

El timbre del teléfono sonó de nuevo. Simón cogió el receptor.

—Oiga jefe —dijo, quejoso, mister Uniatz—. Antes me cortó la comunicación.

—No fui yo —respondió secamente El Santo—. Fué tu viejo amigo Claud Eustace Teal.

—¿Oyó lo que le dije, jefe?

—Eso creo.

—¿Quiere decir que oyó lo que decía acerca de la muchacha?

—No te preocupes, ya está hecho. Llama a Patricia.

—No ha vuelto todavía, jefe. Salí en el cochecito a a comprar un poco de whisky hace un rato y es-

taba fuera cuando sucedió.

—Está bien —replicó vivamente—. Escucha. Este asunto se va a poner muy feo por tu culpa. Así que será mejor que te marches. Quédate ahí hasta que vuelva Patricia y cuéntale lo que ha sucedido. Entonces métele con Orace en el cochecito y que Pat os lleve a la estación. Comprar billetes para Southampton y hacer lo posible porque el empleado se acuerde de vosotros. Luego saldréis de la estación con el primer grupo de pasajeros, volvéis a Brookland y cogiendo el avión, os vais volando a Hesten. Peter os esperará allí. Haz lo que te digo. ¿Te has enterado?

—¿Quieres decir que eso debemos hacerlo todos?

—Sí. Los tres. Teal tratará de averiguar nuestro paradero tan pronto como vuelva a ponerse en acción y Weybridge no será un sitio seguro para ninguno de vosotros. Puedes llevarte el whisky y así no tendréis hambre.

—De acuerdo, jefe.

—De acuerdo, jefe.

—De acuerdo, jefe.

—De acuerdo, jefe.

—De acuerdo, jefe.

Hacia París

Simón interpretó con un dedo el interruptor de corriente.

Luego lo alzó de nuevo y encendió un cigarrillo, mientras marcaba el número de Peter Quentin. Los golpes ahogados de la alcohol iban aumentando en intensidad, y unos crujidos de madera partida se mezclaban con ellos. El Santo lanzó al techo un anillo de humo.

—¿Peter...? Está bien, muchacho. Soy yo, Simón... Nada, excepto que unos cuantos globos cautivos han aterrizado en mi habitación... En otras palabras, que Claud Eustace Teal estuvo aquí esta mañana para cantarme su canción favorita como esperábamos; y, mientras tanto, nuestra protegida se ha fugado. Hoppy me llamó para darme la noticia y Teal cogió el receptor.

Hubo una pequeña pausa mientras Peter asimilaba los hechos.

—¿Desde qué comisaría me estás hablando, muchacho? —preguntó al fin, cautelosamente.

—Desde ninguna todavía. Pero espero que me invitarán a ir a ella en cuanto Teal salga del armario en donde le tengo calentando-se por el momento. Y no creas que tú estás fuera de esto...

—En cuanto...

La voz de Peter sonaba débil y expirante.

El Santo sonrió.

—Sí. Ahora escucha, hijo mío. Pat, Hoppy y Orace deben estar ya camino de Hesten en el Monospar. Les he dicho que te recojan. Podés salir ahora mismo y aterrizar en Deanville, tomar el tren de París y yo os veré más tarde en el hotel Raphael.

Hubo otra pausa.

—Todo eso está muy bien

—dijo Peter—, pero ¿y si no tengo ganas de ir al extranjero?

—Piensa en lo que se te va a ensanchar la inteligencia—aconsejóle El Santo—. No seas heroico. Les costará más trabajo cazarme si estoy solo, y, además, no puedes hacer nada por mí. No creas que pienso quedarme mucho tiempo. Tengo el presentimiento de que el último acto de este emocionante melodrama ha de tener lugar en París.

Y cortó antes de que Peter pudiera contestarle.

● **Tras lady Valeria**

Cuando se metió en el «Hirondel» y puso en marcha el coche nadie habría pensado que tenía la más mínima prisa; la tempestuosa vitalidad que cantaba alegremente en todas las fibras de su cuerpo no había encontrado otra puerta de escape que la mirada alerta de sus ojos de zafiro y la dinámica economía de sus movimientos...

Estaba seguro de que el primer movimiento de lady Valeria sería volver a Londres. Y los dos caminos más comunes para ir de Weybridge a Londres pasaban por Punthey. Tenía tiempo de ir a buscarla allí.

Cruzó Punthey High Street más decorosamente de lo que había cruzado

hallaba ahora otro coche, un cochecito pequeño, vulgar, oscuro, que ocultaba la rapidez de su marcha bajo el disfraz de una borrosa carrocería, un automóvil que los ojos ejercitados de El Santo reconocieron al instante, como si hubiera llevado una bandera pintada sobre la puerta; el coche de la Policía móvil. En su pescante había sentado un hombre uniformado de azul y otro policía estaba observando, en aquel instante, con mucha atención, el «Hirondel».

El Santo giró en redondo al verlos. Se hallaba entre dos fuegos, pero Valeria Woodchester era el menos formidable. Sacó un pañuelo y lo sostuvo contra la parte inferior de su cara mientras cruzaba el camino de nuevo. El «Daimler» se apartaba de la acera, poniéndose en marcha hacia Kensington Gardens. Al otro lado de la calle un taxi acababa de dejar a un pasajero. Simón se acercó, dando largas zancadas, y trepó a uno de sus asientos, en el mismo momento en que el pasajero pagaba el viaje.

—Suba hacia el parque —dijo— y entre en él.

—¿Adónde vamos, señor?

—Siga adelante —respondió El Santo—. ¿Ve ese «Daimler» que va delante?

—Sí, señor.

—Le daré dos libras, además del viaje, si puede seguirle.

● **Una señora pesada**

El Santo se encaminó a la taquilla, pero antes de que pudiera llegar a ella, una gruesa mujer, vestida de color de rosa, que llevaba de la mano dos niños pequeños, se le puso delante. Era una de esas mujeres para quienes parecen haber sido creadas las taquillas, y que combinan las afecciones de miopía aguda y sordera con la costumbre de guardar su dinero en los lugares más absurdos. Simón, detrás de ella, se hallaba a dos dedos de un ataque de frenesí homicida, mientras ella discutía con el empleado y rebuscaba placidamente en una interminable sucesión de bolsillos y carteritas, hasta que, al fin, logró desenterrar sus fondos. Una larga fila de futuros viajeros se había formado detrás de los dos. Sin fijarse en ellos, la mujer se puso a guardar cuidadosamente su dinero, mientras interrogaba al empleado acerca de la calidad de la leche en el tren de Torquay. Mientras tanto, lady Valeria desapareció.

La paciencia de El Santo llegó a sus explosivos límites. Con un brusco tirón, apartó a la mujer de la ventanilla, agarrándola por sus gruesos hombros.

—Perdón, señora—dijo en voz alta para que le oyera

el empleado—. Soy un oficial de la Policía y tengo prisa.

Y metió la cabeza en la ventanilla.

—La señorita, que acaba de comprar un billete, preguntó: ¿adónde dijo que iba?

Afortunadamente, el empleado tenía buena memoria.

—A Anford, señor.

—Deme un billete de primera para el mismo sitio.

Simón deslizó unas monedas bajo la reja y dió la vuelta, apretando en la mano su billete. A mitad de camino, chocó con un mozo de estación.

● **El hombre grueso y vestido de oscuro**

—¿Cuál es el primer tren para Anford y de dónde sale? —preguntó.

—¿Anford, señor?

—Sí, Anford.

—Anford —volvió a decir el mozo—. ¿En dónde está eso, señor?

—En Wiltshire. Se cambia en Marlborough.

—¿Ah...!, Marlborough. Entonces el que usted busca es el tren de Marlborough.

Simón asintió, deseoso de asesinarle.

—Ahora mismo va a salir del andén número seis —dijo el mozo, laboriosamente—, pero no sé si tendrá tiempo de alcanzarlo...

El Santo le dejó a mitad de frase y se puso de un salto ante un viejo cartel que hacía todo lo posible por ocultar la situación del andén número seis.

Sin embargo, se había olvidado de una cosa y estaba a punto de darse de manos a boca con ella.

Un hombre grueso, vestido de oscuro, se paseaba bovinamente ante la entrada del andén, escudriñando metódicamente las caras de los que entraban. Su persona tenía el sello inconfundible de Scotland Yard y El Santo le habría reconocido a quinientos metros de distancia si no hubiera estado demasiado preocupado para mirarle. Y así, sólo media docena de pasos le separaban de los brillantes zapatos del individuo.

La señal de alarma había cundido por toda la ciudad.

(Continuará.)

(Copyright 1965 by LESLIE CHARTERIS—Europa Press. Derechos reservados para España por Europa-Press. Prohibida la reproducción total o parcial aun citando la procedencia.)

Próximo capítulo:

LOS PAPELES DE JOHNNY

problemas de suelos y paredes ?

solucion garantizada con:

sintasol

El pavimento flexible, más resistente, confortable higiénico, decorativo

pegulan-flex

El suelo de amianto-vinilo para los que temen los descuidos de los fumadores

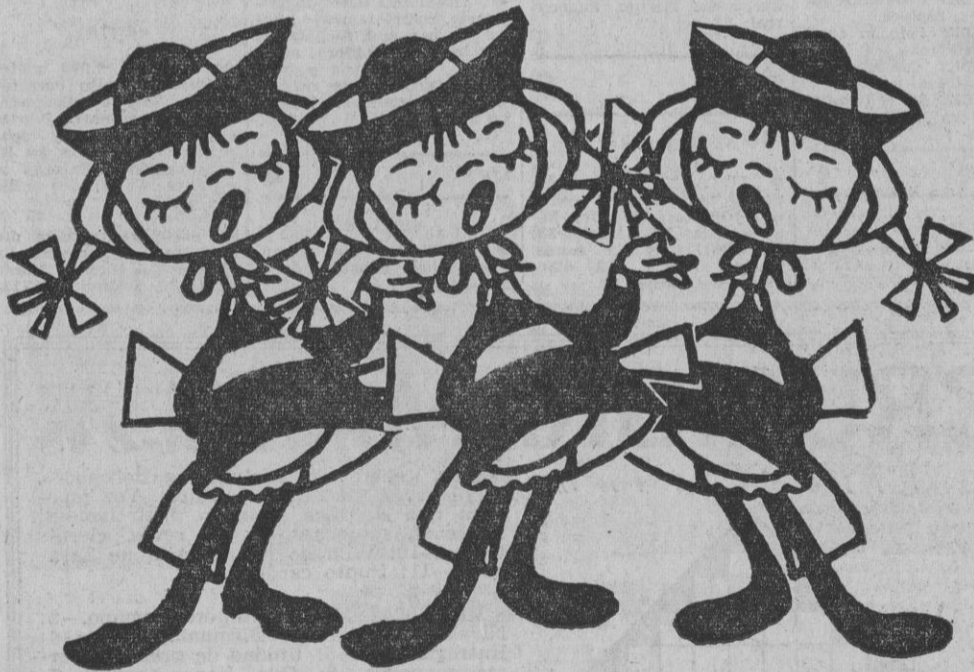
sintacor

El nuevo revestimiento de paredes, más resistente decorativo y lavable de verdad!



Colocados con toda garantía por operarios con más de 10 años de experiencia

surman



ALFREDO LANTERO
O'Donnell, 3
Velázquez, 91
Teléfono 225 05 40

LITEX
O'Donnell, 3
Teléfono 276 39 77

LATIK
Alcalá, 45
Teléfono 231 23 04

ENRIQUE MIRET ESPOY S. A.
Héroes 10 de Agosto, 12
Teléfono 226 21 68

UCELAY GORORDO, S. L.
Toledo, 12
Teléfono 231 67 07

SALINAS
Carranza, 5
Teléfono 257 09 03

Teal y Fairweather, encerrados en un armario de la casa de Simón

Park Lane y se metió en una callejuela desde la que podía ver la interminable hilera de vehículos que entraban en Londres y unióse a la misma sin pérdida de tiempo.

Durante diez minutos, El Santo sufrió una tensión nerviosa que habría hecho trizas los nervios de muchos hombres. Temía que su presentimiento hubiera sido equivocado y que lady Valeria no viniera después de todo. Pero cuando vio el «Daimler» negro cruzar ante él, con lady Valeria al volante, le pareció que había ocurrido algo así como un milagro.

La puesta en marcha del «Hirondel» no hizo apenas ruido. Casi instantáneamente el automóvil se puso en marcha y entró en la línea de tránsito, dos vehículos más atrás del de lady Valeria. Serio e impenable como un leopardo al acecho, El Santo se puso en marcha detrás de la joven.

● **La contraseña**

Lady Valeria se detuvo por primera vez en una oficina de Correos en South Kensington.

El Santo dió la vuelta y se detuvo junto a la esquina. Luego, al cabo de un instante de duda, saltó del coche y se aproximó a la oficina de Correos. Aquella era una temeridad, pero se le había ocurrido una teoría y quería ver si era exacta. El mismo había usado aquella estratagema muchas veces. Echar al correo algo que quería ocultar, dirigido a su nombre a la lista de Correos. ¿En dónde podía estar más seguro que allí?

Valeria salió tan pronto que casi lo descubre. Simón se volvió rápidamente y se puso a escoger un cigarrillo, dándole la espalda. Reflejada en el pulido interior de su pitillera la vió cruzar la calle y, sin mirar a su alrededor, meterse en el automóvil.

Pero se había equivocado. Al salir, la joven se metió en el bolsillo un sobre, pero éste era demasiado pequeño para poder contener los papeles de Kennet. Su cerebro activó su marcha para hacer frente a este nuevo obstáculo. Entonces la historia del guardarropa era cierta: ella no había hecho más que protegerse, echando al correo la contraseña. Su imaginación pasaba sobre los huecos de la historia con la velocidad del relámpago. Sin volver siquiera la cabeza para ver si sus observaciones eran acertadas, sin vacilar un instante, desanduvo el camino en dirección a su automóvil.

Y en la mitad de un paso se detuvo como si hubiera chocado con una pared invisible.

● **Dos libras de propina.**

Al lado del «Hirondel» se

ANUNCIOS POR PALABRAS

La bolsa del motor

MOTOS
AUTOMOVILES
CAMIONES

ESCUELAS

- ◆ ESCUELA España. Alfonso XII, 52. 227-62-44.
- ◆ «CEREZO». Feijóo, 4. 223-72-09. Bravo Murillo, 184.
- ◆ ARENAL. Escuela automovilista. Arenal, 23. 248-43-31. Avenida Albufera, 10. 351-80-01. General Ricardos, 44. 271-00-44. Alberique, 22 (Gran San Blas). Camino Laguna, 185.
- ◆ SALMANTINA. su majestad el automóvil; no equivoque la universidad más antigua con otra.
- ◆ UNAMUNO. El VIII y Barragán, cada uno en lo suyo.
- ◆ SALMANTINA. Conde Peñalver, 24.
- ◆ SALMANTINA. Alcalá, 170. 275-41-02.
- ◆ BOADA. escuela automovilista. Jorge Juan, 50. 275-56-11.
- ◆ CALLAO. Preciados, 23. Teléfono 222-44-62.
- ◆ CALLAO. Duque de Sesto, 3.
- ◆ CALLAO (nueva sucursal): Islas Filipinas, 6.

AUTOS

- Autos, alquiler
- ◆ RENTALAUTO. S. A. Velázquez, 36. Sin chófer. Modelos 1965. Kilometraje ilimitado. No exigimos mínimo de 100 kilómetros. Madrid-Barcelona sin pagar retorno. Teléfonos 226-36-47, 226-30-14, 226-34-40.
- VENTAS
- ◆ RENAULTS nuevos. 24 meses plazos. Entradas: 4-furgoneta, 10.088; Ondine, 9.696; Gordini, 15.240. Exposición: Francisco Rojas, 7. 224-10-07.
 - ◆ «DESEA comprar, cambiar automóvil? Visitenos. ¡Grandes facilidades! Plazos hasta 30 meses. Entrada, 15%. Garaje del Prado, S. A. Huertas, 72. Madrid.
 - ◆ ¡OCCASION! Furgoneta dos caballos, matrícula 314.000. Facilidades pago. Servicio Renault. Francisco Rojas, 7.
 - ◆ PARTICULAR. Chevrolet velair 1955, cambio normal,

servofreno, toda prueba. Facilidades. Goya, 118. Garaje.

- ◆ SERVICIO Renault. Juan Bravo, 25. Coches nuevos. Admitimos su coche usado; la diferencia, hasta veinticuatro meses.

VIAJES

- ◆ AUCENSA, la empresa de Madrid. Coches alquiler con sin conductor. Coches últimos modelos. Consultenos. Rodríguez San Pedro, 24. 2245680, 2247871.
- ◆ AUTOS Montero, sin chófer, nuevos. 224-05-65.
- ◆ SEISCIENTOS, 1,50 kilómetro. 357-75-88.
- ◆ BUMAR. Seiscientos, 1,50 kilómetro. 243-27-92.
- ◆ AUTOS CASTELLO. Castelló, 7. Alquiler con o sin chófer. Coches nuevos, mejores tarifas. Teléfonos 276-41-70 y 239-04-51.

Agencias

- ◆ DELTA. Detective. 224-10-12. Apartado 10.006.

Compras

- ◆ GARRIDO compra alhajas.
- ◆ GARRIDO compra papeletas Monte; paga su valor. Barquillo, 47. 2318595.
- ◆ PARTICULAR. Compra monedas antiguas, joyas. Voy domicilio. Plaza del Angel, 8. 222-81-99.

Consultas

- ◆ CONSULTORIO. Encienda, enfermedades venéreas. Doctor Belinchón. Encienda, 2. (37.)
- ◆ CLINICA doctor Santos Hernández, colegiado 3.284. Duque Alba, 10. 2653446. Enfermedades venéreas. (38.)
- ◆ CLINICA doctor Ferrero. Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas. (44.)

Enseñanzas

- ◆ MARSAN. Primaria, Bachillerato. Idiomas. Taquimecanografía. Secretariado. Colocamos alumnos. Carretas, 31. 231-31-52.
- ◆ BAILET clásico Thalia.

- ◆ BAILET español Thalia.
- ◆ BAILET moderno Thalia.
- ◆ GIMNASIA estética Thalia.
- ◆ THALIA. Virgen Lourdes, 38. 266-17-87.

Fotografías

- ◆ BARBOSA. Conde Peñalver, 4.
- ◆ BARBOSA. Reportajes domicilio. 275-15-33.

Guardamuebles

- ◆ MATESANZ. Teléfono 243-36-79.

Máquinas generos de punto

- ◆ MAQUINAS punto sistema italiano. Rematadoras, bobinadoras, picadoras sastre. Facilidades. Imperio. Montero, 32.

Peluquerías

- ◆ ACADEMIA Montero tiene sobrados modelos para practicar y aprender el curso de peluquería. Corte újera, navaja. Ondas al agua y Marcel. Manicura. Precios económicos. Montero, 12.
- ◆ ACADEMIA Sol. Peluquería, belleza, manicura. Puerta Sol, 9, esquina Arenal, 1. 232-46-21.

Plazos

- ◆ ALMACENES ALCO. Facilidades pago.
- ◆ ALCO vende sin aumento.
- ◆ ALCO, mantas, sábanas.
- ◆ ALCO vende sin aval.
- ◆ ALCO, sastretería, camisería, gabardinas.
- ◆ ALMACENES ALCO. Tejidos en general señoras, caballeros.
- ◆ ALMACENES ALCO. Montero, 6.

Pérdidas

- ◆ PERDIDA pulsera oro, tres brillantes. Lista-Claudio Coello. Gratificarán. Teléfono 225-11-43.

Subastas

- ◆ SUBASTAS. El día 13 y

los siguientes precios se celebrará subasta de ropas y efectos Monte Piedad (plaza Descalzas, 1) de diez a dos. Pueden adquirirse a precios convenientes partidas de máquinas escribir, cámaras fotográficas, tocadiscos, relojes pulsera, libros, ropa blanca y confeccionada. Objetos diversos.

Televisores

- ◆ TELEVISORES, frigoríficos, amplias facilidades, largos plazos, sin intermediarios: 350 mes. Regalo antena, elevador, mesa. Preciados, 37, 1.º (junto Santo Domingo). 247-63-22.
- ◆ REPARACIONES televisión rápidas, domicilio. Teleframar. 239-92-10.
- ◆ TELEVISORES Philips. Telefunken, frigoríficos, 25 meses. Dgesa. Corredera Baja, 12. 231-31-79.
- ◆ TELEVISORES contado, descuentos hasta el 30%. Telefunken, Askar, Marconi, Werner, Inter. Reyfra Sólo primeras marcas. Plazos, desde 490 pesetas. Club. San Bernardo, 5 (Metro Santo Domingo).
- ◆ TELEVISORES largos plazos, con 10% descuento, regalando accesorios. Contado, hasta 60%. Lavadoras, cocinas, estufas, hasta 45%. ZEUS. Plaza del Angel, 9 (frente almacenes Simeón). ZEUS. Puerta del Sol, 5, sexto.

Trabajo

OFERTAS

- ◆ NECESITO minervista primera. 2216163. (10.320.)
- ◆ EMPRESA de ascensores necesita oficiales y ayudantes para montaje y avisos. Llamar al teléfono 2565279. (18.837.)
- ◆ NECESITAMOS oficiales floristas. Teléfonos 2578378, 2281796. (19.057.)
- ◆ GRAFICAS Almude, necesita cajistas de primera. Rodas, 11, Madrid. (19.046.)
- ◆ SE necesita ayudanta peluquería. Doctor Fleming, 2. (17.914.)

VARIOS

- ◆ ESTANTERIAS metálicas. Consultenos. Ahorrarán dinero. 223-17-81.

BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

EN ESTA SECCION UNICAMENTE PODRA PUBLICAR LOS ANUNCIOS LOS SEÑORES COLEGIADOS DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA Y LOS PROPIETARIOS DE FINCAS

FINANCIACIONES

- ◆ «DONDE? Préstamos mejorables, rápidos.
- ◆ «DONDE? Colocan capitales sin riesgo.
- ◆ «DONDE? Compran letras ventajosamente.
- ◆ «DONDE? En Financiaciones Artero! Hortalza, 23. 231-67-65.

HIPOTECAS

- ◆ HIPOTECAS urgente Madrid y provincias. Ferar. Bravo Murillo, 290. 279-17-77, 279-20-78.

- ◆ HIPOTECAS. Exclusivas Arellano 231-70-54
- ◆ HIPOTECAS rapidez, discreción. Gadea. Padilla, 61.
- ◆ HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Fuencarral, 23.

RUSTICAS

- ◆ FINCA Almería, regadio de 80 hectáreas, se vende con grandes facilidades. Escribir: Alas 737, Alcalá, 32.
- ◆ HIPOTECAS 24 horas. Merino. Padilla, 53. Marqués de Urquijo, 10.

TRASPASOS

- ◆ TRASPASO taller de pastelería, completamente nuevo, sin personal, facilidades, batidora, moldadora, amasadora, divisionaria y horno eléctrico, algunas máquinas sin estrenar. Teléfono 271-55-30.

SOLARES

- ◆ PARCELAS, agua abundante, luz, urbanizadas. 248-82-28.

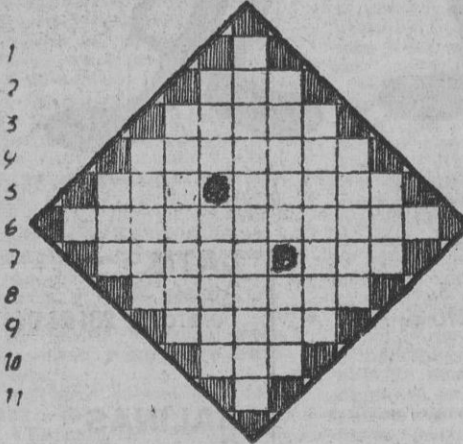
URBANAS

VENTA:

- ◆ EDIFICIO 2.000 metros cuadrados, junto carretera Sierra Nevada (Granada); mucha maquinaria fabricación vulcanizados y alpargatas, dos turbinas 90 HP, transformador. Entrega inmediata. Valor: dos millones pesetas.
- ◆ PISOS venta todos precios, usados, nuevos. Exclusivas Arellano. Montero, 10-12. Teléfono 2317128.

CRUCIGRAMA Por K-B-ZAS

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



salada. Repetir.—6: Moluscos gasterópodos.
7: Al revés, cierto árbol, plural. Voz japonesa que significa divisa o distintivo.—8: Al revés, sospechas.—9: Al revés, ciertas flores.—10: Villa de la provincia de Zaragoza.—11: Punto cardinal.

VERTICALES.—1: Número romano.—2: Nivel.—3: Ciudad de Birmania, plural.—4: Entrégameles.—5: Unidad de presión. Ciertas monedas.—6: Que tienen garbo.—7: Arruinar. Ayuntamiento de la provincia de Pontevedra.—8: Al revés, dejados en la resolución de una cosa.—9: Entera y cabalmente, plural.—10: Bebida.—11: Punto cardinal.

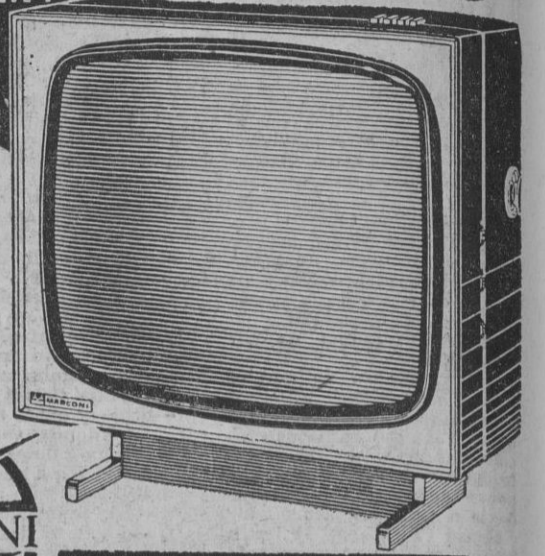
SOLUCION

VERTICALES.—1: L.—2: Ras.—3: Barmos.—4: Dámeles.—5: Bar. Liras.—6: Gafatos.—7: Bar. Mos.—8: sosimef.—9: Sabot.—10: Rom.—11: S. S. HORIZONTALS.—1: Consonante.—2: Voz árabe que significa puerta.—3: Concederás.—4: Venta de objetos a bajo precio, plural.—5: Al revés, gran masa de agua

SONOMAT

EL TELEVISOR QUE NO SE ESPERABA HASTA UN FUTURO REMOTO!

¡NOVISIMO! equipado con 11 canales en V.H.F. y 49 en U.H.F. ¡COMPLETO Y PARA SIEMPRE!



Premiado en Europa como diseño moderno y funcional. Dotado con pantalla endocromática, único del mercado nacional que lleva incorporada la sensacional válvula NUVISTOR.

PRECIO: 21.008,40 ptas. (SIN IMPUESTOS)

GARANTIA TECNICA 1 AÑO



MARCONI CALIDAD INDISCUTIBLE

véalo en TELEVOX, s.a.

O'DONNELL s. tel 223 16 10 MADRID
ANTONIO ACUÑA, 19 tel 276 41 26 MADRID

servicio

VENTA VISION SA

VENTA VISION

Huete del Berro, 1 (Esq. Alcalá, 138) T 2551764
Avda. de la Habana, 25 Tel 259 56 23
Barquillo, 11 (Casa Grases) Tel 221 10 99
Velázquez, 136 (En Superm. PRYCA) T 261 4000

¡MUY PRONTO!

LA OBRA MAESTRA DE ELIA KAZAN... LA INTERPRETACION MAXIMA DE MARLON BRANDO

MARLON BRANDO
ANTHONY QUINN
JEAN PETERS
JOSEPH WISEMAN
ARNOLD MOSS · ALAN REED
MARGO · HAROLD GORDON



¡VIVA ZAPATA!

PRODUCTOR: LARRY F. ZANUCK · DIRECTOR: ELIA KAZAN · GUIÓN: JOHN STEIN BECK

LA HISTORIA DE UN HOMBRE PROFUNDAMENTE HUMANO QUE TUVO QUE RECURRIR A LA VIOLENCIA PARA DEFENDER A SU PUEBLO

RULETA MAGICA

HOROSCOPO PARA MAÑANA

Por MIRIAM

SIGNOS	SALUD	AMOR	DINERO	TRABAJO
Aries 21 de marzo a 20 de abril	⊗	=	×	=
Tauro 21 de abril a 21 de mayo	×	=	=	=
Géminis 22 de mayo a 21 de junio	⊗	×	=	×
Cáncer 22 de junio a 22 de julio	×	=	×	×
Leo 23 de julio a 22 de agosto	=	=	×	=
Virgo 23 de agosto a 22 de septiembre	=	⊗	⊗	⊗
Libra 23 de septiembre a 22 de octubre	×	×	=	=
Escorpio 23 de octubre a 22 de noviembre	=	=	⊗	⊗
Sagitario 23 de noviembre a 21 de diciembre	×	=	⊗	=
Capricornio 22 de diciembre a 20 de enero	=	⊗	=	⊗
Acuario 21 de enero a 18 de febrero	=	=	×	=
Piscis 19 de febrero a 20 de marzo	⊗	⊗	=	×

GUIA PARA LA JORNADA

Las circunstancias exigirán de usted un rendimiento algo superior al límite de sus fuerzas, pero debe tratar de superar sus lógicos fallos.

Se levantará excitable y supersensible como consecuencia a una pasajera crisis fisiológica. Huya de las actividades que le obliguen a permanecer en ambientes ruidosos.

Será difícil que encuentre natural correspondencia a sus esfuerzos, amabilidades o generosidad, por lo que sufrirá hondas y dolorosas decepciones.

Será mejor que no insista en aquellas cosas que se le presenten rodeadas de dificultades, gastando sus energías en aquellas que las circunstancias ayuden a realizarse.

Esté atento a las intrigas levantadas por sus rivales o enemigos que podrán afectar a sus intereses materiales de alguna forma.

Alguien podrá pedirle ayuda en algún sentido y, desde luego, en forma que a usted le resultará inoportuna. Muéstrese, no obstante generoso.

No juegue con realidades sentimentales importantes, ni por capricho ni por romper una monotonía que hoy le resultará sin interés.

Encontrará facilidades para llevar a cabo sus proyectos de orden profesional. Encontrará buena acogida a sus proposiciones y exigencias.

Mantenga una cordial relación con aquellos que comparten su lugar de trabajo o de residencia aunque no tengan con usted ningún lazo afectivo o de simple simpatía.

Es posible que reciba noticias estimulantes sobre una cuestión privada de bastante interés para sus proyectos más inmediatos. Muéstrese cauto cuando haga comentarios.

Le resultará peligroso el tomar imaginaciones suyas por realidades a su alcance. Sus fantasías le pintarán las cosas bajo un ángulo muy optimista.

Las cuestiones económicas no contarán con la ayuda de circunstancias favorables. Será mejor que deje para más adelante las operaciones financieras.

Perfil astrológico de los niños que nazcan mañana

Serán personas cultivadas, inteligentes, de una sensibilidad acusada, interesadas siempre por temas de elevado contenido intelectual o espiritual, habilísimos conversadores, ingeniosos y extremadamente sociable y comunicativos, si bien mantendrán siempre un fondo de pensamientos, sensaciones e intenciones que permanecerá secreto para todos aquellos que les rodeen y que más motivos tengan para creer que cuentan con su plena confianza. Estarán sujetos con frecuencia a crisis patológicas, dado que su organismo se intoxicará con facilidad y no pocos pasarán largas temporadas alejados, por esta causa, de toda actividad normal. El número 4 les dará suerte. Su color favorable será el blanco. Su perfume, la azucena. Su talismán, el cuarzo.

CLAVE

- ⊗ EXCELENTE
- ⊗ BUENO
- = MEDIANO
- ×
- Z MALO
- + PESIMO

SE OFRECEN:

Puestos de trabajo muy bien remunerados, en jornada continuada. Ayudantes de plancha y rematadoras de prendas de señoras.

Presentarse, de cinco a siete y media tarde en:

SAEDAC - Dulcinea, 53

CASA MODAS PRET-A-PORTER

Precisa vendedoras experimentadas. Buena presencia, con nociones de costura. Sueldo y comisión.

TELEFONEEN:

Srta. MARIA JESUS
2-32-23-03

Para concertar entrevista.

REDONDO DE CONSTRUCCION

Importante empresa de Madrid solicita ofertas para cantidad.

ESCRIBAN:

(5.055) Publicidad Castilla
Puerta del Sol, núm. 10

MADRID

EMPRESA

De ámbito nacional, necesita urgentemente

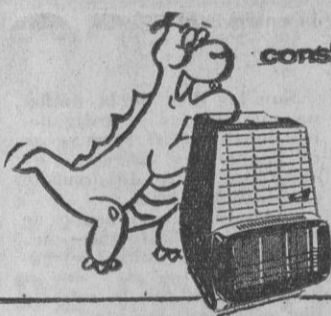
JEFE DELEGACION
VENTAS

de cinco provincias. Excelente remuneración. Gran porvenir. Se exige experiencia en organización de ventas. Escribir a

PERSONAL

Apartado 14.434. Madrid

Adjuntar historial detallado.
(Nal. 551.)



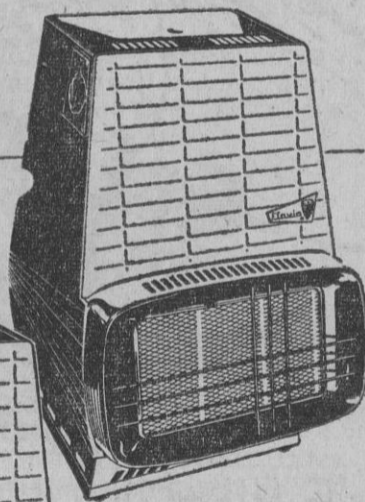
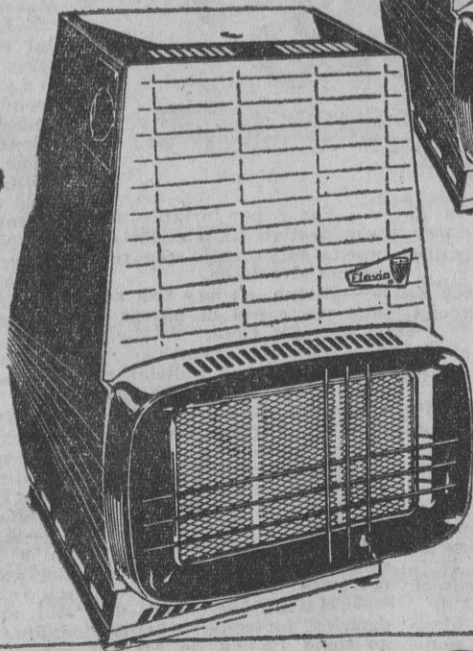
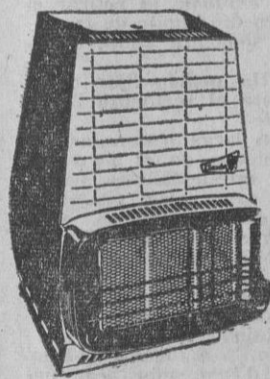
consigna invernata:
una FLAVIA en cada hogar

Detrás de sus cristales hay frío, nieve, lluvia; a su alrededor, alegría y confort hogareño: Vd. tiene una FLAVIA. Clásica, elegante, íntima. La nueva estufa FLAVIA con Vd. y los suyos para un invierno cómodo, familiar y cálido.

ES UN APARATO



Drago-Bulano



MADRID (CENTRAL) • OFICINAS: ANTONIO ACUÑA, 19 TEL. 276 23 00
PLANTA EMBOTELLADO GLP: VILLAVEDE, CALLE H.S./n. TEL. 2372245
EXTENSA RED DE DELEGACIONES, CONCESIONARIOS Y DISTRIBUIDORES EN TODO EL TERRITORIO NACIONAL

DRAGON GAS, S. A.
DIVISION
Drago-Bulano
MADRID ESPAÑA

su agradable obligación diaria



SEBORIN

Un mal flujo sanguíneo produce deficiencias en la estructura del cabello con todas sus incómodas consecuencias: caspa, picazón, seborrea y, finalmente, pérdida del mismo. SEBORIN elimina estas anomalías.



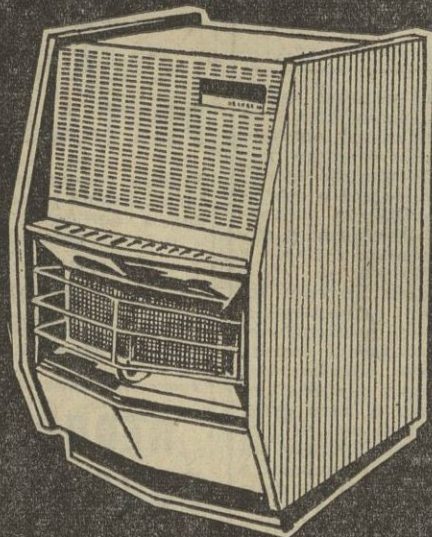
Antes de utilizar SEBORIN por vez primera, lave con suavidad su cabello. Después, diariamente, aplíquese con un ligero masaje. Sentirá su pelo suave, sano y con vida. Exclusivamente en perfumerías y peluquerías de lujo.



Esta casa distribuye también programas en Radio Madrid "En sucesos que pasan un día", a las 8.30 de la mañana. Radio Península: "Silbata mustos", a las 11.15.

SEBORIN es un producto de la firma alemana más importante de productos para el cabello.

Eurobell
ESTUFA A RAYOS INFRARROJOS



Disfrute de un ambiente delicioso en su hogar con la estufa EUROBELL ELEGANTE - SEGURA - EFICAZ

**RESIDENCIAS FEMENINAS
HOSTAL «JUAN LUIS VIVES»**

Para señoritas universitarias y estudios especiales

BARBARA DE BRAGANZA, 2 - Teléf. 2316549

APRENDA IDIOMAS

ruso
ALEMANO
ingles
FRANCES
ITALIANO
ingles

El Instituto Vox, con su moderno sistema educativo de probado éxito, consigue extraordinarios resultados en la enseñanza rápida de idiomas

El Instituto Vox cuida al máximo la preparación de sus alumnos, atendéndolos en grupos muy reducidos. Inglés, francés, alemán, ruso, etc. Cursos especiales de lenguaje comercial. Preparación exámenes para títulos de Cambridge, Oxford y Lausanne

CURSOS ESPECIALES DE SECRETARIADO PREUNIVERSITARIO RECONOCIDO



Solicite información

GARANTIA DE ENSEÑANZA

Av. José Antonio, 59 - Tel. 2 47 17 60 - Madrid

LOTERIA NACIONAL

15 de octubre

SORTEO DE LA HISPANIDAD

UN PREMIO DE

25.000.000 de pesetas

y 76.460 PREMIOS MAS

La Policía en acción



Un relato de F. HERNANDEZ CASTANEDO
Diplomado en Investigación Criminal

UN TIPO EXTRAÑO

17. «PIQUIN»

Luego de una vacilación de respeto, responde el informador:

—Más bien.
—¿Tenía novio?
—Sí, al parecer; un mozo de aquí: «Piquin», le llaman.
—¿Qué tal fama tiene?
—Viene de buena casta: trabajadora y honrada. Como, personalmente, lo parece él.
—¿Y de temperamento?
—Bueno, eso sí; de genio muy vivo cuando se le buscan las cosquillas. Pero, normalmente, una malva.
—¿Estaba muy enamorada de la chica?
—Dicen que bebía los vientos por ella.
—¿Pues si ella era coqueta, ¿tenía algo de particular que «Piquin» resultase celoso?

tuviera más o menos que ver con la muchacha?

—En «Los Encinares» hay quien se lo maliciaba.
—Por ejemplo, ¿quién?
—La señora Casilda, el ama de llaves.
—¿Algún otro hombre del que se haya sospechado intimidad con Marta?
—Nadie, que yo esté enterado.
Es el inspector Cifuentes quien pregunta a continuación:
—¿Se interrogó a «Piquin»?
—Sí, y jura y perjura que es inocente.
—¿Y al señor César?
—También, y lo mismo. Asegura no saber nada. Dice que se despidió de Marta luego de llegar ambos a la capital, quedando citados para regresar también jun-

RESUMEN DE LO PUBLICADO.—Menchu Torrego, joven y encantadora, al llegar a la finca de sus padres conoce incidentalmente a Juan Vergara, singular tipo de vagabundo, ahora ocupado como bracero en la hacienda.

La muchacha, a dos pasos de la histeria por la soledad y lo inútil de su vida, observa con interés la personalidad de Juan.

El sentimiento de abandono llega a hacerse tan intenso en Menchu que corre en busca de Juan, proponiéndole que la acepte como camarada en su vida errabunda. El hombre se apoya en graves consideraciones para rechazar la solicitud.

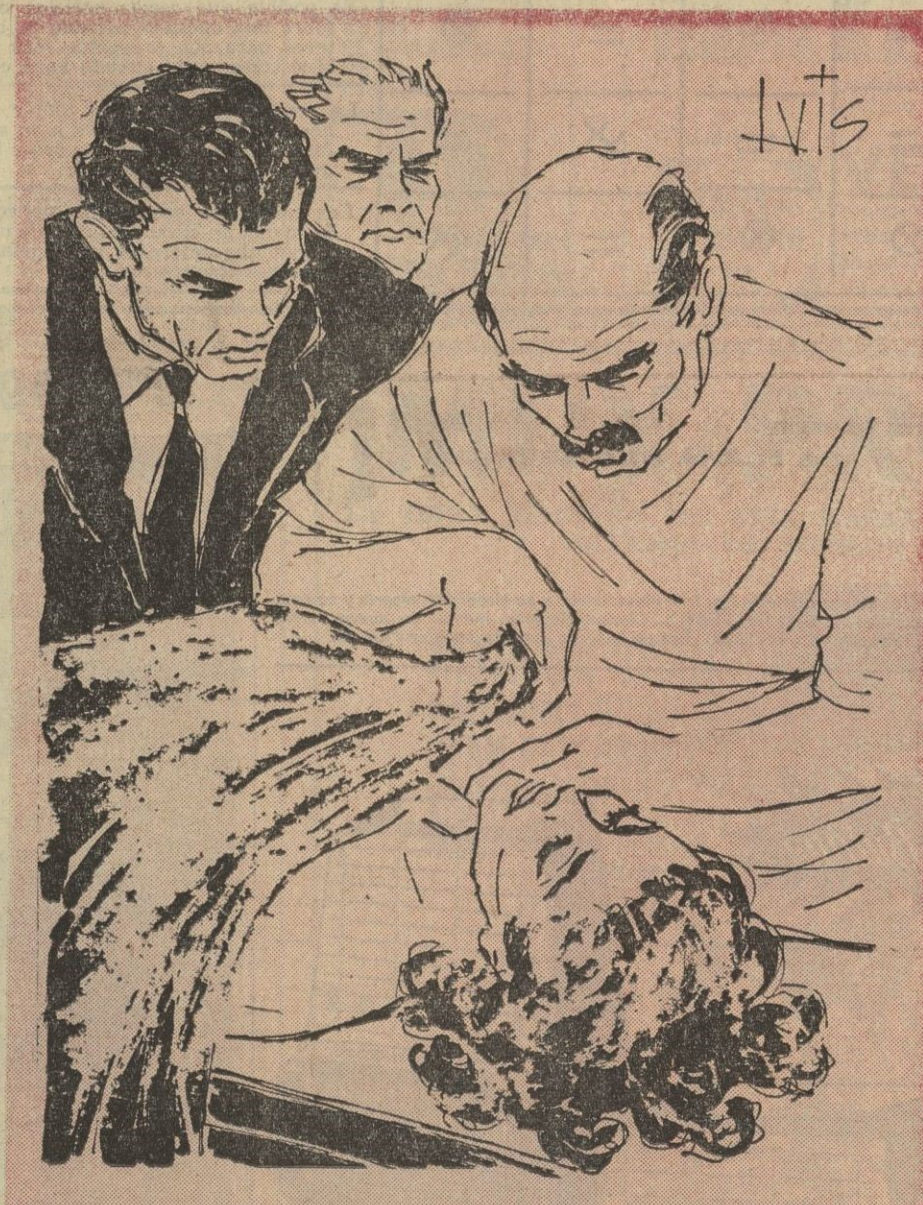
Una pareja de la Benemérita se presenta en «Los Encinares» para preguntar a Menchu sobre la desaparición de Marta.

Menchu recibe con indiferencia la llegada de su novio. Arturo se siente muy extrañado con la actitud de la joven.

Luego de romper Menchu sus relaciones con Arturo, vuelve la joven a sumirse en sus hondas preocupaciones.

Juan logra convencer a Menchu de que abandone sus proyectos. Cuando la muchacha comienza a descender de la cumbre, se lastima un pie. Juan la vuelve, en brazos, al campamento.

El cadáver es identificado aún antes de extraerle de las fangosas aguas de la charca.



trangulada. Sólo que, repito, lo extraño es que no ladraran los perros.

—Otra pregunta, señor juez—dice el inspector Méndez—, ¿presentaban la víctima o sus ropas señales de lucha?

—Blusa y falda aparecieron desgarradas, pero pudo ser a causa de la inmersión en el agua. El cuerpo permaneció allí muchas horas.

El inspector Cifuentes decide reservarse otras preguntas para el forense, y así, luego de un tiempo de insistencia y remache de los puntos tratados, halla ocasión para buscar el final de la entrevista.

Son las diez de la mañana cuando los investigadores localizan al forense en el pequeño y lóbrego recinto que sirve de depósito en el cementerio.

—Ahora mismo acabo de terminar mi informe—advierte, con afabilidad, el galeno.

—¿Confirmada la muerte por estrangulamiento?

—Confirmada por completo. La chica tuvo que ser atacada por sorpresa. Su asesino actuó a espaldas de ella... Los dedos... ¡vean, vean! se grabaron en la parte delantera del cuello, sea esto dicho a lo llano, para que ustedes me entiendan mejor.

La risa del doctor forma tremendo contraste con la imagen del rostro de la víctima, exhibida al retirar el médico un ángulo de la grisácea lona que cubre el cadáver.

—¿Ha podido fijar exactamente el momento de la muerte?

—La larga permanencia del cuerpo en el agua y otras circunstancias hacen muy aventurado cualquier pronóstico categórico. Sin embargo, me atrevería a ratificar lo que ya indiqué al señor juez.

—Gracias, doctor. ¿Algo más de importancia en la necropsia?

—No..., o bueno—señala el médico, ahora con un punto de ironía—, sí acaso, algo anormal..., hasta cierto punto. Esta pobre criatura ya era mujer.

—Comprendido—anota Cifuentes—. ¿Sin complicaciones?

—Ninguna; no, no se encontraba en estado de buena esperanza. Tan sólo lo que les digo.

—¿Están aquí las ropas de ella?

—Sí, señor, sí—se apresura a decir el auxiliar del doctor, testigo mudo, hasta ahora, de la entrevista—. Ahí, en ese saco. Y en esta cajita, los pendientes, la pulsera y la sortija que llevaba.

—Gracias.

(Continuará.)

—Por lo que ahora me he informado, nunca había dado señales de ello. Sin embargo, se peleó con el señor César, mayoral de «Los Encinares».

—¿Cuándo ocurrió eso?
Puntualizada la fecha, sigue preguntando Méndez:

—¿Fue Marta la causa de la pelea de los dos hombres?

—Sí, «Piquin» se presentó en «Los Encinares» a preguntar al otro por la chica; dos o tres días antes se habían marchado juntos a la capital, regresando sólo el mayoral.

—¿Qué edad tiene ese hombre?

—Unos cuarenta y dos o cuarenta y tres años, lo calculo yo.

—¿Casado?

—No, soltero.

—¿Se sabe algo de que él

tos, pero que ella ya no compareció.

—¿Qué opinan los padres de la víctima?

—Nada; sabían poco de las andanzas de la muchacha.

—¿Le remitió ya el forense el dictamen o informe de la necropsia?

—Lo estoy esperando. Me mandó únicamente recado de lo que les he dicho referente al agua en los pulmones. Para que supiese cuanto antes la verdad y obrar en consecuencia. Fue entonces cuando iniciamos las investigaciones.

—¿Qué rumores corren por el pueblo?

—Ninguno. Silencio absoluto. Ya saben lo que siempre pasa en los términos rurales. Nadie se atreve a abrir la boca por evitarse complicaciones.

—Ya; y, por lo tanto, ningún testigo ni nadie que pueda saber nada con referencia al crimen.

—Bueno, sí; hay una cosa que me contó la pareja de la Guardia Civil.

—Diga, por favor.

La autoridad judicial refiere lo del espantoso grito nocturno escuchado por Menchu Torrego, puntualizando todos los extremos de la conversación sostenida sobre el caso entre los beneméritos y la hija del dueño de «Los Encinares».

—¿Qué cree usted ahora, señor juez, sobre la realidad del grito?

—¡Hum! No sabría qué decirles. La señorita Torrego tiene fama de ser un tanto alocada o neurasténica. Sin embargo, también ese grito pudo ser proferido por Marta al sentirse es-

Tres obreros muertos

● El camión que les transportaba cayó por un puente

LERIDA, 12.—El camión matrícula B-382.919, en el que viajaban 18 obreros que se dirigían a la presa que se está construyendo en Tabascán, sufrió la rotura de la dirección y cayó por un puente al río Cardos. Fallecieron en el accidente Epifanía López Beamón, Cosme Valera Sedeno y Fernando Bosch Portella. Los restantes sufrieron heridas de escasa consideración.

Todavía no se ha encontrado el cadáver de Fernando Bosch Portella.

Conducía el camión José Elvira Martínez, que resultó ileso. (Cifra.)

● Cuatro heridos graves y dieciocho leves al volcar el autocar

VILLAGARCIA DE AROSA, 12.—Cuatro heridos de cierta gravedad y otros dieciocho leves, todos ellos residentes en Madrid, resultaron en el vuelco del autocar M.-256.092, ocurrido en el puente de Castrelos, sobre el río Umia, en el término municipal de Cambados. El coche, ocupado por veintidós personas, se dirigía hacia el Grao de La Toja, y por el estado resbaladizo de la calzada se precipitó al río después de derribar los mojones que señalizaban la calzada útil del puente.

Los cuatro heridos graves son: Ana Burgos González, Magdalena García Gómez, Ramón Blanco Carril y Angela Montoya Ródenas. No se ha podido averiguar en su totalidad el nombre de los dieciocho heridos leves. Entre ellos se hallan los siguientes: Luciano García Lorenzo, Francisco Morales Lázaro, Margarita Catarero Yases, Guadalupe Sánchez Rodríguez, Beatriz Doval

Montoya, María Victoria Diez Montero, Sónsoles Aragona Perna y María de las Nieves Martínez Piqueras.

Los veintiún ocupantes del autocar son empleados y becarios del Consejo Superior de Investigaciones Científicas de Madrid, que salieron por la mañana de Santiago para realizar una excursión a la isla de La Toja. (Cifra.)



VIAJE DE NOVIOS: MURIO LA ESPOSA

Joaquín Anatibia Garin y María del Carmen Luengo, recién casados, realizaban el viaje de novios. Habían contraído matrimonio en San Sebastián, el pasado día 2. Cuando circulaban por la carretera de Almería, en las cercanías de Nerja, el vehículo, un «seiscientos» matrícula SS.-48.590, chocó contra el pretil del puente y saltó por los aires, yendo a caer en un terraplén a diez metros de la carretera. El vehículo dió varias vueltas de campana. Murió en el acto María del Carmen Luengo, y su esposo, Joaquín Anatibia, resultó con heridas gravísimas.

En la foto, el vehículo minutos después del trágico accidente. (Foto Cifra.)

MURIERON CINCO NIÑOS AL ESTALLAR UNA GRANADA

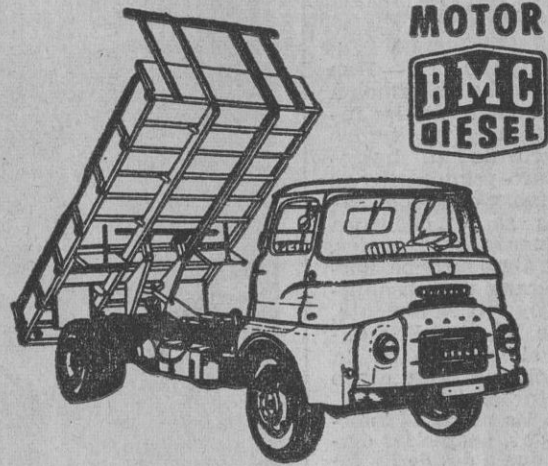
VARSOVIA, 12.—Cinco niños con edades comprendidas entre siete y doce años, han resultado muertos y otros dos gravemente heridos, al hacer explosión una granada de artillería del tiempo de la guerra, que encontraron en el campo en las cercanías de Opole (Silesia), informa el periódico vespertino «Express Wieczorny», de Varsovia. (Efe.)

ONCE MUERTOS POR UN RAYO

TEHERAN, 12.—Once personas han resultado muertas al alcanzar un rayo cuatro casas cerca de la ciudad de Chalus, situada en la costa del mar Caspio (norte de Irán). (Efe.)

SAVA-AUSTIN

en sus diferentes versiones de 850 Kgs. a 7.000 Kgs. de carga.



PRECIO: 365.000 PTAS.
MAXIMAS FACILIDADES
RECOMPRA DE USADOS

tremador
SOCIEDAD ANONIMA

Ventas:
VILLANUEVA, 36 - Tnos. 226 33 35-225 91 83
Nuevas instalaciones de Talleres y Recambios:
LOPEZ DE HOYOS, 171 - Tnos. 215 53 07 - 215 01 09

INVERSIONISTAS MAGNIFICAS VIVIENDAS

Entrega inmediata
RENTA Y VENTA LIBRES
Construcción esmerada. Mejor sitio del barrio de la Concepción, calle Virgen del Val
Precios desde 400.000 pesetas. Entrada, 225.000.
Resto, 60 meses

OTRAS
Entrega a ocho meses
Dentro del mismo conjunto, igual construcción
Precios desde 285.600 pesetas. Facilidades para la entrada.
Resto, 60 meses
Bien comunicadas. Portal mármol. Ascensor subida y bajada. Calefacción central, solados terrazas, persianas
VERLAS Y CONTRATAR EN OBRA diario, incluso festivos
OFICINA: FUENTERRABIA, 9 - TEL. 2519601

BANESTO

**EL BANCO
ESPAÑOL
DE CREDITO**

Anuncia la apertura de las siguientes REPRESENTACIONES en AMERICA:

- **NUEVA YORK.** Room 2506, 375 Park Avenue. Dirección telegráfica: Spacredit New York. Telex número 422035.
- **PUERTO RICO.** Calle de Tetuán, 206, 3.º. (Edificio del Banco Popular de Puerto Rico.)
- **MEJICO.** Venustiano Carranza, 39. Edificio San Pedro. Departamento 401. Teléfono número 12 60 45. Dirección telegráfica: BANESTO.
- **CARACAS (VENEZUELA).** Marrón a Pelota. Edificio General Urdaneta, piso 6.º. Teléfono 81 57 52. Dirección telegráfica: BANESTO.
- **BOGOTA (COLOMBIA).** Carrera, 8. 15-40, of. 806. Dirección telegráfica: BANESTO.
- **LIMA (PERU).** Jirón Antonio Miró Quesada, 247, of. 603, 6.º. Teléfono 80214.
- **SANTIAGO DE CHILE.** Huérfanos, 1.022, piso 9.º. Departamento 90.
- **BUENOS AIRES (ARGENTINA).** Corrientes, 456, piso 1.º, oficina 16. Edificio Safico.



BANESTO tiene el honor de invitarle a utilizar los servicios de dichas REPRESENTACIONES, que podrán facilitarle cuantos datos de carácter comercial precise y demás detalles que puedan permitirle un conocimiento perfecto de aquellos mercados.

Si usted decidiese realizar un viaje a cualquiera de los países citados, le rogamos tome contacto con nuestra sucursal más próxima, donde se le proveerá de una carta de presentación para nuestro representante en el país elegido, quien se pondrá a su disposición para coadyuvar al mejor éxito de su viaje



DESAPARECIDO DE SU DOMICILIO



Francisco García Díaz, de sesenta años de edad, de profesión yesero, abandonó su domicilio en Sevilla, calle de Candelaria, número 13, el día 11 de septiembre pasado, sin que sus familiares hayan vuelto a saber de él. En el momento de desaparecer vestía traje gris, camisa verde, alpargatas azules y boina negra.

Se ruega que las noticias que puedan proporcionar sobre el mismo las comuniquen a su esposa, doña Ana Muñoz Morales, en el citado domicilio, o a la Redacción de PUEBLO en Sevilla, calle de Otumba, número 1, teléfono 229122.

BESANA
ESCUELA DE FORMACION PROFESIONAL INDUSTRIAL (Femenina)
Con las especialidades de:
Químico de laboratorio
Delineantes
A partir de los 14 años
Matrícula, de 4 a 9, en la Secretaría de la Escuela:
Estrecho de Gibraltar, 25
(Junto al Metro de Pueblo Nuevo)



- ▶ Patentado en España.
- ▶ Proyectado en España.
- ▶ Fabricado en España por técnicos españoles

el televisor de la imagen tranquila

Solicite una demostración en:

CADDIS

CADENA DE DISTRIBUCION, S. A.
Conde de Peñalver, 42 - Teléfono 275-18-85 - San Bernardo, 117 - Teléfono 257-61-02 - MADRID

OCHO MUERTOS: LES INYECTARON UN TONICO CARDIACO

BERGAMO, 12. — Han muerto ocho enfermos a consecuencia de la inyección de un tónico cardíaco de un hospital neuro-psiquiátrico de Bergamo. Otros siete pacientes se encuentran gravemente intoxicados.

—Si alguien debe asumir alguna responsabilidad soy yo solamente, ya que fui yo quien decidió el empleo de la "cardiobaina".—ha dicho el doctor Amisano.

Según las primeras informaciones, aparecidas después de que a dos de los fallecidos se les practicó la autopsia, se supone que la causa de su muerte fué producida por el medicamento «cardiobaina», que hasta 1957 se fabricaba en inyectable, pero que a partir de esa fecha no se administraba por inyección intramuscular, pues los laboratorios la habían preparado para tomar por vía oral, en forma de gotas. Según ciertos rumores, la «cardiobaina» no había sido renovada de la farmacia del hospital desde 1954. y

—He sido yo quien ha prescrito la «cardiobaina» a quince enfermos de mi pabellón—ha declarado el doctor Elena Amisano, psiquiatra de la sala Verga, del Hospital de Bergamo. Y antes de hacerlo, añadió el doctor: Examiné detenidamente las ampollas, y no presentaban signo alguno de alteración ni ninguna fecha límite.



Muerta por un camión cuando iba con su hija

Otro camión echó a andar y mató a una señora

Doña Juliana Crespo Revuelta, de cuarenta y ocho años, resultó muerta a consecuencia de las gravísimas heridas que sufrió al ser atropellada por un camión.

El accidente tuvo lugar en un cruce difícil, donde no es la primera vez que dos vehículos colisionan. La calle de Jorge Juan, dirección única hacia Doctor Esquerdo, es utilizada por algunas líneas de autobuses, y los conductores de éstos saben mejor que nadie el peligro de la encrucijada con Máiquez. También dirección única esta última calle hacia el Palacio de Deportes, más de un turismo sabe lo que es "comerse" el jardincillo que circunvala dicho Palacio para evitar el choque con algún autobús.



Julia Carretero

En esta ocasión los coches han sido camiones; uno de ellos, SE-19.016, conducido por Antonio Arnáiz López, y el otro, M.-367.638, guiado por Demetrio Sánchez Casado. El primero de ellos embistió violentamente contra la parte trasera del segundo, haciéndole girar casi en redondo y dar una vuelta sobre sí mismo. En esta vuelta golpeó con la parte trasera de la caja a doña Juliana Crespo y también a su hija, Julia Carretero Crespo, de quince años, que la acompañaba. Ambas fueron trasladadas al Equipo de



Montesa con gravísimas heridas y la madre falleció horas más tarde, continuando la gravedad de la hija.

Sobre las diez de la mañana nos presentamos en el Equipo Quirúrgico número 1, donde se encontraba hospitalizada desde esta madrugada Julita Carretero. Un voluminoso esparadrado cubre su ceja izquierda. Infinidad de pequeñas heridas en ambas manos y golpes de mayor cuantía en todo el cuerpo. Está bastante desahogada y no cesa de preguntar por su madre, cuya muerte desconoce. El doctor ha recomendado que, al menos en unos días, la niña no se entere de lo sucedido.

En la fotografía, los camiones después del suceso.

En la misma casa de socorro

Es la segunda vez en fechas seguidas que la citada casa de socorro ha registrado en sus libros la triste nota de que un ser humano había perdido la vida en aquella zona. Aparte del caso de doña Emilia Sanz y del anciano atropellado en Marcelo Usera el sábado, a Moscardó fué llevada Gregoria González Sanjosé, viuda, de setenta y cuatro años, domiciliada en Andrés Arteaga, 10.

Fuó atropellada la señora González Sanjosé en el paseo de Santa María de la Cabeza

por la furgoneta O. P.-6.249, conducida por Juan Sánchez Ortega. Después de ser asistida en Moscardó pasó al Equipo Quirúrgico número 2 con lesiones graves, que aconsejaban la hospitalización.



DESCUBRIERON AMERICA, SEGUN YALE

Los vikingos descubrieron América. Esta es la buena nueva que los estudiosos de Yale —universidad sita en la América descubierta por los vikingos— acaban de comunicar al mundo. Nosotros traemos a nuestras páginas lo que los archivos aseguran son o eran ejemplares típicos de vikingos. Si hemos de dar fe a la Universidad de Yale —a sus estudiosos—, estos hombres, que se tocan con los cascos bellamente rematados, fueron quienes descubrieron las Américas y sus habitantes. Nos parece bien que ahora los eruditos y profesores de Yale rindan homenaje a sus antepasados e insistan en que son originarios de vikingos y no de españoles. Les ofrecemos estas imágenes para que las cosan al mapa que dicen que tienen.



APUÑALADO POR UN PINCHE DE COCINA

BARCELONA, 12. — A consecuencia de una discusión por cuestiones de trabajo, sostuvo una reyerta en la plaza Real, Antonio Espinosa Vera y Florentino Martín Sánchez.

El primero, que es pinche de cocina, asestó una puñalada al segundo, causándole heridas en el vientre, de carácter grave. El agresor, llevando consigo el cuchillo, se presentó en la Comisaría de Atarazanas, donde ha prestado declaración. (Cifra.)

EL CAMION APARCADO COMENZO A RODAR SOLO

Atropelló y mató a una mujer

La calle de Mariano Vela cruza la de Marcelo Usera. El trozo derecho forma cuesta, que va a morir a un solar de la calle de Enrique Fuentes. En la acera, ante este solar, caminaba un grupo formado por dos mujeres y un niño. Emilia Sanz de la Paz regresaba a casa con su nieto, Javier, y una vecina. Vivía en el número 9 de Marquesa de Silvela, prolongación de Enrique Fuentes.

Segundos antes, Antonio Diez-Cordiel había dejado su camión en la calle de Mariano Vela. Se bajó del mismo y se dispuso a realizar unas gestiones. El camión, matrícula M-123.554, iba cargado con dos toneladas de patatas. De pronto, por la causas técnicas que el informe correspondiente determinará, sin lugar a dudas, el camión comenzó a rodar cuesta abajo.

El peso del vehículo, unido al de la carga que llevaba y al considerable desnivel, hicieron aumentar la velocidad a cada centímetro. Saltó el camión el bordillo de la ace-

ra y se precipitó a la hondonada, arrastrando a Emilia Sanz y al nieto. La vecina pudo librarse milagrosamente; a su lado quedó el cuerpo destrozado de Emilia. El pequeño Javier, que tiene tres años, resultó lesionado, aunque no de gravedad.

Cuando Emilia ingresó en la Casa de Socorro de Moscardó, prácticamente nada podía hacerse por ella. Conducida en una ambulancia al Equipo de General Ricardos, ingresaría ya cadáver. Tenía cuarenta y un años, y además del nieto y de su esposo, viudo ahora, Jacinto Moreras Cruz, el hogar lo formaban dos hijos, Amadeo y Emilia, madre ésta del pequeño Javier.

Javier juega con un cochecito de plástico. Los otros niños de la casa le rodean intentando distraerle. Tiene el chiquillo las piernas vendadas y sobre la piel está ahora la mancha roja de los desinfectantes. Se queja de cuando en cuando. Le duelen las heridas y pregunta dónde está la abuelita.

A. GOMEZ ALFARO